

re

9/99

cena 5,40 zł

radioelektronik

AUDIO *hi-fi* **VIDEO**

Czasopismo niezależne - istnieje od 1924 roku

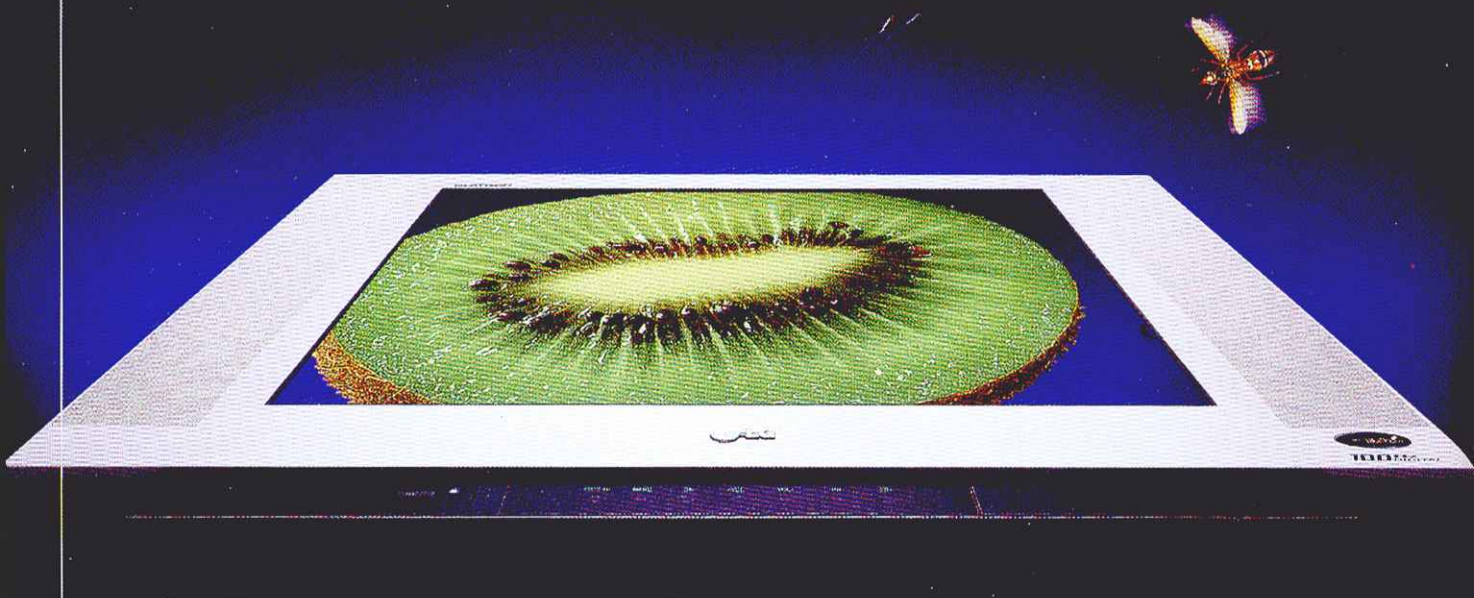


LG TRUE FLAT TV

FLATRON™

FLATRON

zbliza Cię do ideału



Oto rzeczywistość spotyka się z wyobraźnią. Doskonale płaski kineskop telewizora FLATRON to niepowtarzalna przestrzeń i głębia obrazu. Niezależnie pod jakim kątem spojrzysz, nie znajdziesz żadnych zniekształceń. Digital Eye to pewność, że obraz będzie miał zawsze idealne parametry. A cyfrowy system Audio Surround to niezapomniane wrażenia słuchowe.



Najważniejsi są ludzie

**Oto ideał. Bo doskonały obraz
to idealnie płaski kineskop.
W telewizorze FLATRON firmy LG.**





Wydawca: RADIOELEKTRONIK Sp. z o.o.
 ul. Filtrowa 77, lok. 51
 02-032 Warszawa,
 tel./fax: (022) 659-78-46, 668-88-01,
 tel. (0-22) 875 06 48
 e-mail: radelek@pol.pl http://www.pol.pl/radioelektronik

ZESPÓŁ REDAKCYJNY: red. nac. – dr inż. Michał Nadachowski,
 z-ca red. nac. – mgr inż. Jerzy Justat,
 sekr. red. – mgr inż. Maria Tronina, **redaktorzy działów:**
 mgr inż. Maciej Feszczyk, dr inż. Jerzy Frydrychowicz,
 Eugenia Grudzińska,
 mgr inż. Leszek Halicki, dr inż. Krzysztof Jellonek,
 inż. Janusz Justat, mgr inż. Leon Kossobudzki,
 inż. Maria Łopusznik, mgr inż. Cezary Rudnicki

Stali współpracownicy: mgr inż. Mirosław Gieron,
 mgr inż. Krystyna Prószyńska

Laboratorium: mgr inż. Cezary Rudnicki
Dział reklamy: Ewa Wiśniewska, Teresa Budka
Redaktor techniczny: Beata Włodarczyk
Projekt graficzny: Jacek Ostaszewski
DTP: mgr inż. Krzysztof Węgrzycki

Współwłaściciele tytułu "Radioelektronika Audio Hi-Fi Video":
 Federacja Stowarzyszeń Naukowo-Technicznych NOT
 i Stowarzyszenie Elektryków Polskich

Artykułów nie zamówionych nie zwracamy. Zastrzegamy
 sobie prawo skracania i adiacji nadesłanych artykułów.
 Opisy urządzeń i układów elektronicznych oraz ich usprawnie-
 nia zamieszczane w "Radioelektroniku Audio-Hi-Fi-Video"
 mogą być wykorzystywane wyłącznie do własnych potrzeb.
 Wykorzystywanie ich do innych celów, zwłaszcza do działalno-
 ści zarobkowej, wymaga zgody autora opisu. Przedruk całości
 lub fragmentów publikacji zamieszczanych w "Radioelektroniku
 Audio-Hi-Fi-Video" jest dozwolony po uzyskaniu
 zgody Redakcji.

Za treść ogłoszeń Redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

© Copyright by Radioelektronik sp. z o.o., Warszawa, 1999 r.

Druk:
 Winkowski Spółka z o.o.
 ul. Okrzei 5, 64-920 Piła
 Cena 5,40 zł

Na okładce: Reklama firmy Philips

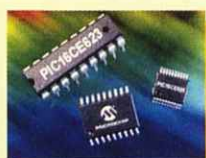
PODZESPOŁY ELEKTRONICZNE

PICmicro™ – rodzina 8-bitowych komputerów
 jednokładowych firmy

- Pamięć programu do 16kB EPROM lub 8kB FLASH
- Pamięć danych do 902 bajtów
- Przerwania, maks. 66 portów I/O
- Standardowo WDT oraz 1-4 timerów
- 8-pinowe układy z przetwornikami oraz z pamięcią danych EEPROM
- 12-bitowe przetworniki ADC
- Dodatkowe peryferia i funkcje specjalne
- Zestawy uruchomieniowe

Ponadto: zestawy koderów wraz dekoderni
 kodu dynamicznego KEELQ® z serii HCS
 Diody i mostki prostownicze

MICROCHIP

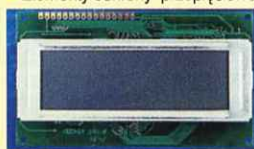


GENERAL SEMICONDUCTOR

- Wyświetlacze znakowe
- Wyświetlacze graficzne
- Kolorowe matryce TFT

Duży wybór formatów, kolorów
 i typów podświetlenia

- Diody i prostowniki Schottky'ego
- Tranzystory mało-sygnałowe
- Diody Zenera i przełączające
- Elementy ochrony przepięciowej



RF-M ■ Miniaturowe elementy
 radiowe SAW

GAMMA

01-772 Warszawa
 ul. Sady Żoliborskie 13A

tel./fax (0-22) 663-83-76,
 663-98-87
 e-mail: info@gamma.pl
 www.gamma.pl



Z KRAJU I ZE ŚWIATA



PORADNIK ELEKTRONIKA

Pętla synchronizacji fazowej5



ELEKTRONIKA W RÓŻNYCH ZASTOSOWANIACH

"Duże" klawiatury do komputerów
 jednokładowych 8



PODZESPOŁY

O bateriach nowych i jeszcze
 nie odkrytych (2) 10
 AD7416 - 10-bitowy cyfrowy
 czujnik temperatury 13



Z PRAKTYKI

Prosty autoalarm
 z układami CMOS 16
 Stereofoniczny aktywny
 regulator barwy dźwięku 18
 Zasilacz bezprzerwow
 do telefonu 20



ELEKTRONIKA W PRZEMYSŁE I LABORATORIACH

Wielofunkcyjny miernik instalacji
 elektrycznych CM500 22
 Półprzewodnikowe czujniki
 ciśnienia (2) 24



TECHNIKA RTV

Dekoder PIP - zewnętrzna
 przystawka do telewizora 26



RÓŻNE

Sita mini – rok nauki
 w tydzień? 28



AKTUALNOŚCI

Cyfrowa kamera wideo VMD8
 Thomson 33
 Nowy przenośny odtwarzacz DVD
 Panasonic 33
 Przenośne nowości Sony 33



NA RYNKU AV

Miniwieże 34



POZNAJEMY SPRZĘT

Płaskie ekrany (1) 37
 Super Audio CD 40
 Car Audio Show '99 43



OCENY UŻYTKOWNIKÓW

Radioodtwarzacz CD i zmieniacz
 płyt firmy JVC 46



PORADY

Zestaw głośnikowy do montażu (2)
 Subwoofer birdy 48

LISTA REKLAMODAWCÓW 52

DRODZY CZYTELNICY

Miniaturyzacja to główny trend w rozwoju elektroniki. Dlatego coraz bardziej skomplikowane urządzenia wielofunkcyjne są coraz mniejsze i pobierają coraz mniej prądu. Aby się o tym przekonać, wystarczy porównać pierwsze komputery sprzed 50 lat ze współczesnymi komputerami osobistymi. Nasuwa się pytanie, jakie są granice miniaturyzacji. Pierwsze ograniczenie dotyczy rozmiarów struktur półprzewodnikowych i jest związane m.in. z metodą litograficzną stosowaną przy produkcji układów scalonych. W tej metodzie dokładność odwzorowania topografii układu na płytce krzemowej decyduje o minimalnych rozmiarach struktur. Powodem tego jest zjawisko dyfrakcji, zależne od długości fali stosowanego promieniowania lub częstotliwości. Ostatnio opracowano nowe technologie, w których nie korzysta się z litografii. Jednak ostateczną granicą w miniaturyzacji struktur półprzewodnikowych pozostaną rozmiary atomów i cząsteczek.

Drugie ograniczenie miniaturyzacji urządzeń to czynniki ergonomiczne, a więc fizyczne cechy człowieka. Przycisk czy klawiatura nie mogą być zbyt małe, aby pasować do naszych palców. Ekran telewizora lub monitora nie może być zmniejszany, bo nie będziemy dobrze widzieć obrazu. Pożądane jest jednak, aby był jak najmniejszą głębokość. W naszych domach ciągle jednak mamy duże, nieporęczne pudła telewizorów. Wiele lat temu, gdy telewizja stała się powszechna, sądzono, że wkrótce będzie można odbiornik telewizyjny wieszać na ścianie – jak obraz. Ale właśnie urządzenia do wyświetlania obrazu najdłuższe opierały się miniaturyzacji. Telewizory unowocześniano – pojawił się kolor, doskonała jakość obrazu, telegazeta, PIP i mnóstwo innych ulepszeń, a wyświetlanie obrazów, wbrew wszelkim oczekiwaniom, ulegało nieznacznym zmianom. Dopiero w ostatnich latach nastąpiło przyspieszenie rozwoju tej dziedziny. Pojawiły się ekrany ciekłokrystaliczne (LCD), jednak o przekątnej ekranu ograniczonej do 20 cali. Dlatego znajdziemy je w kamerach, minitelewisorach, notebookach. Prawdziwą rewolucję, spełnienie marzeń o telewizorze wiszącym na ścianie, spowodowały dopiero ekrany plazmowe. Wykorzystuje się w nich emisję światła z luminoforu pobudzanego wyładowaniami w gazach szlachetnych. Ekrany plazmowe są cienkie, a ich powierzchnia może być bardzo duża (przekątna nawet do 50 cali). Doskonale nadają się np. do kina domowego, a także do prezentacji w miejscach publicznych. O tym wszystkim, a także o udoskonaleniach tradycyjnych kineskopów, piszemy w artykule "Płaskie ekrany".

Wracając do tematu miniaturyzacji warto wspomnieć, że prowadzi ona także do rozszerzania funkcji podzespołów, np. układów sensorowych. Tradycyjne czujniki dawały sygnał analogowy, który dopiero po odpowiednim wzmacnieniu był przetwarzany na cyfrowy i poddawany dalszej obróbce. Teraz pojawiły się czujniki, które od razu dają wynik pomiaru w postaci cyfrowej. W jednej strukturze monolitycznej znajduje się bowiem zarówno czujnik, jak i przetwornik analogowo-cyfrowy. Warto zapoznać się z najnowszym układem tego rodzaju – cyfrowym czujnikiem temperatury firmy Analog Devices.

Dziękuję za liczny udział w konkursie wakacyjnym i zapraszam do konkursu jesiennego.

M. Nadachowski

re

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

Wielka restrukturyzacja u Siemensu zaowocowała zmianami... nazw. Kto wie, co to jest Infineon? Otóż dotychczasowa Siemens Semiconductor Group, czyli dział półprzewodnikowy tego potężnego koncernu została przemianowana na Infineon Technologies (a oto nowe logo, do którego trzeba się będzie przyzwyczaić – rys.). Nazwa łączy w sobie część angielską (*Infinity*, nieskończoność) z częścią grecką (*Eon*, wieczność), czyli coś w rodzaju "wiecznej nieskończoności", a bardziej przyziemnie kojarząc – nieograniczone możliwości, wytrzymałość, innowacyjność... Stara nazwa była jednak konkretniejsza, wiadomo z czego się wywodziła i miała cały wiek tradycji. A tradycji nie robi się w rok... Chyba, że zerwanie z tradycją pp. Siemensu i Halske też ma coś oznaczać. Infineon to obecnie dziesiąty światowy producent półprzewodników, ukierunkowany głównie na podzespoły profesjonalne – telekomunikacyjne, motoryzacyjne, sieciowe i automatyki przemysłowe. Podzespoły dla elektroniki domowej to tylko niewielka część wartości produkcji. Sprzedaż firmy w roku finansowym 1997/98 wyniosła 3,8 mld USD, zatrudnienie wynosi 25 000 osób. Nowa firma wchodzi pod tą samą nazwą do uprzednio zawi-



zanych spółek joint venture. W czerwcu br. spółka Semiconductor 300 (joint venture Infineon i Motorola) ogłosiła o sukcesie technologicznym. Wydajność dobrych struktur półprzewodnikowych z linii pilotowej na płytkach krzemowych średnicy 300 mm (tyle co duża pizza!) przekroczyła maksymalną wydajność z płytek 200 mm. Najlepsze płytki produkowane w nowym zakładzie w Dreźnie dają ponad 60% dobrych struktur, co w przeliczeniu na płytkę 200 mm daje 145% więcej struktur. Na płytkach tych wytwarzano struktury pamięci 64 MB w technice 0,25 μ m, trudne w produkcji również z racji wielkiego skomplikowania. Po przejściu wszystkich procesów produkcyjnych i testowania, pamięci są umieszczane w standardowych obudowach TSOP (*Thin Small Outline Package*). A co ta nowa technika znaczy dla nas? Niższe, bardziej konkurencyjne ceny układów scalonych, a więc i sprzętu który kupujemy. (lk)

NOWA TECHNOLOGIA KONDENSATORÓW

W laboratoriach badawczych firmy Philips opracowano nowatorską technologię wytwarzania czipowych ceramicznych kondensatorów wielowarstwowych (CMC – *Ceramic Multilayer Capacitors*). Dzięki nowej technologii można wytwarzać warstwy o grubości 3 μ m, podczas gdy poprzednio uzyskiwano 6 μ m. Podczas stosowanego dotychczas procesu technologicznego – z wykorzystaniem rozpuszczalników organicznych – następowała emisja oparów niebezpiecznych dla zdrowia i grozących wybuchem. Unieszkodliwianie tych oparów było kosztowne i kłopotliwe. W nowym procesie wykorzystuje się przyjazne dla środowiska spoiwa wykonywane na bazie wody. Bez stosowania substancji szkodliwych, takich jak kadm, chrom lub ołów, udało się opracować materiały dielektryczne spiekane w temperaturach znacznie niższych niż materiały konwencjonalne. Daje to przy produkcji oszczędność energii od 7 do 15% i umożliwia zastąpienie drogiego palladu przez tańsze (nikiel, miedź lub srebro) jako materiału na wewnętrzne elektrody struktury wielowarstwowej. Nowy proces produkcyj-



ny jest więc nie tylko bezpieczny dla środowiska, lecz także ekonomiczny. Jeszcze w tym roku pojawią się na rynku nowe kondensatory wielowarstwowe serii Y5V (o pojemności od 1 do 22 μ F) oraz X7R (od 100 nF do 4,7 μ F). (mn)

NOWY KODER – TRANSPONDER W JEDNYM UKŁADZIE SCALONYM

Firma Microchip wzbogaciła rodzinę układów scalonych KEELOQ o transponder – koder kodu dynamicznego, przeznaczony do zastosowań w systemach alarmowych. W układzie scalonym HCS412 wykorzystano opatentowany algorytm zmiennego kodu będący standardem przemysłowym w urządzeniach alarmowych ze zdalnym sterowaniem, wymagającym



wysokiego stopnia zabezpieczenia, oraz w systemach kontroli dostępu. Zawiera on czuły wzmacniacz wejściowy "pasywnego wejścia" zastępujący ponad 10 elementów dyskretnych. Koder kodu dynamicznego w układzie scalonym HCS412 jest wykorzystywany do zdalnego zamykania i otwierania dro-

gą radiową drzwi samochodowych, garażowych, bram itp. Sygnały sterujące tego układu są zgodne z popularnymi systemami pętli PLL FSK i ASK. Funkcja "pasywnego wejścia" umożliwia dostęp do samochodu bez potrzeby naciśnięcia przycisku pilota lub użycia klucza. System automatycznie wykrywa klucz z odległości 1,5 m i odblokowuje drzwi samochodu. Do dwukierunkowej komunikacji wykorzystuje on sygnał o małej częstotliwości emitowany do klucza (transpondera) oraz o częstotliwości radiowej emitowany do samochodu. Transmitowany sygnał 69-bitowy, o długości wymaganej w systemach o najwyższym stopniu bezpieczeństwa, zawiera 32 bity zmiennego kodu, 28-bitowy numer użytkownika (do identyfikacji nadajnika) oraz 6 bitów stanu. Dzięki takiemu rozwiązaniu nie jest możliwe odczytywanie kodu transpondera za pomocą skanera. Kod, numer użytkownika oraz konfiguracja są zapisane w pamięci typu EEPROM i nie są dostępne z zewnątrz. Układ HCS412 a także zestaw uruchomieniowy oferuje na polskim rynku firma Gamma z Warszawy, e-mail info@gamma.pl. (th)

CYFROWY TERMOSTAT DWUPRZEWODOWY

Znana z niekonwencjonalnych a bardzo użytecznych układów scalonych firma Dallas Semiconductor oferuje scalony termometr / termostat cyfrowy DS1721 (fot.) o dokładności $\pm 1^\circ\text{C}$ (wystarczy w większości zastosowań) i szerokim zakresie temperatur: -55°C do $+125^\circ\text{C}$. Rozdzielczość pomiaru temperatury jest konfigurowalna w zakresie 9 do 12 bitów z ustawieniem podstawowym 12 bitów, co wyrażone w stopniach oznacza $0,5^\circ\text{C}$ do $0,0625^\circ\text{C}$. Maksymalny czas przetwarzania przy rozdzielczości 9 bitów wynosi 150 ms. Konfigurowalne przez użytkownika są również ustawienia pra-

cy jako termostatu. Użytkownik definiuje dolną temperaturę TL układu, zmiana stanu wyjścia w razie jej osiągnięcia odbywa się dowolnie ustawianą histerezą. Dane są wpisywane i odczytywane przez 2-przewodowy interfejs szeregowy z wyjściami z otwartym drenem, adresowanie jest 3-bitowe. Zakres napięć zasilających wynosi 2,7-5,5 V. Podstawowe przeznaczenie to komputery, telefony komórkowe, technika biurowa. Układ DS1721 jest produkowany w miniaturowej obudowie SOIC z 8 wyprowadzeniami. Dystrybutor układów Dallas Semiconductor na Polskę jest firma Schuricht Polska Sp. z o.o. z Zabrza. tel./fax (0-32) 276 0096. (lk)



Prenumeratę można zamówić
wpłacając odpowiednią kwotę na rachunek:

Radioelektronik Sp. z o.o.

ul. Filtrowa 77, lok. 51, 02-032 Warszawa

PKB III O/Warszawa 11101024-7982-2720-4-14

■ na IV kwartał	14,70 zł
■ na 6 miesięcy	29,40 zł

Prenumeratę prowadzi i udziela szczegółowych informacji

Zakład Kolportażu

Wydawnictwa SIGMA NOT Sp. z o.o.,

00-950 Warszawa

skr. poczt 1004, tel. 840-00-21 w. 295, tel./fax 840-35-89

Radioelektronika

można zaprenumerować również

(w cenie kioskowej) na okresy co najmniej kwartalne

w "RUCH" S.A.

Wpłaty na prenumeratę krajową przyjmują:

– jednostki kolportażowe "RUCH" S.A. właściwe dla miejsca zamieszkania lub siedziby prenumeratora
– "RUCH" S.A. Oddział Krajowej Dystrybucji Prasy,
00-958 Warszawa, ul. Towarowa 28, konto PKB S.A. XIII Oddział Warszawa
11101053-16551-2700-1-67.

Wpłaty na prenumeratę zagraniczną przyjmują:

"RUCH" S.A. Oddział Krajowej Dystrybucji Prasy, konto jak wyżej.
Cena prenumeraty ze zleceniem dostawy za granicę jest o 100% wyższa od krajowej. Dostawa odbywa się pocztą zwykłą w ramach opłaconej prenumeraty z wyjątkiem zlecenia dostawy pocztą lotniczą, której koszt w pełni pokrywa zleceniodawca.
Na I kwartał 2000 roku prenumeratę w "RUCH-u" należy zamówić do 5 grudnia.

w URZĘDACH POCZTOWYCH

Wpłaty na prenumeratę krajową przyjmują wszystkie urzędy pocztowe oraz doręczyciele (na wsi i w miejscowościach, gdzie dostęp do urzędu pocztowego jest utrudniony).

Na I kwartał 2000 roku prenumeratę należy zamówić do 30 listopada.

W NASTĘPNYCH NUMERACH

- Pole elektromagnetyczne a zdrowie
- Oscyloskopy z ekranami ciekłokrystalicznymi - przegląd
- Konwerter UKF
- Pomiar rezystancji izolacji w teorii i w praktyce
- Elektronika na granicy
- Telewizory z kineskopami o płaskim ekranie
- Rekorder MP3
- Tunery radiowe – przegląd

NOWE REJESTRATORY HIOKI

Znana japońska firma HIOKI wprowadziła na rynek dwa nowe, przenośne rejestratory 8807 i 8808 (fot.). Oba rejestratory, o niewielkich rozmiarach (wielkości kartki B5) i małej masie (mniejszej niż 1,2 kg) umożliwiającą rejestrację danych pomiarowych z dużą prędkością próbkowania (400 kpróbk/s), na taśmie papierowej, w pamięci wewnętrznej lub zewnętrznej typu SRAM lub Flash



ATA (stacja PC card Type II) w czterech kanałach analogowych i ośmiu cyfrowych (rejestrator 8808) lub w dwóch kanałach analogowych i ośmiu cyfrowych (rejestrator 8807). Unikatowym rozwiązaniem jest odłączana, opcjonalna drukarka termiczna (szerokość rejestracji 112 mm), często zbędna przy wyko-

rzystywaniu do rejestracji połączenia z komputerem (złącze interfejsu RS-232C w standardowym wyposażeniu rejestratorów). Dzięki takiemu rozwiązaniu rejestrator jest mniejszy i lżejszy, co jest bardzo przydatne przy pracy w miejscach trudno dostępnych. Obserwację rejestrowanych wyników pomiarów, a także tych zapisanych w pamięci, umożliwia stosunkowo duży (przekątna 5,7"), kolorowy wyświetlacz ciekłokrystaliczny typu FSTN. Nowością jest zastosowanie specjalnej karty faksmodemowej. Dzięki niej rejestrator może przekazywać dane zdalnie przez sieć telefoniczną, np. w momencie wywołania pomiaru. Funkcja ta jest szczególnie przydatna przy monitorowaniu napięcia sieci w celu wykrycia jego zakłóceń i anomalii. Pomiar można wyzwać różnymi sposobami: poziomem napięcia, spadkiem napięcia, poziomem o określonej wartości skutecznej itd. Uniwersalność

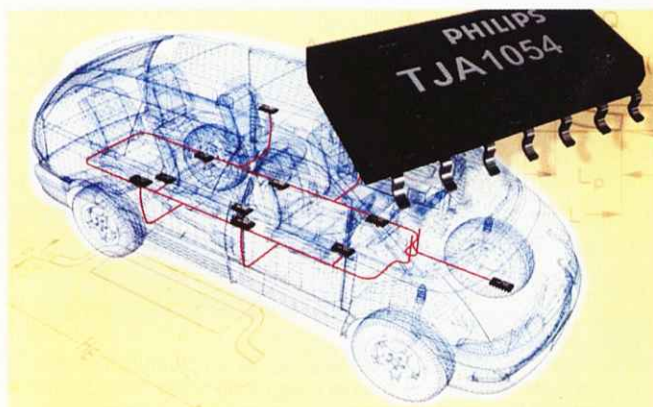
urządzeń zwiększają funkcje: *pretrigger*, X-Y i operacje arytmetyczne a także multimetr cyfrowy. Rejestratory mogą być zasilane z trzech źródeł: baterii alkalicznych, akumulatorów lub z sieci. Firma HIOKI jest reprezentowana w Polsce przez firmę Labimed z Warszawy, tel.(0-22) 642-19-37. (lh)

JESZCZE BATERIA
CZY JUŻ AKUMULATOR?

To pytanie można sobie zadawać, zapoznawszy się z ładowalną baterią alkaliczną Boomerang LR6 – nowym produktem szwajcarskiej firmy Leclanche SA. Jest to bateria 1,5 V o dość nietypowych parametrach, przeznaczona do pracy przy bardzo dużych jak na "paluszek" prądach (do 1 A) i dopuszczająca bardzo głębokie spadki napięcia, nawet do 0,75 V. Przy małych prądach obciążenia Boomerang LR6 jest źródłem bardzo ekonomicznym i trwałym, jeśli tylko użytkownik nie dopuści do nadmiernego wyładowania. W praktyce oznacza to, że rozładowanie trzeba przerywać natychmiast po zauważeniu objawów nieprawidłowego działania zasilanego urządzenia. Tu uwaga: włączanie przerywane zużywa ją znacznie szybciej niż zwykłe R6 czy LR6. To wada, ale zalety też są. Wyczerpany Boomerang LR6 można ładować, ale kupuje się go tak, jak nową baterię – z pełną energią. Ładunek jest utrzymywany bardzo długo, tak jak normalnie w LR6. Gdy bateria się wyczerpie i napięcie spadnie do 0,75 V, ładuje się ją tak, jak akumulator. I tu właśnie wracamy do tytułowego pytania. Otóż liczba cykli ładowania waha się między 10 a 150 zależnie od warunków poprzedniego rozładowania. Pamiętając, że nowoczesne akumulatory (choćby NiCd) dopuszczają nawet 1000 cykli, trzeba sobie odpowiedzieć, że chyba to jednak jeszcze bateria. Ale do akumulatora niezbyt daleko, jest nadzieja, że rozwój technologii da poprawę parametrów. (lk)

NOWY UKŁAD SCALONY DO SAMOCHODU

W firmie Philips opracowano nowy scalony układ nadajnika-odbiornika (transceivera) do samochodowych systemów CAN. Magistrala CAN (Controller Area Network) jest magistralą szeregową dwuprzewodową, która powstała w firmie Bosch i jest przeznaczona do stosowania w elektronice samochodowej i w przemyśle. Są dwie wersje tej magistrali – szybka (1 Mbit/s) będąca standardem w automatach systemów napędowych (silnik, skrzynia biegów) oraz wolna (125 kbit/s) stosowana do urządzeń poprawiających komfort i bezpieczeństwo jazdy (sterowanie oświetleniem, siedzeniami, drzwiami, zabezpieczeniami). Nowy nadajnik-odbiornik typu TJA 1054 jest przeznaczony do pracy z wolną magistralą CAN jako interfejs między sterownikiem a liniami magistrali CAN, z możliwością obsługi 32 węzłów sterowania. Główną zaletą w stosunku do poprzednich rozwiązań jest znacznie lepsza kompatybilność elektromagnetyczna. We współczesnych samochodach stosuje się coraz więcej urządzeń elektronicznych. Dlatego problem zakłóceń, jakie emitują i którym ulegają, staje się coraz ważniejszy. Zbyt duże zakłócenia mogą nawet stać się groźne dla bezpieczeństwa jazdy. W nadajniku-odbiorniku TJA 1054 emisja zakłóceń o częstotliwości radiowej jest o 20 dB mniejsza



niż w starszych układach tego rodzaju. Układ ma rozszerzone zabezpieczenie przed uszkodzeniami magistrali – w razie awarii (nawet w przypadku zwarcia z zasilaniem) powoduje automatyczne przełączenie systemu do trybu pracy jedнопrzewodowej. Umożliwia też łatwą lokalizację uszkodzeń. (mn)

PĘTLA SYNCHRONIZACJI FAZOWEJ

Elektroniczna pętla sprzężenia zwrotnego z synchronizacją fazową (PLL – Phase Locked Loop) umożliwia uzyskanie przebiegów o selektywnie przestrajanej częstotliwości bez potrzeby stosowania kłopotliwych w użyciu cewek i pojemności.

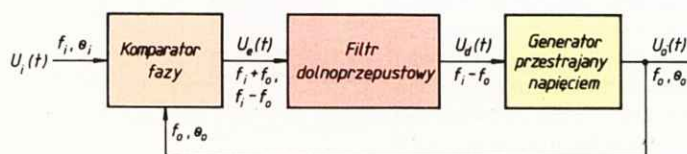
Pętla synchronizacji fazowej zawiera komparator fazy, filtr dolnoprzepustowy oraz generator przestrajany napięciem VCO (Voltage Controlled Oscillator). Jej schemat blokowy jest przedstawiony na rys. 1. Zadaniem pętli jest dostrojenie generatora tak, aby częstotliwość f_0 generowanego przebiegu wyjściowego $U_0(t)$ oraz jego faza Θ_0 były zgodne z częstotliwością f_i i fazą Θ_i sygnału wejściowego $U_i(t)$. Na rysunku 2 przedstawiono dwa przebiegi o tej samej częstotliwości, ale przesunięte w fazie o kąt $\Delta\Theta$ oraz zgodne fazowo.

Działanie układu PLL jest następujące: bez sygnału na wejściu układu napięcie sterujące U_d ma jedynie składową stałą i generator wytwarza przebieg o własnej, spoczynkowej częstotliwości. Z chwilą pojawienia się sygnału wejściowego $U_i(t)$, komparator fazy zaczyna porównywać częstotliwości i fazy obu przebiegów, a ponieważ w istocie jest układem mnożącym (mieszaczem), to na wyjściu pojawi się napięcie błędne $U_d(t)$, którego składowe zmienne będą miały częstotliwości będące sumą i różnicą częstotliwości obu wejść: $f_i + f_0$ oraz $f_i - f_0$.

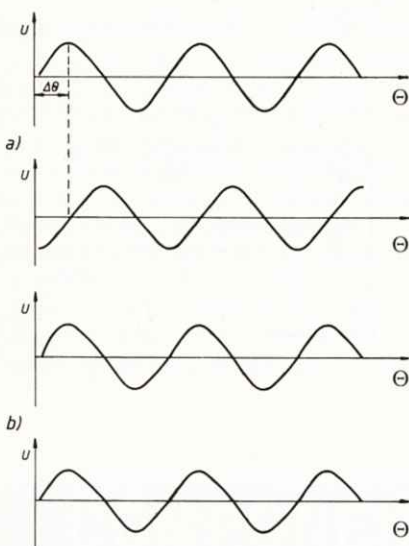
Po przejściu przez filtr dolnoprzepustowy składowe sumacyjne o częstotliwości $f_i + f_0$ zostaną odfiltrowane, a pozostanie jedynie składowa wolnozmienna o częstotliwości różnicowej $f_i - f_0$. Ten sygnał jest doprowadzany do wejścia sterującego generatora VCO i powoduje taką zmianę częstotliwości generowanego przebiegu, że sygnał wejściowy $U_i(t)$ i wyjściowy $U_0(t)$ mają tę samą częstotliwość i fazę. Następuje tzw. synchronizacja pętli. Na rys. 3 przedstawiono przykładowo zmianę napięcia błędne $U_d(t)$ na wejściu sterują-

cym generatora w czasie synchronizacji pętli. Widoczny wzrost amplitudy składowej zmiennej napięcia korekcyjnego przy zbliżaniu się do momentu pełnej synchronizacji jest związany z mniejszą skutecznością filtrowania dla małych częstotliwości (filtr dolnoprzepustowy lepiej tłumi częstotliwości większe).

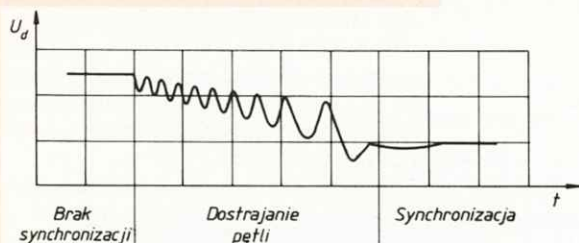
Pewna niewielka różnica faz między przebiegami wejściowym i wyjściowym pozostanie, aby umożliwić wytworzenie napięcia sterującego U_d niezbędnego do zmiany częstotliwości generatora VCO z wartości



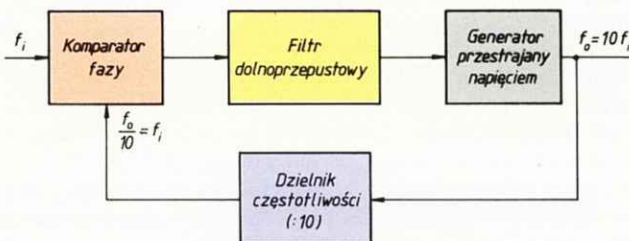
Rys. 1. Schemat blokowy pętli synchronizacji fazowej



Rys. 2. Przebiegi sinusoidalne:
a – przesunięte w fazie o kąt $\Delta\Theta$;
b – przebiegi zgodne fazowo



Rys. 3. Zmiana napięcia błędne U_d podczas synchronizacji pętli



Rys. 4. Powielanie częstotliwości sygnału wejściowego

spoczynkowej do wartości równej częstotliwości sygnału wejściowego. Ta właściwość pętli umożliwia śledzenie zmian częstotliwości wejściowej utrzymując system w stanie synchronizacji. Zakres częstotliwości w którym pętla jest w stanie podążać za zmianami częstotliwości wejściowej, nazywany jest **zakresem synchronizacji**.

Dla pętli PLL jest charakterystyczny jeszcze inny zakres częstotliwości, nazywany **zakresem chwytania**. Jest to przedział częstotliwości, w którym pętla nie będąca w stanie synchronizacji wejdzie w ten stan. Zakres chwytania jest zawsze węższy od zakresu synchronizacji. Na przykład, jeżeli pętla ma za zadanie synchronizować się z sygnałami o częstotliwościach w pobliżu 20 kHz w dekodерze stereo, to – rozpoczynając zmianę częstotliwości sygnału wejściowego $U_i(t)$ od 10 kHz – synchronizacja może być uzyskana dla częstotliwości 17 kHz. Wykonując podobne doświadczenie dla częstotliwości większych, np. zmniejszając częstotliwość od 30 kHz, może się okazać, że synchronizacja nastąpi dla częstotliwości

22 kHz. Stąd zakres chwywania wynosi 5 kHz. Jednak w pętli zsynchronizowanej może się okazać, że zmniejszając częstotliwość pętla utrzymuje synchronizację jeszcze dla 15 kHz od dołu oraz 25 kHz od góry, czyli zakres synchronizacji wynosi w tym przypadku 10 kHz i jest 2-krotnie szerszy od zakresu chwywania.

Zastosowania pętli synchronizacji fazowej

Zalety pętli synchronizacji fazowej znane są od dawna i wykorzystywane szczególnie do zwielokrotniania częstotliwości.

Mnożenie częstotliwości

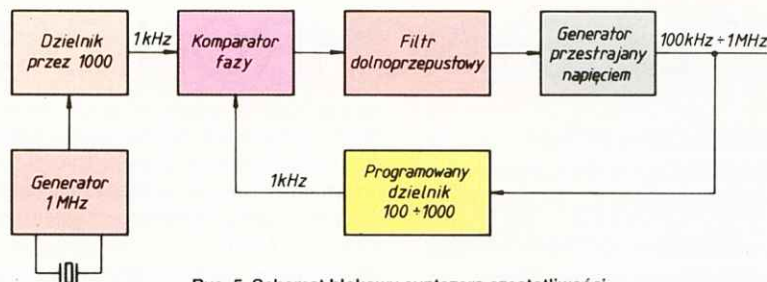
W układzie przedstawionym na rys. 1 otrzymuje się na wyjściu generatora przebieg o częstotliwości równej częstotliwości przebiegu wejściowego. Wystarczy jednak wtrącić w obwód pętli dzielnik częstotliwości, np. dzielący przez 10, jak przedstawiono na rys. 4, aby na wyjściu uzyskać sygnał o dziesięciokrotnie większej częstotliwości. Komparator fazy wymaga, aby do jego wejść doprowadzone były przebiegi o jednakowych częstotliwościach i fazach. Ponieważ w obwodzie pętli umieszczony został dzielnik przez 10, więc aby warunek został spełniony, generator musi wytwarzać przebiegi o częstotliwości dziesięciokrotnie większej.

Synteza częstotliwości

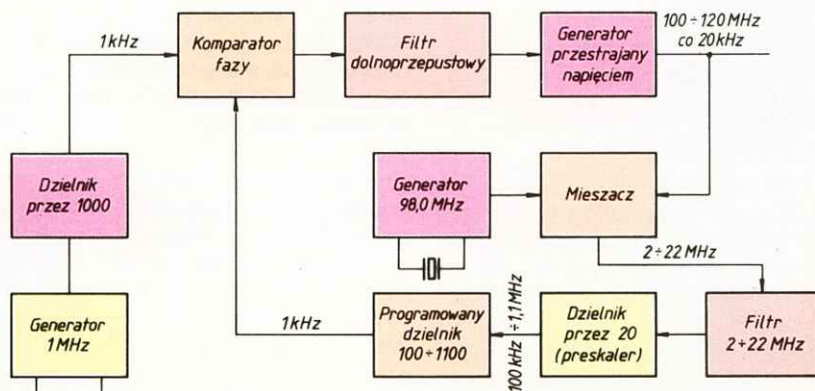
Układ PLL bardzo dobrze nadaje się do programowanego syntezy częstotliwości, układu umożliwiającego określoną zmianę częstotliwości przebiegów (rys. 5). Układy tego typu są szeroko stosowane w aparaturze radiokomunikacyjnej.

Wejściowy przebieg odniesienia ustalono precyzyjnie na 1 kHz, dzięki podziałowi przez 1000 częstotliwości 1 MHz generatora kwarcowego. Podobnie jak to miało miejsce w mnożniku częstotliwości, w obwód pętli jest wtrącony dzielnik częstotliwości. Jest to układ zewnętrznie programowany, a więc można ustawić dowolną całkowitą wartość podziału w zakresie 100÷1000, co umożliwia zmianę częstotliwości od 100 kHz do 1 MHz z krokiem co 1 kHz. Jedynym warunkiem jest, aby zakres przestrajania generatora był co najmniej dziesięciokrotny.

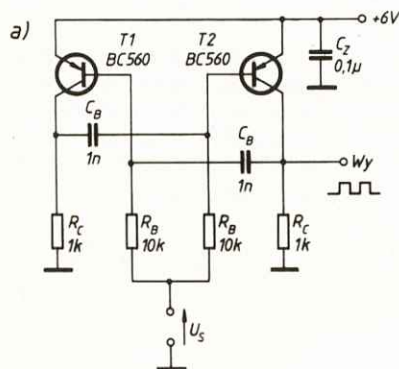
Syntezer dla częstotliwości większych może wymagać zastosowania preskalera, czyli dodatkowego dzielnika stałego oraz dodatkowego mieszacza. Schemat blokowy syntezy umożliwiającego uzyskanie zakresu przestrajania od 100÷120 MHz z krokiem co 20 kHz przedstawiono na rys. 6. Zastosowanie dodatkowego generatora kwarcowego (98,0 MHz) oraz mieszacza spowodowało, że obróbce jest poddawana je-

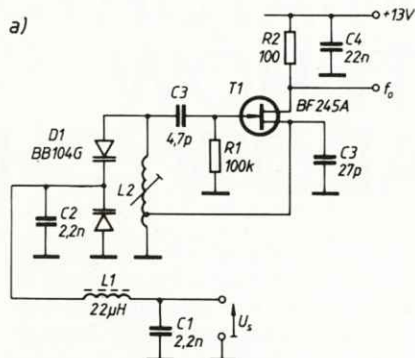


Rys. 5. Schemat blokowy syntezy częstotliwości



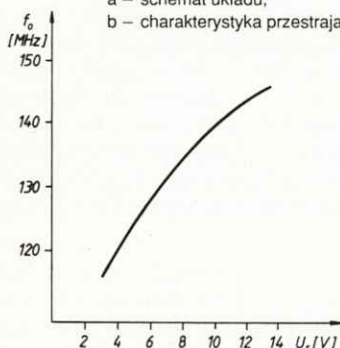
Rys. 6. Szerokopasmowy syntezer wielkiej częstotliwości



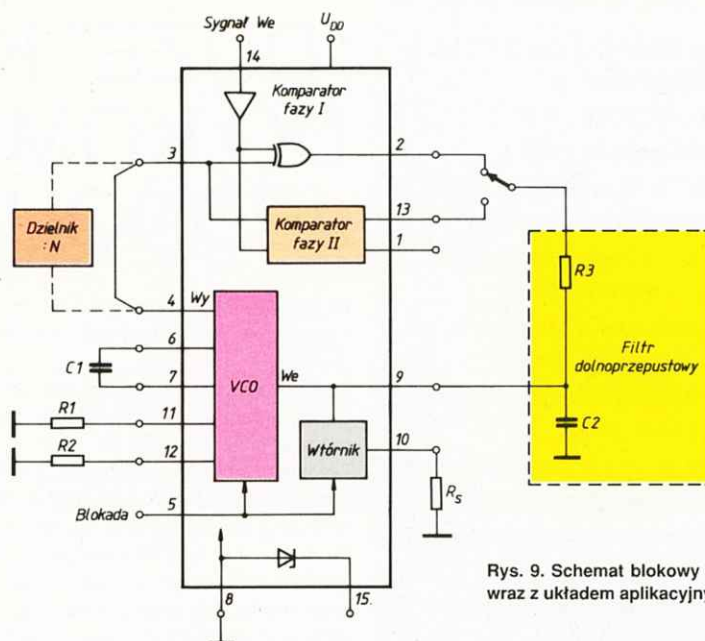


Rys. 8. Generator przestrajany napięciem, stosowany w konwerterach UKF

a – schemat układu,
b – charakterystyka przestrajania



funkcjonalne. Jednym z takich układów jest produkt firmy Harris CD 4046, którego schemat blokowy wraz z typowym układem aplikacyjnym przedstawiono na rys. 9. Układ CD 4046 składa się z małej mocy, kontrolowanego napięciem generatora VCO, wtórnika źródłowego, diody Zenera i dwóch



Rys. 9. Schemat blokowy CD 4046 wraz z układem aplikacyjnym

komparatorów fazy. Oba komparatory mają wspólny sygnał wejściowy i wspólne wejście komparacyjne. Komparator I, zrealizowany w postaci bramki Ex OR, dostarcza cyfrowego sygnału błędów i utrzymuje przesunięcie fazy 90° dla środka zakresu przestrajania VCO. Zastosowanie komparatora cyfrowego jest korzystne ze względu na szumy i zakłócenia, ale wymaga dostarczania do wejść k. 3 i k. 4 fali prostokątnej. Powoduje jednak także zawężenie zakresu chwytania. Komparator II zawiera sieć cyfrowej pamięci wyzwalanej zboczem. Dostarcza cyfrowy sygnał błędów i sygnał wskazujący na warunki synchronizacji. Między sygnałem i wejściami komparatora utrzymywane jest zero-

we przesunięcie fazy. Zastosowanie komparatora II umożliwia uzyskanie szerokiego zakresu chwytania, ale wadą jest mała odporność na zakłócenia. Generator VCO wymaga jednego zewnętrznego kondensatora C1 i jednego lub dwóch rezystorów, R1 lub R1 i R2. Rezystor R2 służy do ustawienia minimalnej częstotliwości pracy. Generator VCO wytwarza na wyjściu (k. 4) symetryczną falę prostokątną. Może być połączony bezpośrednio lub poprzez dzielnik częstotliwości z wyjściami komparatorów, jak przedstawiono na rys. 9.

Maciej Feszczyk

UNIPROD - COMPONENTS Spółka z o.o.

44-100 Gliwice, ul. Sowińskiego 26 tel./fax (032) 238 20 34, 237 64 59
e-mail: uniprod@uniprod.com.pl

Oferujemy podzespoły następujących firm:

- ♦ MAXIM: analogowe układy scalone
- ♦ BURR-BROWN: analogowe układy scalone
- ♦ ANALOG DEVICES: analogowe układy scalone
- ♦ SEIKO-EPSON: kwarce, zegary RTC
- ♦ MOTOROLA, DALLAS SEMICONDUCTORS
- ♦ CIRRUS LOGIC (CRYSTAL)
- ♦ POWER CONVERTIBLES: przetwornice DC/DC
- ♦ SMARTEC: czujniki temperatury i wilgotności
- ♦ POWER TIP: wyświetlacze LCD
- ♦ RAMTRON: pamięci FRAM
- ♦ LITTELFUSE: bezpieczniki i oprawki

www.uniprod.com.pl

Coraz częściej potrzebna jest współpraca mikrokomputerów jednoukładowych z "dużą" klawiaturą (kilkanaście klawiszy sterujących), między innymi do wprowadzania danych alfanumerycznych. Jak w każdym problemie komputerowym, zadaniem jest optymalne współdziałanie sprzętu i programu sterującego. Przedstawiamy sprawdzony w praktyce sposób optymalnego rozwiązania tego typu zadania.

"DUŻE" KLAWIATURY DO KOMPUTERÓW JEDNOUKŁADOWYCH

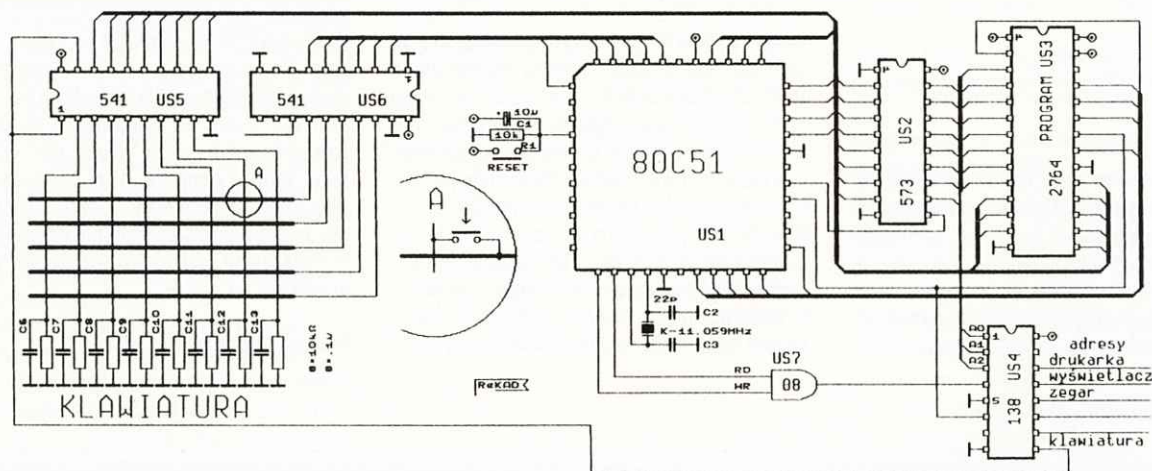
(poza opisem) klawiszy sterujących: jednym z wspólnych punktów byłaby końcówka Vcc (+5 V).

Sprawdzanie stanu klawiatury odbywa się normalną procedurą maszynową, poza systemem przerwań (rys. 1).

Dlaczego w ten sposób? Otóż 8 linii odpowiedzi tworzy bajt łatwy do dalszej obróbki. Maksymalna optymalnie ilość rzędów jest też 8 (czyli mamy aż 64 klawisze). Niewyróżnianie klawiszy sterujących minimalizuje liczbę połączeń klawiatury z resztą układu oraz ułatwia napisanie optymalnej i niezawodnej procedury sprawdzania stanu klawiszy.

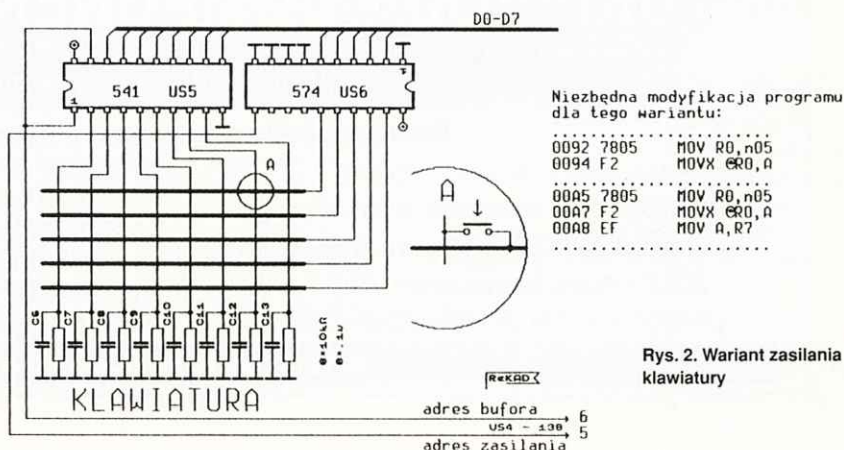
Zasilanie mikrowyłączników od strony napięcia Vcc wymaga kilku zdań wyjaśnienia. Otóż

podstawowym zadaniem mikrowyłącznika klawiatury jest zmiana stanu linii odpowiedzi ze stanu logicznego 0 na 1 lub odwrotnie, przy czym zmiany te muszą być jednoznaczne; jeżeli jest to 0, to napięcie na linii musi być równe 0 V, a jeżeli 1 to prawie pełne napięcie zasilania Vcc. W stosowanych najczęściej klawiaturach foliowych ze wstążką połączeniową z napylanymi ścieżkami rezystancja włączonego mikrowyłącznika może mieć wartość do 300 omów dając na stykach spadek napięcia nawet do 0,7 V, dołączenie do tego układu kombinacji diod, np. do systemu przerwań daje kolejne 0,6 V i jeżeli cała operacja odbywa się od strony 0 logicznego, to ryzykowne jest traktowanie napięcia powyżej 1 V na linii jako



Rys. 1. Klawiatura z mikrokomputerem jednoukładowym 80C51

Generalnie każda klawiatura powinna się składać z mikrowyłączników połączonej sekwencyjnie z wydzieleniem klawiszy sterujących (Enter, Esc, Shift, itp.) oraz oprogramowania umożliwiającego programowe wykrycie naciśniętego klawisza (najczęściej w systemie przerwań). W naszym przypadku zoptymalizowana klawiatura zawiera mikrowyłączniki połączone w rzędach po 8 sztuk w każdym bez wyróżniania



Rys. 2. Wariant zasilania klawiatury

0 logicznego; praktycznie takie rozwiązanie nie działa poprawnie.

W naszym przypadku klawiatura działa bez zarzutu, ponieważ w normalnym stanie na linii odpowiedzi napięcie jest równe 0 V, a po naciśnięciu klawisza napięcie już powyżej 3,5 V jest pewną 1 logiczną; dołączone kondensatory zapobiegają powstawianiu impulsów przy naciśnięciu i puszczeniu klawisza.

Do programowej obsługi klawiatury jest najkorzystniej podłączyć linie odpowiedzi do magistrali danych poprzez bufor trójstanowy, a linie zasilania do portu procesora lub również do magistrali danych, gdy porty są niezbędne do innych celów (rys. 2).

Z reguły klawiatura działa na kilku poziomach, tzn. z pętli głównej programu są klawiszami wywoływane poszczególne opcje, w których znowu klawiatura może być wykorzystana do wywoływania kolejnych poleceń lub wprowadzania danych itd., zatem program obsługi klawiatury z wykorzystaniem systemu przerwań musi być niezwykle precyzyjny w zakresie zachowania zawartości rejestrów i kontroli stosu przy powrotach z wywołanych poziomów, co stwarza pewne ograniczenia w konstrukcji programu. Natomiast w naszym przypadku program obsługi klawiatury jest bardzo prosta i niezawodna.

Najczęściej w pętli głównej "program wykonuje" cyklicznie szereg czynności kontrolno-testujących i na końcu może przeglądać klawiatury. W tym celu należy zarezerwować jeden z podstawowych rejestrów na kod klawisza, komórki w pamięci procesora na numer wybranej procedury oraz tablic adresów w pamięci programu (jako rozkazy skoków LJMP xxxx) wykonywanych procedur przypisanych poszczególnym klawiszom, przy czym pierwszy adres w tablicy i klawisze "wolne" mają adres skoku do programu głównego. Przed opuszczeniem procedury testowania klawiatury należy wyróżnić klawisze specjalne.

Od strony programowej jest to problem obsługi:

- 40 klawiszy, na poziomie głównym wybór opcji,
- klawisza specjalnego Esc "kierującego" program z dowolnego poziomu do pętli głównej,
- klawisza specjalnego działającego poza pętlą główną, który naciśnięty jednorazowo wybiera dolny zestaw znaków (np. polskie), naciśnięty dwukrotnie, przełącza litery małe/wielkie i odwrotnie.

Dla procesorów rodziny 8051 można użyć np. programu Dbug51 [1] i napisać następujący ciąg rozkazów symbolicznych (patrz Wydruk). W przypadkach, gdy projektowany układ zawiera zewnętrzną pamięć danych pracującą również w zakresie adresów jednobajtowych, dekodery adresów (US4-138) należy blokować na czas dostępu do pamięci lub uaktywniać na

Wydruk programu obsługi klawiatury

```

debug51
*****
0085 E4          CLR A
0086 F520        MOV 20,A
0088 F527        MOV 27,A
008A 758107      MOV 81[SP],n07
008D 120034      LCALL xxxx
0090 7C00        MOV R4,n00
0092 75903F      MOV 90[P1],n3F
0095 E527        MOV A,27
0097 901A00      MOV DP,n1An00
009A 73          JMP @A+DP

PROCEDURA OBSŁUGI Klawiatury
009B 7906        MOV R1,n06
009D E3          MOVX A,@R1
009E 60F0        JZ 0090

00A0 7A05        MOV R2,n05
00A2 7410        MOV A,n10
00A4 FB          MOV R3,A
00A5 4420        ORL A,n20

00A7 F590        MOV 90[P1],A
00A9 EF          MOV A,R7
00AA EF          MOV A,R7
00AB EF          MOV A,R7
00AC E3          MOVX A,@R1
00AD 7006        ONZ 00GB

00AE EB          MOV A, R3
00B0 03          RRR A
00B1 DAF1        DJNZ R2,00A4
00B3 80DB        SJMP 0090

00B5 75F000      MOV F0[B],n00
00B8 05F0        INC F0[B]
00BA 13          RRC A
00BB 50FB        JNC 00B8
00BD 12005E      LCALL xxxx
00C0 7405        MOV A,n05
00C2 A4          MUL AB
00C3 2A          ADD A,R2
00C4 9406        SUBB A,n06
00C6 60BD        JZ 0085
00C8 B4050D      CJNE A,n05,00D8

00CB 200104      JB b01,00D2

00CE D201        SETB b01
00D0 80BE        SJMP 0090
00D2 B202        CPL b02
00D4 C201        CLR b01
00D6 80B8        SJMP 0090
00D8 20000A      JB b00,00E5

00DB 75F003      MOV F0[B],n03
00DE A4          MUL AB
00DF F527        MOV 27,A
00E1 D200        SETB b00
00E3 80AB        SJMP 0090
00E5 300104      JNB b01,00EC
00E8 2428        ADD A,n28
00EA C201        CLR b01
00EC 300202      JNB b02,00F1
00EF 2450        ADD A,n50
00F1 900F00      MOV DP,n0Fn00
00F4 93          MOVCA,@A+DP
00F5 FC          MOV R4,A
00F6 809A        SJMP 0092

*****
LJMP 009B

```

;procedura startu, inicjacji systemu
;
;zerowanie bitów systemowych w tym i klawiatury
;zerowanie numeru wywołanej procedury - opcji
;ustawianie stosu
;podprogram ustalania danych systemowych
;rejestr z kodem klawisza
;podanie napięcia na linie klawiatury
;pobranie numeru i ustalenie adresu aktualnie
;wykonywanej procedury
;skok (wejście) do wybranej procedury.

;adres bufora klawiatury (US5-ALS541),
;pobierz daną z bufora klawiatury
;jeżeli nie jest naciśnięty klawisz opuść
procedurę testowania klawiatury.
;licznik linii zasilania klawiatury
;wybór pierwszej linii klawiatury
;przechowanie powyższego wyboru
;maskowanie innych wykorzystywanych w programie
poza klawiaturą linii portu P1
;podanie napięcia na wybraną linię klawiatury
;pusty rozkaz - opóźnienie
;
;
;pobierz daną z bufora klawiatury
;jeżeli na tej linii jest naciśnięty klawisz
przejdź do dalszego fragmentu testu klawiatury
;odtwórz linie zasilania klawiatury
;przerzucić zasilanie na kolejną linię
;powtórz powyższe czynności
;w wypadku niepowodzenia bezpiecznie
opuść procedurę testowania klawiatury
;od zera zamień
;na kolejną cyfrę
;bit z odczytanego bajtu naciśniętego
klawisza
;wywołaj podprogram sygnału dźwiękowego 0.5 s
;ustal
;numer
;naciśniętego klawisza
;jeżeli jest to nr klawisza Esc
;wróć do miejsca startu
;jeżeli nie jest to numer klawisza
specjalnego przejdź do adresu 00D8
;sprawdź czy wcześniej nie został naciśnięty
klawisz specjalny
;jeżeli nie - ustaw bit naciśnięcia kl. spec.
;opuść procedurę testowania klawiatury
;jeżeli tak - zaneguj bit małe/wielkie litery
;wyzeruj bit klawisza specjalnego
;opuść procedurę testowania klawiatury
;sprawdź z jakiego poziomu działania klawiatury
został naciśnięty klawisz
;jeżeli z głównego - wybór opcji
;ustal numer procedury
;zapamiętaj ten numer
;zmień poziom działania klawiatury
;opuść procedurę testowania klawiatury
;z kombinacji bitów 01, 02 ustal numer klawisza
;drugi zestaw znaków
;wyzeruj bit klawisza specjalnego
;z kombinacji bitów 01, 02 ustal numer klawisza
;małe/wielkie litery
;z tablicy konwersji zamień numer
;na kod naciśniętego klawisza
;zapamiętaj kod klawisza
;opuść procedurę testowania klawiatury.

;cykliczny program główny lub procedura z opcji
;zakończona rozkazem skoku do procedury
;testowania klawiatury.

czas testowania klawiatury (końcówkę 5) linię z portu procesora. Jest to również bardzo wygodny sposób zwiększania ilości portów w projektowanym rozwiązaniu. Jedną linią portu procesora można sterować 8 portów zewnętrznych w dowolnej kombinacji:

- IN/OUT bufor trójstanowy np. 541
- OUT bufor trójstanowy z zatraskami np. 574

przy bardzo wygodnej obsłudze tych portów

poprzez szynę danych, gdzie oprócz prostych i skutecznych rozkazów sterowania odpadają problemy opóźnień czasowych między wyborem portu a wystawieniem danych na szynę danych.

Jan Gawęda

LITERATURA

- [1] J. Gawęda: Język maszynowy – na skróty. Radioelektronika Audio Hi-Fi Video nr 8 i 9/1995

O BATERIACH NOWYCH I JESZCZE NIE ODKRYTYCH (2)

Baterie i akumulatory litowe

Drugą dużą grupą baterii są baterie litowe. Powstały one w latach 60., a w sprzedaży ukazały się już na początku lat 70. Jednak szersze zainteresowanie nimi pojawiło się na początku lat 80. zarówno przemysłu elektronicznego, jak i samochodowego oraz w medycynie, jako implantowane źródła energii. Potencjał standardowy układu Li^+/Li w wodzie jest równy $-3,04 \text{ V}$, a więc najbardziej ujemny ze wszystkich metali. Lit nie można przechowywać w wodzie, bowiem pokrywa się warstwą produktów korozji. Lit reaguje również z azotem i ditlenkiem węgla. Z tego względu prace z litem należy prowadzić w atmosferze gazu obojętnego (np. argonu). W rozpuszczalnikach organicznych lit jest znacznie trwalszy, jednak rozpuszczalniki te muszą być odpowiednio odwodnione i oczyszczone. Baterie litowe są więc droższe od baterii cynkowych. Jednak mają one znacznie większe gęstości energii.

Anodą (ujemną elektrodą) w bateriach litowych jest albo metaliczny lit (często w postaci cienkich, grubości ułamków milimetra, warstw naniesionych na równie cienką folię niklową) albo stop litu z innym metalem (zwykle glinem), albo wreszcie lit interkalowany w graficie (atomy lub niewielkie skupiska atomów litu znajdują się między warstwami grafitu). Wchodzeniu atomów litu między warstwy grafitu towarzyszy wzrost objętości (grafit puchnie), a w czasie usuwania litu z grafitu, jego grubość zmniejsza się. Jest to jeden z najciekawszych mechanizmów tworzenia związków chemicznych. Jeśli proces ten uda się przeprowadzić tak, aby nie towarzyszyły mu żadne inne procesy pasożytnicze, na przykład korozja, można go powtarzać wiele razy.

Katodą (dodatnią elektrodą) może być bardzo wiele związków. W bateriach najczęściej stosowane to: poli-monofluorowęgiel $(\text{CF})_x$, który jest chemicznie i strukturalnie bardzo podobny do teflonu ($\text{SEM} = 2,5 \text{ V}$, gęstość energii $270 \text{ W} \cdot \text{h/kg}$), ditlenek manganu (MnO_2) ($2,8 \text{ V}$, $265 \text{ W} \cdot \text{h/kg}$), chlorek tionylu (SOCl_2) ($3,4 \text{ V}$, $330 \text{ W} \cdot \text{h/kg}$), ditlenek siarki (SO_2) ($2,7 \text{ V}$, $260 \text{ W} \cdot \text{h/kg}$), stosowana prawie wyłącznie w zastosowaniach wojskowych i kosmicznych oraz jod (I_2) ($\sim 3,6 \text{ V}$). Rzadziej, na mniejszą skalę produkowane są również baterie litowe z tlenkami chromu, chromianem srebra, siarczkiem żelaza i inne. Przykładowe krzywe rozładowania dla kilku baterii lit – chlorek tionylu przedstawione są na rys. 6. Widoczna na tym rysunku stałość napięcia ogniwa dowodzi, że w trakcie procesu skład rozkładu nie ulega zmianie.

Niektóre z ogniw litowych (MnO_2) produkowane są również w wersji akumulatorowej (rechargeable battery). Dwie z tych baterii: $(\text{CF})_x$ oraz szczególnie (I_2) stosowane są jako źródła energii do rozruszników serca. Te ostatnie są chyba najbardziej interesujące, ponieważ są chyba jedynym przykładem baterii składającej się wyłącznie ze stałych elementów.

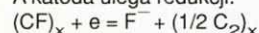
Trzecią, bardzo istotną częścią baterii jest membrana – separator. Spełnia on dwie funkcje: uniemożliwia spontaniczną reakcję materiałów katody i anody oraz umożliwia transport przeciwnych jonów. Badania nad separatorami prowadzone są obecnie równie intensywnie jak badania nad materiałami elektrodowymi. W latach 90. zbudowano polimeryczne separatory zarówno organiczne, jak i nieorganiczne, których oporności są mniejsze niż rozwiązań wodnych w temperaturach pokojowych lub nieco wyższych (np. temperatura ludzkiego ciała). Otrzymywanie tych membran (oraz ich

budowa) jest zwykle strzeżone patentami.

Działanie litowych baterii można zilustrować na przykładzie baterii $\text{Li}-(\text{CF})_x$. Anoda litowa utlenia się zgodnie z reakcją:



A katoda ulega redukcji:

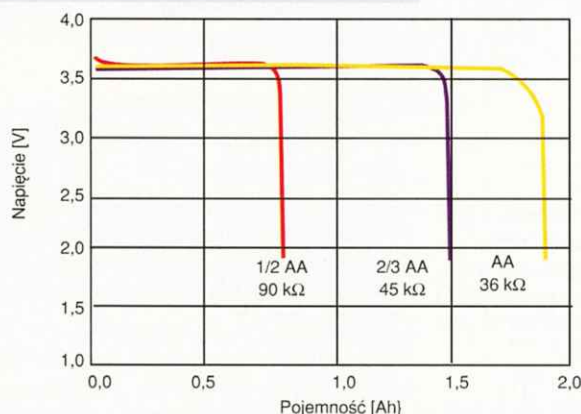


Jony litu dyfundują przez membranę tworząc fluorek litu, a polimer fluorowo-węglowy przekształca się w węgiel.

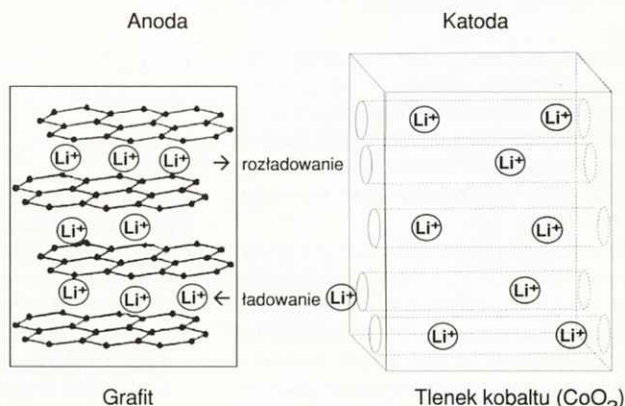
Siłą napędową jest ogromna energia tworzenia LiF . Sprawia ona, że metaliczny lit reaguje intensywnie z teflonem. W czasie prac nad bateriami litowymi wielokrotnie obserwowano iskrę tworzącą się przy zetknięciu litu z teflonem.

Wśród akumulatorów litowych najbardziej popularne są akumulatory z katodą tlenkową (MnO_2) , $\text{SEM} = 3 \text{ V}$, tlenek kobaltu (CoO_2) lub siarczkową (siarczek tytanu TiS_2). W obu przypadkach proces rozładowania akumulatora polega na interkalacji jonów litu w materiale katody, który ulega redukcji. Schematycznie proces interkalacji jonów litu przedstawiony jest na rys. 7. Katodą w tych akumulatorach jest lit interkalowany w graficie lub w polimerze lub w polimerze i graficie. Mieszana elektroda polimerowo-grafitowa została opatentowana w 1992 roku przez firmę Bellcore (Bell Communications Research). W trakcie procesu lit ulega utlenieniu i przechodzi do elektrody z tlenku metalu, wciskając się między warstwy tlenku. Tlenek metalu ulega redukcji i zwiększa się jego ładunek ujemny, co jest kompensowane przez jony litu. Proces ładowania przebiega odwrotnie.

Akumulatory litowe są jednym z najbardziej zaawansowanych źródeł energii. Jednym z najbardziej istotnych problemów, jakie należało pokonać aby wydłużyć czas życia tych akumu-



Rys. 6. Krzywa rozładowania typowych baterii litowych (lit – chlorek tionylu). (1/2 AA, 2/3 AA i AA – typy baterii)



Rys. 7. Przebieg procesu interkalacji w trakcie rozładowywania i ładowania ogniwa litowo (grafitowo) – tlenkowego

latorów (ilość cykli ładowania – rozładowywania), była sprawa wewnętrznych zwarców akumulatorów powodowana przez dendryty litu tworzące się w czasie ładowania.

Dodatkowo, w obecności śladów wilgoci na anodzie tworzą się trudno rozpuszczalne osady (wodortlenki litu), które obniżają sprawność akumulatora, ponieważ mają niskie przewodnictwo.

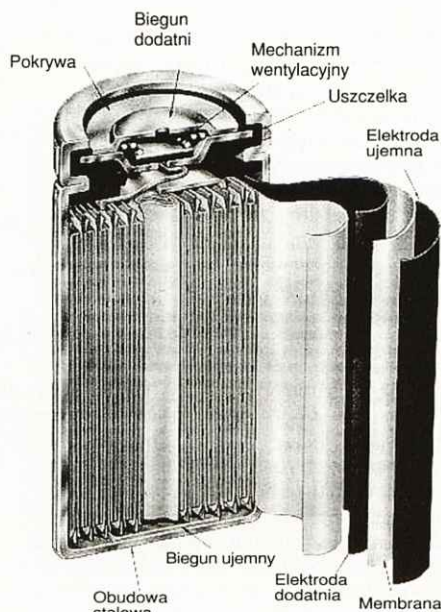
Akumulatory niklowe

Trzecią grupą akumulatorów są akumulatory niklowe. Najstarsze z nich zostały zbudowane w latach 1895-1905 przez Włademara Jungnosa (Ni/Cd) oraz Thomasa Edisona (Ni/Fe). Jest jeszcze trzecia wersja tego typu akumulatorów, w których anodą jest cynk. Są one rzadziej stosowane, ze względu na trudności związane z elektrodą cynkową, która w trakcie procesów ładowania – rozładowywania ulega znacznym zmianom.

W najbardziej znanym akumulatorze Ni/Cd, po rozładowaniu na obu elektrodach tworzą się wodortlenki. W trakcie ładowania, na elektrodzie niklowej tworzy się oksywodortlenek niklu, a na elektrodzie kadmowej kadm, rośnie ilość wody w elektrolicie, natomiast stężenie jonów wodortlenkowych pozostaje stałe. Napięcie w trakcie rozładowania (i ładowania) ulega więc niewielkim zmianom. Natomiast wzrost ilości wody nie jest dużym problemem i akumulator można ładować i rozładowywać aż 3000 razy, przy wydajności energetycznej 65%. Siła elektromotoryczna ogniwa Ni/Cd jest równa 1,3 V, a teoretyczna gęstość energii 244 W · h/kg. Schemat budowy akumulatora niklowo-kadmowego przedstawiono na rys. 8.

Ze względu na obecność kadmu, który jest silnie trującym metalem ciężkim, poszukiwano innej anody. Prace te bardzo długo nie dawały pożądanego rezultatu. Stosowanie żelaza lub cynku daje dobre wyniki, jednak masa akumulatora nie zmniejsza się znacznie i nadal jest on dosyć ciężki. W ostatnich latach ukazały się w sprzedaży nowe akumulatory szerego reklamowane jako małe (do laptopów) jak i duże (do samochodów) źródła energii. Anodą w nich jest wodór w postaci wodoru metalu przejściowego, np. Ti, Fe, Co, Ni. Najbardziej chyba znanym wodorkiem jest wodorek palladu, w którym może znajdować się ogromna ilość wodoru. Dodatkowo stosując elektrochemiczną metodę wtłaczania wodoru do palladu, ilość wodoru można zwiększyć do tego stopnia, że proporcje między wodorem a palladem są bliskie jedności (lub nawet większe). Jednak dalej w takim związku 1 mol atomów wodoru (wodorek metalu) będzie ważył ponad 100 g (107,42 g) i gęstość energii będzie mała. W sprzedawanych obecnie akumulatorach wodorkowych pallad zastąpiono stopem niklu i kobaltu (~9:1) i te akumulatory mają jedne z największych, znanych mi gęstości energii (278 W · h/kg). Można je rozładowywać – ładować około 1000 razy i akumulatory o masie 23,4 g (takie są w sprzedaży) mają pojemność 1200 mA · h.

Siła elektromotoryczna akumulatorów Ni/MH



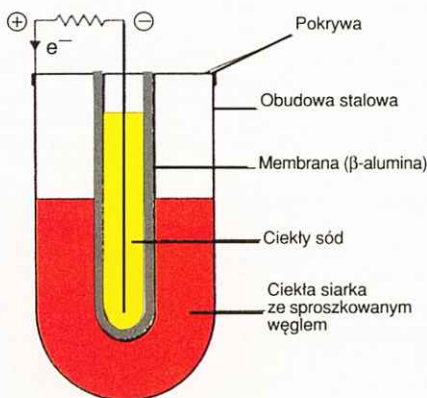
Rys. 8. Budowa akumulatora niklowo-kadmowego (Ni/Cd)

jest ok. 1,2-1,3 V. Pewnym problemem w takich akumulatorach jest wpływ wzrostu temperatury na ciśnienie wodoru, co w efekcie może prowadzić do zmniejszenia jego pojemności. Drugim problemem, sygnalizowanym w literaturze jest dosyć szybka korozja elektrody wodorkowej w obecności tlenu, szczególnie w temperaturach wyższych niż 40°C, co powoduje zwiększenie rezystancji wewnętrznego ogniwa i spadek wydajności.

Akumulatory wodorkowe po naładowaniu charakteryzują się stosunkowo dużą szybkością samorozładowania, sięgającą 20% na miesiąc. Dlatego producenci polecają ładowanie ich przed użyciem.

Akumulatory sód (i/lit)/siarka

W akumulatorze sód/siarka (rys. 9) anodą jest sód, który oddzielony jest od siarki, będącej ka-



Rys. 9. Zasada budowy akumulatora sód-siarka

todą, za pomocą membrany składającej się z tlenku glinu zawierającego kilkuprocentową domieszkę tlenku sodu. Reakcja między sodem i siarką jest silnie egzotermiczna (wydziela się duża ilość energii), więc układ doskonale nadaje się jako źródło energii. Tyle tylko, że siarka jest jednym z najlepszych izolatorów. Przez analogię do ogniwa wodór/tlen należy oczekiwać, że w przypadku siarki jej znikom niskie przewodnictwo nie będzie problemem (tlen i wodór są również izolatorami), ale będzie nim odprowadzanie prądu. W przypadku ogniwa wodór/tlen w elektrodzie tlenowej mamy jednocześnie występujące trzy fazy: gazową, ciekłą i stałą i ponieważ reakcja przebiega na powierzchni elektrody, jakoś prąd płynie. Jeśli nie chcemy podgrzewać siarki powyżej temperatury parowania (~445°C), co wiąże się z większymi kosztami przedsięwzięcia, należy ją po pierwsze stopić, a po drugie zmieszać z dobrym przewodnikiem prądu, np. grafitem.

Membrana tego akumulatora jest z tlenku glinu (Al_2O_3), najbardziej popularnego izolatora (z glinokrzemianów wykonane są izolatory na słupach wysokiego napięcia). Jednak po wprowadzeniu do niego kilku procent tlenku sodu i podgrzaniu staje się bardzo dobrym przewodnikiem jonowym, przez który mogą doskonale dyfundować jony sodowe.

Proces elektrodowy (w pewnym uproszczeniu) składa się więc z utleniania ciekłego sodu (temp. topnienia ~100°C) do jonów sodowych, które dyfundują przez membranę z tlenku glinu i tlenku sodu do obszaru katodowego (strefa ciekłej siarki), gdzie reagują z wytworzonymi ujemnymi jonami siarki tworząc siarczki sodu.

Teoretyczne pojemności reakcji katodowej i anodowej są bardzo duże (patrz tablica) i mogą być jeszcze większe jeśli sód zastąpimy litem (który ma masę atomową ponad 3 razy mniejszą od sodu).

I chociaż układ, mimo sporego potencjalnego zagrożenia, ze względu na szczelność obudowy ze stali kwasoodpornej jest traktowany jako bezpieczny, myślę, że problem membrany nadal będzie poważnym ograniczeniem.

Akumulator ołowiowy

Jest to nadal bardzo dobre źródło prądu. Warto więc jedynie zasygnalizować wcześniejsze lub ostatnie ulepszenia:

- akumulatory bezobsługowe (z katalizatorem umożliwiającym transformację wodoru i tlenu w wodę w temperaturach pokojowych)
- akumulatory z żelowym elektrolitem uniemożliwiającym wylewanie się elektrolitu
- separatory z porowatego, o niewielkim oporze polietylenu o bardzo wysokiej masie cząsteczkowej zamiast, stosowanych często do tej pory, polichloru winylu, celulozy, włókna szklanego i innych konwencjonalnych separatorów.

Superkondensatory

Superkondensatory, zwane niekiedy "superca-

pacitorami" (*supercapacitor*) to źródła prądu umożliwiające osiągnięcie bardzo dużych energii w krótkim czasie (pulsów) oraz mające znaczne możliwości magazynowania energii. Charakteryzują się one dużą pojemnością w przeliczeniu na gram i można je z grubsza podzielić na dwie klasy:

□ tzw. kondensatory warstwy podwójnej (*double-layer capacitors*), których typowym przykładem są materiały węglowe o bardzo rozwiniętej powierzchni oraz

□ tzw. superkondensatory (*supercapacitors*), charakteryzujące się dużą pseudopojemnością faradajowską i (prawie) całkowicie ograniczonym obszarem dyfuzji, dzięki czemu takie układy nazywane są dwuwymiarowymi (lub pseudodwuwymiarowymi).

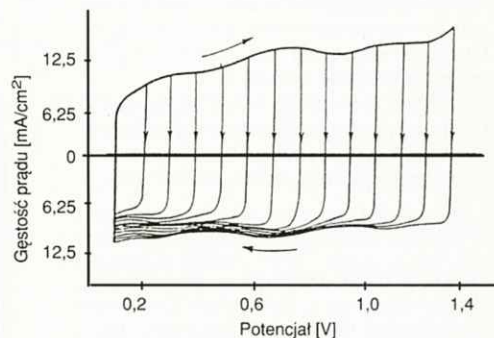
Pierwsza klasa to po prostu układy o bardzo dużej porowatości. Zachowują się one jak typowe kondensatory i również mogą być źródłem energii nieelektrochemicznej. Ich energia zależy od różnicy potencjałów między okładkami i może być zwiększana do granic wytrzymałości dielektryka rozdzielającego okładki kondensatora.

W drugim przypadku sytuacja jest nieco bardziej skomplikowana. Po pierwsze, proces elektrodowy dotyczy układu, w którym redukcja (i utlenianie) przebiega przed (przy potencjałach bardziej dodatnich) potencjałem standardowym układu. Takie zjawisko nazywa się podpotencjałowym wydzielaniem wodoru. Procesy podpotencjałowej redukcji zachodzą wyłącznie z obszaru najbliższego sąsiedztwa elektrody, praktycznie z obszaru monowar-

stwy i dlatego mówi się o dwuwymiarowym obszarze dyfuzji. Chodzi bowiem o to, że w takim przypadku jon nie musi dyfundować do elektrody – transport jest więc bardzo szybki.

Superkondensatory są czymś pośrednim między kondensatorami warstwy podwójnej a elektrochemicznymi źródłami energii. W przeciwieństwie do tych pierwszych, gdzie obserwuje się ogromne (prawie nieskończone) szybkości ładowania i rozładowania (ograniczone stałą czasową), w przypadku superkondensatorów szybkości reakcji przeniesienia ładunku nie są tak duże.

Pojemność superkondensatorów jest zwykle 10-100 razy większa niż pojemność typowa dla kondensatorów warstwy podwójnej, a więc od 1-10 do 4-400 F/g. Najbardziej znane superkondensatory to układy, w których stosuje się ditlenek rutenu (RuO_2). Jest to związek, który można otrzymać w postaci bardzo rozdrobnionej warstwy przyelektrodowej (duża powierzchnia), i w którym procesy podpotencjałowej redukcji/utlenienia przebiegają niezwykle szybko. Typowe krzywe prąd-potencjał, dla ditlenku rutenu (RuO_2) w roztworze kwasu siarkowego, charakteryzujące typowe zachowanie superkondensatora, są przedstawione na rys. 10. Układ ten (i podobne) są obecnie bardzo intensywnie badane i, podobnie jak to było w przypadku akumulatorów wodorowych, jestem przekonany, że niebawem pojawią się w sprzedaży. Zestawienie parametrów najczęściej stosowanych akumulatorów przedstawiono w ta-



Rys. 10. Charakterystyka prądowo-potencjałowa superkondensatora (uwodniony ditlenek rutenu – RuO_2) w roztworze kwasu siarkowego

blicy. Z przedstawionego materiału wynika, że nie ma obecnie idealnego ogniwa, które ma jednocześnie dużą gęstość energii, można je szybko ładować, jest trwałe, lekkie i małe, przyjazne środowisku i jednocześnie tanie. Baterię (lub akumulator) musimy dopasowywać do układu, w którym będzie ona stosowana. W tej chwili ogniwo wodorowo-tlenowe jest dla mnie wzorem, z którym wszystkie źródła prądu należy porównywać.

Na pewno w przyszłości pojawią się nowe rozwiązania. Wiem, na przykład, że pracuje się nad miniaturowymi źródłami energii, w których paliwem ma być glukoza z krwi, a utleniaczem tlen. Taki układ można byłoby wsczepiać ludziom i będzie służył jako źródło energii do rozruszników serca.

Piotr K. Wrona

Parametry najczęściej stosowanych akumulatorów

Ogniwo	Akumulator ołowiowy	Akumulator niklowo-kadmowy	Akumulator niklowo-wodorkowy	Akumulator niklowo-żelazny	Akumulator cynkowo-srebrowy	Akumulator niklowo-cynkowy	Akumulator sód-siarki	Akumulator litowo-tlenkowy
Elektrolit, temp. pracy	H_2SO_4 ($d=1,28 \text{ g/cm}^3$), pokojowa	KOH ($d=1,17 \text{ g/cm}^3$), -40 do 45 °C	KOH ($d=1,17 \text{ g/cm}^3$), -20 do 50 °C	KOH ($d=1,2 \text{ g/cm}^3$), pokojowa	KOH ($d=1,45 \text{ g/cm}^3$), pokojowa	KOH ($d=1,2 \text{ g/cm}^3$), pokojowa	$\text{Na}_2\text{O} \cdot 11\text{Al}_2\text{O}_3$, -350 °C	etery lub tlenki polietylenu lub cykl. węglany; -20 do 55 °C
Reakcja katodowa, E° , teoretyczna pojemność	$\text{PbO}_2 + \text{H}_2\text{SO}_4 + 2\text{H}^+ + 2e^- = \text{PbSO}_4$; +1,685 V; 224 Ah/kg	$2\text{NiOOH} + 2\text{H}_2\text{O} + 2e^- = 2\text{Ni(OH)}_2 + 2\text{OH}^-$; +0,45 V; 294 Ah/kg	Patrz Ni/Cd	Patrz Ni/Cd	$\text{AgO} + \text{H}_2\text{O} + 2e^- = \text{Ag} + 2\text{OH}^-$; 0,608 V; 432 Ah/kg	Patrz Ni/Cd	$3\text{S} + 2\text{Na}^+ + 2e^- = \text{Na}_2\text{S}_3$; 558 Ah/kg	$\text{xLi}^+ + \text{MO}_y + \text{xe}^- = \text{Li}_x\text{M O}_y$; ~1 V; 180 Ah/kg
Reakcja anodowa, E° , teoretyczna pojemność	$\text{Pb} + \text{H}_2\text{SO}_4 = \text{PbSO}_4 + 2\text{H}^+ + 2e^-$; -0,356 V; 259 Ah/kg	$\text{Cd} + 2\text{OH}^- = \text{Cd(OH)}_2 + 2e^-$; -0,809 V; 477 Ah/kg	$\text{MH} + \text{OH}^- = \text{M} + \text{H}_2\text{O}$; ~-0,8 V, zależy od metalu	$\text{Fe} + 2\text{OH}^- = \text{Fe(OH)}_2 + 2e^-$; -0,877 V; 960 Ah/kg	$\text{Zn} + 2\text{OH}^- = \text{Zn(OH)}_2 + 2e^-$; -1,25 V; 820 Ah/kg	Patrz Zn/Ag	$2\text{Na} = 2\text{Na}^+ + 2e^-$; 1165 Ah/kg	$\text{Li} = \text{Li}^+ + e^-$; -3,045 V; 3862 Ah/kg
Reakcja w ogniwie, SEM, teoretyczna gęstość energii	$\text{Pb} + \text{PbO}_2 + 2\text{H}_2\text{SO}_4 = 2\text{H}_2\text{O} + \text{PbSO}_4$; 2,06 V; 167 Wh/kg	$\text{Cd} + 2\text{NiOOH} + 2\text{H}_2\text{O} = 2\text{Ni(OH)}_2 + \text{Cd(OH)}_2$; 1,3 V; 244 Wh/kg	$\text{MH} + 2\text{NiOOH} = \text{M} + \text{Ni(OH)}_2$; ~1,3 V; 278 Wh/kg	$\text{Fe} + 2\text{NiOOH} + 2\text{H}_2\text{O} = 2\text{Ni(OH)}_2 + \text{Fe(OH)}_2$; 1,36 V; 265 Wh/kg	$\text{AgO} + \text{Zn} + \text{H}_2\text{O} = \text{Ag} + \text{Zn(OH)}_2$; 1,86 V; 478 Wh/kg	$\text{Zn} + 2\text{NiOOH} + \text{H}_2\text{O} = 2\text{Ni(OH)}_2 + \text{Zn(OH)}_2$; 1,73 V; 326 Wh/kg	$2\text{Na} + 3\text{S} = \text{Na}_2\text{S}_3$; 2,1 V; 790 Wh/kg	$\text{xLi} + \text{MO}_y = \text{Li}_x\text{MO}_y$; ~3,5 V; 750 Wh/kg
Exp. gęst. energii przy rozład. 1 i 5 h.	40; 35 Wh/kg	35; 32	~65	~30; 23	100-120, 80-100	80; 60	100-120; 80-100	80-90
Gęstość mocy dla krótkotr. rozład.	250 W/kg ($I=300 \text{ mA/cm}^2$)	~260 do 700	~200	100	500-800	200	~2000	~100
Liczba cykli ład.-rozład., sprawność	300-1500; 70-80%	do 3000; 65%	300-1000	>2000; 50%	<100	<200; 55%	>1000	400-1200
Cena 1 kWh energii i 1 kW mocy (PLZ)	1,20-2,40; 600-900	1,50-3,00; 2400-3000	●	Porównywalny lub tańszy od Ni/Cd	150; 9000	1500-2400	~4500 (skala pilotowa)	18000 (guzikowe); 4500-12000 duże.
Zastosowania	Najczęściej stosowany akumulator	Lotnictwo i zast. Kosmiczne, elektronika, itp.	Prawdopodobnie wyprze akumulator Ni/Cd	Obecnie dosyć rzadkie	Specjalistyczne (kosm., wojskowe, elektronika)	Wersje eksperymentalne	Wersje eksperymentalne (980 baterii – 50 kWh)	Szerokie (baterie), perspektywiczne (w samochodach)
Uwagi	Konieczne podwyższenie gęstości energii	Długi czas życia i trwałość	Duża szybkość samo rozładowania (20%/miesiąc)		Najdroższy, duża gęstość mocy.			Niska szybkość samo rozładowania 5-10%/miesiąc

● brak danych

AD7416 - 10-bitowy cyfrowy czujnik temperatury

Producent: Analog Devices

Zastosowanie

- Monitorowanie temperatury
- Aparatura pomiarowa
- Sterowanie termostatów, wentylatorów i innych urządzeń domowych
- Sterowanie procesami

Podstawowe właściwości

- Przetwarzanie temperatura/cyfra z rozdzielczością 10-bitową
- Czas aktualizacji wyniku 400 μ s
- Zakres pomiarowy od -55° do 125° C
- Mała obudowa SO-8
- Szeregowy interfejs kompatybilny z I^2 C
- Tryb pracy w stanie czuwania (z prądem 0,2 μ A)
- Zamiennik układu LM75

Parametry graniczne

- Dodatnie napięcie zasilające 6,5 V
- Napięcie na każdej z końcówek wejściowych i wyjściowych od $-0,3$ do $(U_{CC} + 0,3)$ V
- Prąd w każdej z końcówek 5 mA
- Prąd wpływający do wejścia OTI 20 mA
- Napięcie na wyjściu OTI 6,5 V
- Maksymalna temperatura złącza 150° C
- Temperatura magazynowania od -65 do $+150^{\circ}$ C
- Dopuszczalne napięcie od ładunków elektrostatycznych (ESD) 4500 V

Opis układu

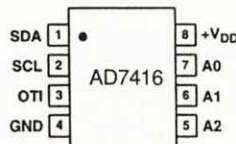
Układ AD7416 w jednej strukturze monolitycznej zawiera kompletny analogowo-cyfrowy system monitorowania temperatury. Składa się on z tranzystorowego czujnika temperatury (typu "bandgap"), 10-bitowego przetwornika a/c, kilku rejestrów oraz komparatora umożliwiającego automatyczne sprawdzanie, czy zmierzona wartość temperatury mieści się w zadanym zakresie (od t_{HYST} do t_{OTI}). Wykroczenie temperatury poza ustawiony zakres jest sygnalizowane zmianą stanu na wyjściu OTI (*over temperature indicator*). Zastosowano programowany licznik przekroczeń. Można w nim ustawiać liczbę przekroczeń, po których ma nastąpić zmiana stanu na wyjściu OTI. Chodzi o to, że pojedyncze przekroczenie może być spowodowane przypadkowym szumem i dopiero po kilku takich zdarzeniach można mieć pewność, że temperatura wykroczyła poza ustawiony zakres.

Ważną funkcję spełnia rejestr konfiguracji ustalający tryby pracy układu. Bity D4 i D5 określają długość słowa zapisywanego w rejestrze przekroczeń, stanem bitu D2 ustala się poziom napięcia (L lub H) w stanie aktywnym na wyjściu OTI. Stanem bitu D1 wybiera się tryb pracy wyjścia OTI (porównywanie lub przerywanie), a D0 – tryb przełączania poboru mocy. Przy normalnej pracy układu bity D7, D6 i D5 tego rejestru powinny pozostawać w stanie 0.

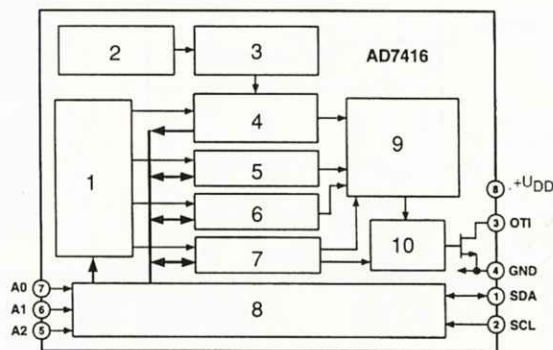
Tryby pracy wyjścia OTI

Porównywanie (compare). D1 = 0. W tym trybie pracy wyjście OTI staje się aktywne, gdy zmierzona temperatura przekroczy wartość t_{OTI} i pozostaje w stanie aktywnym aż temperatura nie spadnie poniżej t_{HYST} (rys. 3). Ten tryb pracy jest dobry, np. do sterowania termostatem.

Przerywanie (interrupt). D1 = 1. W tym trybie pracy wyjście OTI staje się aktywne, gdy zmierzona temperatura przekroczy wartość t_{OTI} i pozostaje w stanie aktywnym nawet wtedy, gdy temperatura spadnie poniżej t_{HYST} aż do skasowania przez operację odczytu (rys. 3). Po skasowaniu wyjście OTI będzie w stanie nieaktywnym, nawet jeśli temperatura będzie pozostawała powyżej wartości t_{OTI} lub wielokrotnie przekraczała tę wartość. Stan aktywny pojawi się dopiero wtedy, gdy temperatura spadnie poniżej dolnej granicy zakresu t_{HYST} . Jeśli wtedy skasuje się stan aktywny sygnałem odczytu, to wyjście OTI będzie pozostawało nieaktywne nawet jeśli temperatura pozostanie nadal poniżej wartości t_{HYST} .



Rys. 1. Rozmieszczenie końcówek (widok z góry)

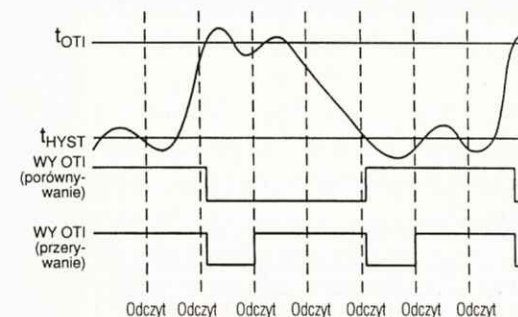


Rys. 2. Funkcjonalny schemat blokowy

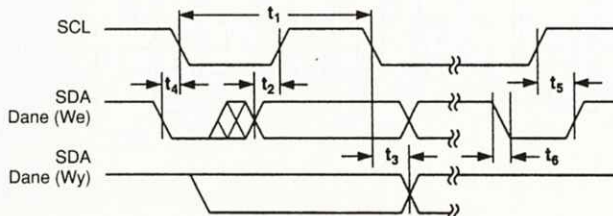
1 – rejestr adresowy, 2 – czujnik temperatury, 3 – 10-bitowy przetwornik a/c, 4 – rejestr wartości temperatury, 5 – rejestr górnej granicy ustawionego zakresu temperatury t_{OTI} , 6 – rejestr dolnej granicy t_{HYST} , 7 – rejestr konfiguracji, 8 – interfejs magistrali szeregowej, 9 – komparator, 10 – licznik przekroczeń

Opis końcówek

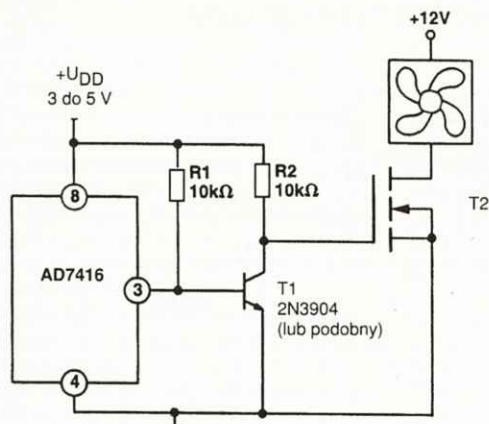
Numer	końcówki	Nazwa	Opis
1	SDA		Wejście/wyjście cyfrowe, z otwartym drenem. Dwukierunkowa szyna danych magistrali szeregowej.
2	SCL		Wejście cyfrowe. Zegar magistrali szeregowej.
3	OTI		Wyjście cyfrowe z otwartym drenem. Sygnał wyłączenia z powodu przekroczenia temperatury (poza ustawiony zakres). Masa zasilania.
4	GND		
5	A2		Wejście cyfrowe. Najbardziej znaczący programowany bit adresu magistrali szeregowej.
6	A1		Wejście cyfrowe. Drugi bit znaczący, programowany bit adresu magistrali szeregowej.
7	A0		Wejście cyfrowe. Najmniej znaczący programowany bit adresu magistrali szeregowej.
8	+VDD		Dodatnie napięcie zasilające, od +2,7 do +5,5 V.



Rys. 3. Przebieg zmian temperatury oraz napięcia na wyjściu OTI w trybie porównania i przerywania; stan aktywny wyjścia OTI odpowiada poziomowi niskiemu



Rys. 4. Przebiegi czasowe w magistrali szeregowej

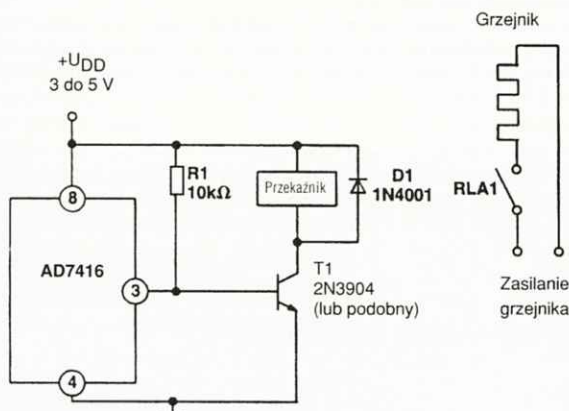


Rys. 5. Zastosowanie układu AD7416 do sterowania wentylatorem

Parametry charakterystyczne

$U_{DD} = (3 \pm 5 \text{ V}) \pm 10\%$, $t = \text{od } -55 \text{ do } +125^\circ\text{C}$

Parametr	Wartość	Jednostka
Dokładność w zakresie od -25°C do $+100^\circ\text{C}$ w zakresie od -55°C do $+125^\circ\text{C}$	± 2 ± 3	$^\circ\text{C}$ $^\circ\text{C}$
Rozdzielczość	10	bit
Czas przetwarzania temperatura/cyfra	40	μs
Czas aktualizacji wyniku, t_R	400	μs
Opóźnienie OTI (zależnie od wartości ustawionej w liczniku przekroczeń)	(1 do 6) t_R	μs
Pobór prądu	1	mA
Pobór prądu w trybie czuwania	0,2	μA
Górna wartość zakresu temperatury t_{OTI} (ustawiona standardowo)	80	$^\circ\text{C}$
Dolna wartość zakresu temperatury t_{HYST} (ustawiona standardowo)	75	$^\circ\text{C}$
Okres przebiegu zegarowego magistrali szeregowych t_1 (wartość minimalna)	2,5	μs
Czasy: t_2 , t_3 , t_4 , t_5 (patrz rys. 4), wartości minimalne	50, 0, 50, 50	ns
Czas t_6 (patrz rys. 4), wartość maksymalna	90	ns



Rys. 6. Zastosowanie układu AD7416 do sterowania termostatem (Należy ustawić: bit D2 = 0, a więc poziom L w stanie aktywnym wyjścia OTI, oraz D1 = 0 – tryb "porównanie")

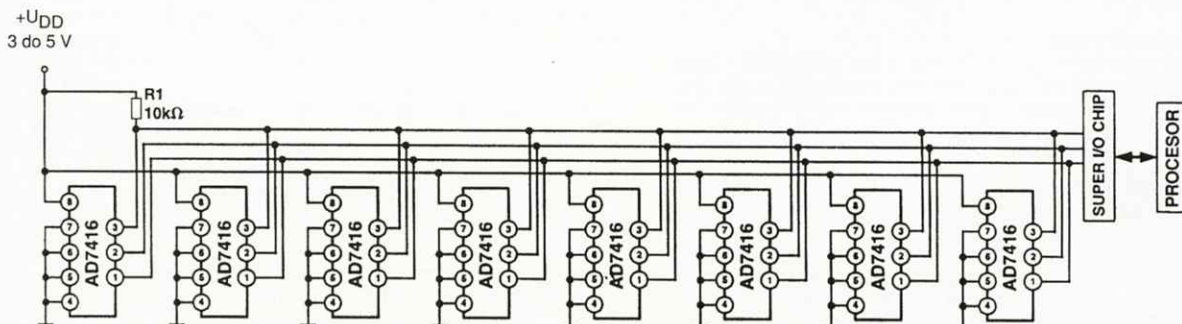
Tryby przełączania poboru mocy

D0 = 0. Ten tryb pracy stosuje się, gdy przetwarzania a/c następują co 400 μs . Ponieważ samo przetwarzanie trwa ok. 40 μs , więc przez pozostały czas cyklu pomiarowego (ok. 360 μs) układ może pracować z częściowym ograniczeniem poboru prądu (do ok. 350 μA). Średni pobór mocy wynosi wówczas 1,2 mW.

D0 = 1. Ten tryb pracy jest stosowany, gdy pomiary temperatury mają następować z niewielką częstotliwością, np. co 1 sekundę. Wtedy pobór mocy układu można znacznie zmniejszyć, gdyż układ – między okresami odczytu – może pracować z pełnym ograniczeniem poboru prądu – tzn. do ok. 0,2 μA . Pełne ograniczenie poboru prądu rozpoczyna się w chwili, gdy bit D0 w rejestrze konfiguracji przechodzi do stanu 1. Gdy rozpoczyna się pomiar, układ wraca do stanu pełnego poboru mocy.

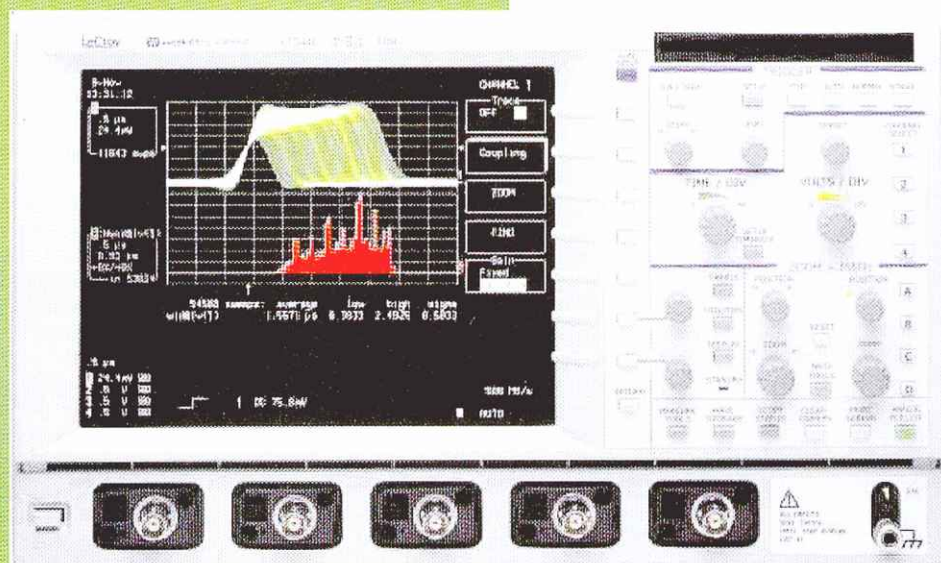
Pobór mocy w tym trybie pracy zależy od częstotliwości odczytu wyników pomiarów. Jeśli odczyt następuje np. co 100 ms, to znaczy że co 100 ms następuje przetwarzanie a/c trwające 40 μs (0,04 % pełnego cyklu pomiarowego) z poborem mocy 3 mW, a przez pozostałą część cyklu (99,96%) układ pracuje z poborem mocy 60 nW. W tej sytuacji średni pobór mocy wynosi ok. 1,2 μW . (mn)

Za udostępnienie materiałów dziękujemy firmie ALFINE (tel. 61-8205811) - przedstawicielowi Analog Devices w Polsce.



Rys. 7. Dołączenie wielu układów AD7416 do jednej magistrali szeregowych



LeCroy

WAVERUNNER

Inne niż pozostałe:

Seria oscyloskopów WAVERUNNER firmy LeCroy jest wyposażona w pełny zestaw funkcji do rejestracji i dokładnej analizy sygnałów:

- Mierzy automatycznie 25 parametrów.
- Wyświetla do 8 przebiegów jednocześnie
- Analogowa Persystencja na ekranie
- FFT, funkcje matematyczne
- Łączenie funkcji matematycznych
- SMART-wyzwalanie, które szuka specyficznych cech sygnałów
- Selektor linii TV, Statystyka
- Funkcja FULL SCREEN
- Automatyczne testowanie: PARAMETRY - MASKI

DOSTĘPNE MODELE:

LT224 4ch, 200MHz, 200MS/s, 100k/ch
LT322 2ch, 500MHz, 200MS/s, 100k/ch
LT342 2ch, 500MHz, 500MS/s, 250k/ch
LT342L 2ch, 500MHz, 500MS/s, 1M/ch
LT344 4ch, 500MHz, 500MS/s, 250k/c
LT344L 4ch, 500MHz, 500MS/s, 1M/ch

Szybkość próbkowania RIS: 25GS/s
Wszystkie modele są wyposażone w stację dysków FDD, interfejsy: Centronics, RS232C, GPIB. Opcjonalnie oscyloskop może posiadać wbudowaną drukarkę termiczną. Gwarancja: 3 lata.

ELSINCO POLSKA SP. z o.o., ul. Gdańska 50, 01-691 Warszawa
tel.: (22) 832-4042, fax: (22) 832-2238
e-mail: elsinco.warsaw@it.com.pl

Najtrudniej rozszyfrować autoalarm, o którego budowie nie instruuje nalepka na szybie.

Zabezpieczenie samochodów przed kradzieżą jest tematem ciągle aktualnym. I chociaż na rynku krajowym pojawiają się już autoalarmy z mikroprocesorem, to są to jednak urządzenia drogie.

Opisane urządzenie alarmowe jest przeznaczone do ochrony samochodów z "minusem", jednak może być ono z powodzeniem wykorzystywane również do ochrony pomieszczeń magazynowych, garaży, itp. Jest to urządzenie proste i tanie z układami CMOS, dzięki czemu pobiera mało prądu z akumulatora.

Autoalarm ma następujące właściwości:

- po włączeniu zasilania (W_A) układ jest blokowany przez około 25 s; jest to czas dla kierowcy na wyjście z samochodu i zamknięcie drzwi bocznych;
- autoalarm włącza się po ok. 7 s od otwarcia drzwi (W_Z); jest to czas na wyłączenie autoalarmu po wejściu do samochodu;
- alarm włącza się w momencie otwarczenia klapy silnika i/lub bagażnika (W_N);
- sygnał alarmowy trwa ok. 60 s i po tym czasie układ przechodzi w stan czuwania;
- sygnał alarmowy jest przerywany z częstotliwością ok. 1 Hz.

Opis układu

Schemat urządzenia alarmowego przedstawiono na rys. 1. W układzie zastosowano dwa cyfrowe układy scalone CMOS. W układzie US1 są dwa multiwibratory monostabilne, a w układzie US2 – cztery dwuwęciowe bramki NAND. Każdy z multiwibratorów monostabilnych może generować pojedyncze impulsy, jak również impulsy wydłużone, przez ponowne wyzwolenie. Tu wykorzystywane jest jedynie generowanie impulsów pojedynczych. Czas trwania impulsu wyjściowego zależy od wartości rezystora i kondensatora dołączonych do k.1, 2 (14, 15) US1.1 (US1.2). Multiwibratory mogą być wyzwolane zboczem narastającym (dodatnim) i opadającym (ujemnym). W tym układzie multiwibrator jest wyzwolany zboczem opadającym dzięki połączeniu wyjścia Q z wejściem +T.

Bramka US2.1 służy do negowania impulsu z czujnika W_N lub impulsu multiwibratora monostabilnego (k.7) US1.1. Do negowania impulsu drugiego multiwibratora monostabilnego (k.9) US1.2 wykorzystuje się bramkę US2.2. Bramki US2.3 i US2.4 pracują jako przerzutnik astabilny, generujący impulsy prostokątne o częstotliwości około 1 Hz. Wszystkie układy elektroniczne wraz ze wzmacniaczem wykonawczym (tranzystor T2) są zasilane napięciem sieci pokładowej samochodu +12 V przez diodę D4, zabezpieczającą układ elektroniczny przed odwrotnym przyłączeniem napięcia zasilającego.

Kondensatory C6, C7 i C9 potrzebne są do ochrony układów CMOS przed zakłóceniami, powstającymi w instalacji pokładowej samochodu. Elementy odprężające C6 i C7 umieszczono przy układach scalonych US1, US2. Kondensator C9 eliminuje zakłócenia m.c.z. z zasilania. Dioda D3 zabezpiecza tranzystor T2 przed uszkodzeniem przepięciami, pojawiającymi się na cewce przekątnika Pk1 podczas jego przełączania.

Działanie układu

W stanie czuwania

W momencie włączenia urządzenia alarmowego do sieci pokładowej samochodu wyłącznikiem głównym W_A , kondensator C4 stanowi zwarcie, tranzystor T1 przewodzi i zwiera do masy k.3 i k.13 układu scalonego US1. Następuje zerowanie multiwibratorów monostabilnych, a zatem otwarcie i zamknięcie drzwi pojazdu, mimo wyzwolenia multiwibratora monostabilnego, nie wywoła alarmu. Kondensator elektrolityczny C4 zaczyna się ładować, przez rezystor R5 o dużej rezystancji, do napięcia bliskiego napięciu zasilania.

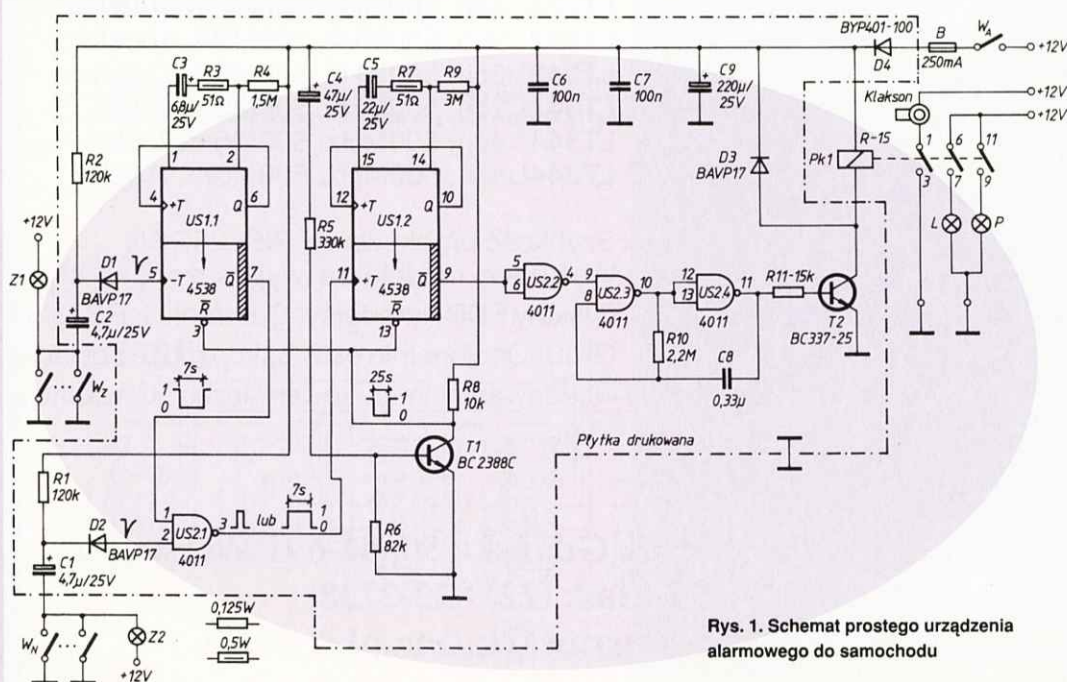
Po około 25 s jest on już naładowany, co powoduje zatkanie tranzystora T1 i pojawienie się stanu wysokiego H na k.3 i k.13 US1.

Urządzenie alarmowe przechodzi w stan czuwania. Czas zwłoki ok. 25 s jest potrzebny kierowcy, aby po włączeniu autoalarmu mógł wyjść z samochodu i zamknąć za sobą drzwi boczne. Alarm będzie w stanie czuwania, aż do otwarcenia drzwi kierowcy.

Po otwarceniu drzwi

Po otwarceniu drzwi czujnik drzwiowy W_Z zostanie zwarty do masy. Kondensator C2 zacznie ładować się przez rezystor R2, a na diodzie D1 pojawi się impuls ujemny, który doprowadzony do k.5 US1.1 spowoduje pojawienie się na wyjściu Q multiwibratora monostabilnego stanu niskiego L przez czas określony wartościami elementów R4, C3. (Ponowne zwieranie W_Z – otwieranie i zamykanie drzwi – nie spowoduje zmiany stanu multiwibratora).

Ten, trwający w układzie ok. 7 s, stan L na k.7 US1.1, po zanegowaniu przez bramkę NAND (US2.1) jest impulsem dodatnim (też o czasie trwania 7 s), którego zboczem opadającym zmieni stan drugiego multiwibratora monostabilnego



Rys. 1. Schemat prostego urządzenia alarmowego do samochodu

(US1. 2). Czas 7 s, między , włączeniem W_Z (otworem drzwi) a zmianą stanu US1. 2, która wywołuje alarm, jest potrzebny kierowcy do odłączenia autoalarmu od sieci pokładowej samochodu.

Jeżeli kierowca nie odłączy autoalarmu, to w drugim multiwibratorze na wyjściu \bar{Q} zmieni się na 60 s stan na L (czas ten wyznacza ją wartości elementów R9, C5) co spowoduje, że na wyjściu (k.4) bramki US2. 2 przez 60 s będzie stan H. Ten stan jest podawany na wejście przerzutnika astabilnego zbudowanego z bramek US2. 3, US2. 4. Przerzutnik przez ten czas (60 s) wytwarza impulsy prostokątne o częstotliwości około 1 Hz. Impulsy te są przez rezystor R11 doprowadzane do bazy tranzystora T2, pracującego jako wzmacniacz wykonawczy z przełącznikiem Pk1, włączonym w obwodzie kolektora. Ten przełącznik zwiiera i rozwiera okresowo obwody zasilania sygnału dźwiękowego i światła mijania samochodu.

Czas trwania alarmu jest równy czasowi generowania impulsów, tj. ok. 60 s. Po tym czasie urządzenie alarmowe przechodzi w stan czuwania.

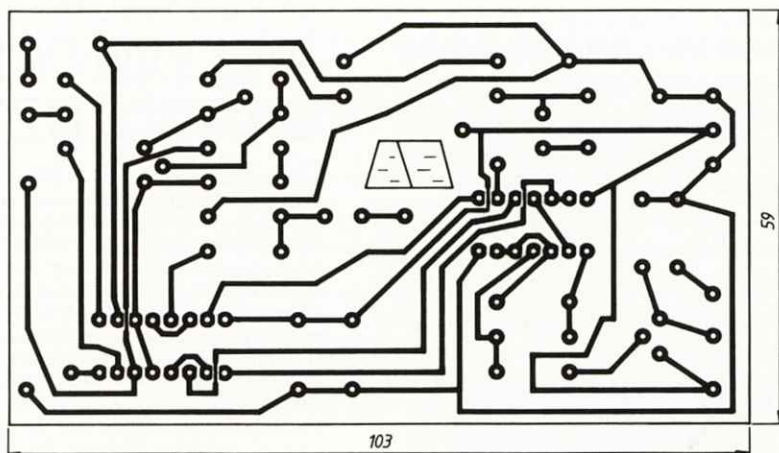
Po otworzeniu klapy silnika lub bagażnika

Po zwarcie czujnika W_N na diodzie D2 pojawi się impuls szpilkowy o czasie narastania zależnym od wartości elementów R1 i C1. Po przejściu przez bramkę US2.1, opadające zbocze tego impulsu zmieni stan multiwibratora monostabilnego US1. 2 na czas ok. 60 s. Na jego wyjściu \bar{Q} pojawi się stan L na czas ok. 60 s co, po zanegowaniu przez bramkę US2. 2, wywoła przerzutnik astabilny zbudowany z bramek US2.3 i US2.4. Tranzystor T2 będzie okresowo wchodził w stan nasycenia, a przełącznik Pk1 będzie zwiierał i rozwierał swoje zestyki, znajdujące się w obwodach zasilania sygnału alarmowego i światła mijania. Sygnał dźwiękowy pojawi się natychmiast, bez żadnego opóźnienia. Dalej proces odbywa się podobnie, jak w przypadku zadziałania przełącznika W_Z (zwłoczny), spowodowanego otwarciem drzwi bocznych kierowcy.

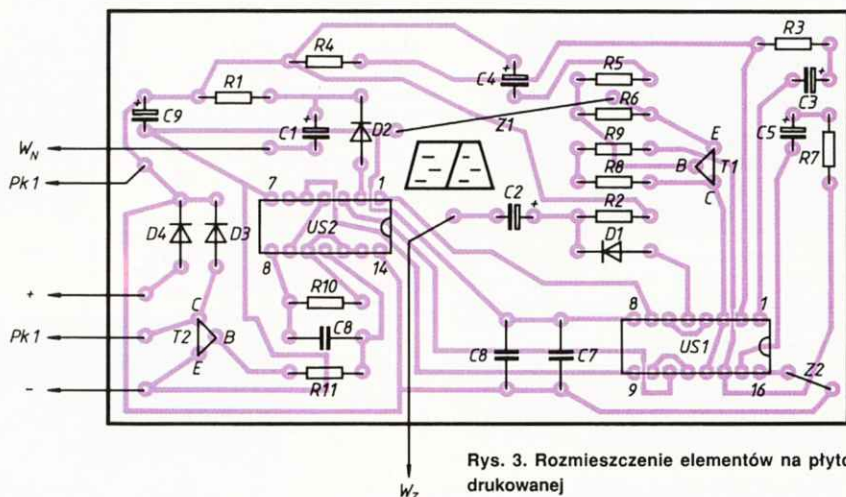
Przy okazji warto dodać, że układy 4538 mają na wejściach +T i -T układy Schmitta. Umożliwia to wyzwalamie impulsami o dowolnych czasach narastania, nawet bardzo długich.

Czas trwania impulsu zerującego w układach 4538 jest niezależny od wartości elementów i wynosi typowo 30-80 ns w zależności od wartości napięcia zasilającego.

Na zakończenie opisu działania układu alarmowego podaję przytoczone zastosowania rezystorów R3, R7. Otóż w przypadku, gdy kondensatory C3, C5 mają pojemności większe niż 0,5 μF , nagły zanik napięcia zasilającego układ może spowodować ich rozładowanie się przez wyprowadzenia k.2 i k.14 US1 powodując uszkodzenie układu scalonego. Przy zastosowaniu szeregowego rezystora 51 Ω , prąd rozładowania kondensatorów C3, C5 ulega znacznej redukcji i nie powoduje uszkodzenia układu 4538. Przy tym zabezpieczeniu czas generowanego impulsu ulegnie niewielkiej zmianie w stosunku do wartości obliczonej. Aby uzyskać właściwy czas generowania impulsu, nieco zwiększono rezystancje R4 i R9. Przebiegi niektórych napięć w układzie autoalarmu zaznaczono na schemacie (rys. 1).



Rys. 2. Płytkę drukowaną urządzenia alarmowego



Rys. 3. Rozmieszczenie elementów na płycie drukowanej

Montaż i uruchomienie

Wszystkie dane dotyczące zastosowanych elementów półprzewodnikowych są podane na schemacie z rys. 1. Jako kondensatory elektrolityczne najlepiej zastosować kondensatory tantalowe. Rezystory mogą być dowolnego typu o mocy obciążenia 0,125 W, jeżeli nie są zaznaczone inaczej.

Wszystkie elementy urządzenia montujemy na płycie drukowanej z laminatu foliowanego jednostronnie miedzią.

Płytkę drukowaną alarmu przedstawiono na rys. 2, a rozmieszczenie elementów na płycie na rys. 3. Poza płytką drukowaną należy pozostawić jedynie przełącznik Pk1 (najlepiej R15, na napięcie pracy 12 V).

Montaż płytki drukowanej należy wykonać solidnie, bez "zimnych" lutów, elementy mocować w sposób trwały, gdyż płytka będzie narażona w czasie eksploatacji na wszelkiego rodzaju drgania. Montaż płytki rozpoczynamy od wlutowania zwoi i elementów półprzewodnikowych. Po zmontowaniu płytki drukowanej należy ją pokryć od strony druku warstwą lakierni elektroizolacyjnej, zabezpieczającą przed kurzem i wilgocią.

Sposób dołączenia czujników i przełącznika Pk1 do autoalarmu ilustruje dokładnie schemat na rys. 1.

Urządzenie wykonane ze sprawnych elementów nie powinno sprawiać kłopotów przy uruchomieniu; układ powinien poprawnie pracować zaraz po zmontowaniu. Uruchomienie sprowadza się do dobrania rezystora R5 decydującego o czasie blokowania autoalarmu, rezystora R4 ustalającego czas zwłoki i rezystora R9 decydującego o czasie trwania sygnału alarmowego, który tu został ustalony na ok. 60 s. Rezystorem R10 ustala się częstotliwość generowanych impulsów prostokątnych, decydujących o częstotliwości przerywania sygnału dźwiękowego i światła mijania. ■

Adam Sztorc

Od Redakcji

Wykorzystując opracowany przez Autora projekt płytki proszę zwrócić uwagę na odległość ścieżek od oczek wszędzie tam, gdzie ścieżka przechodzi między oczkami. W razie wątpliwości radzimy zastosować zwoję w miejscu danej ścieżki.

Jednym z podstawowych bloków funkcjonalnych, wchodzących w skład kompletnego wzmacniacza elektroakustycznego, jest układ kształtowania charakterystyki częstotliwościowej. Potrzeba jego stosowania jest bezsporna, umożliwia on zmianę – uwypuklenie lub stłumienie – zawartości pewnych składowych w widmie przenieszonego sygnału, co pozwala kształtować subiektywne wrażenia odsłuchowe, barwę dźwięku.

Za pomocą opisanego regulatora można również korygować niedostatki wynikające z niedoskonałości warunków odsłuchu, np. likwidować rezonanse powstające w pomieszczeniu, uwypuklać częstotliwości nadmiernie w nim tłumione. Oprócz takich prostych regulatorów stosowane są bardziej złożone układy, wielopunktowe korektory mające kilka, czasem kilkanaście regulatorów, umożliwiających niezależne kształtowanie charakterystyki w takiej samej liczbie "odcinków" pasma akustycznego. W zamian za ich znacznie lepsze właściwości funkcjonalne, trzeba pogodzić się z wyższymi kosztami, ponieważ są one urządzeniami dość skomplikowanymi. Proponowany układ ma oprócz regulacji tonów niskich i wysokich – wyodrębniony zakres tonów średnich oraz aktywny tor wzmacnienia, co powoduje, że układ nie wprowadza strat w przenoszonym sygnale i jest prosty w zainstalowaniu w dowolnym wzmacniaczu. Urządzenie ma dwa oddzielne tory sygnałowe i przeznaczone jest wprost do pracy w sprzęcie stereofonicznym.

Działanie

Obydwa kanały stereofoniczne, lewy i prawy, są jednakowe, toteż opis dotyczy jednego z nich (rys. 1). Sygnał wejściowy z punktu IN jest doprowadzany za pomocą kondensatora C1, oddzielającego składową stałą, do nieodwracającego wejścia pierwszego wzmacniacza operacyjnego 1/4 US1, pracującego jako wtórnik. Do tego wejścia zostaje doprowadzone również napięcie stałe, równe połowie napięcia zasilającego z układu sztucznej masy, w skład którego wchodzi element R2, R3, C4, C5. Takie rozwiązanie umożliwia zasilanie ukła-

STEREOFONICZNY AKTYWNY REGULATOR BARWY DŹWIĘKÓW

du pojedynczym napięciem. W pierwszym stopniu wzmacnienie napięciowe równe jedności uzyskano łącząc wejście odwracające układu scalonego US1 bezpośrednio z jego wyjściem. Właściwe funkcje regulacyjne spełnia następny stopień układu, w którym pracuje drugi wzmacniacz operacyjny układu scalonego US1. Działa on podobnie, jak klasyczny wzmacniacz odwracający, jednak trzy jego gałęzie sprzężenia zwrotnego, połączone równolegle, mają zmienne parametry, które można regulować za pomocą potencjometrów P1, P2 i P3. Sygnał wyjściowy jest odbierany z punktu OUT poprzez kondensator C8 oddzielający składową stałą. Układ jest zasilany napięciem ze stabilizatora US2.

Montaż i uruchomienie

Montaż układu jest bardzo prosty: w płytkę drukowaną (rys. 2) należy włutować elementy zgodnie ze schematem montażowym (rys. 3), pamiętając o właściwym kierunku osadzenia układu scalonego oraz kondensatorów elektrolitycznych. Zwróćmy

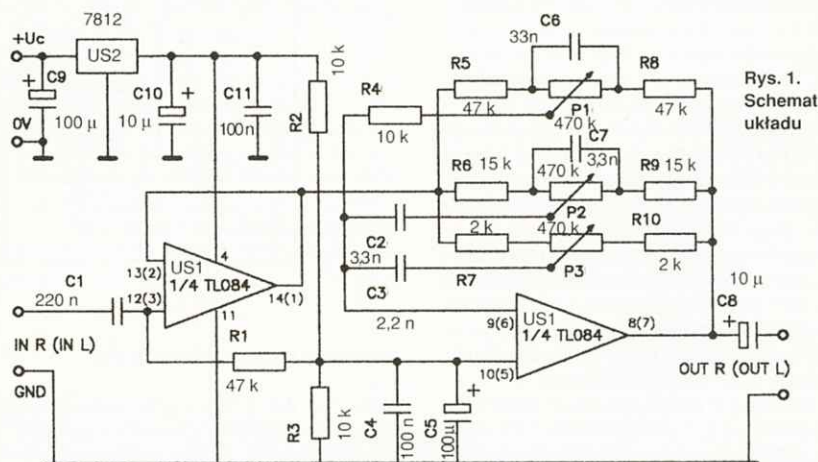
także uwagę na właściwe wlotowanie potencjometrów z uwzględnieniem rozmieszczenia wyprowadzeń. Układ po prawidłowym zmontowaniu nie wymaga uruchomienia i powinien być od razu gotowy do pracy. Włączyć go należy w tor sygnałowy przed wzmacniaczem mocy, ewentualnie po przedwzmacniaczu liniowym i korekcyjnym (jeśli są). Połączenia należy wykonać stosując ogólne zasady prowadzenia ich dla małych sygnałów, tj. używając przewodów ekranowanych i unikając tworzenia zamkniętych obwodów (pętli) w przewodach masy. Należy zwrócić na to uwagę przy łączeniu ekranów przewodów.

Wybrane dane techniczne

- Napięcie zasilania: 15÷24 V niestabilizowane
- Pobór prądu: 150 mA
- Napięcie wyjściowe: 775 mV

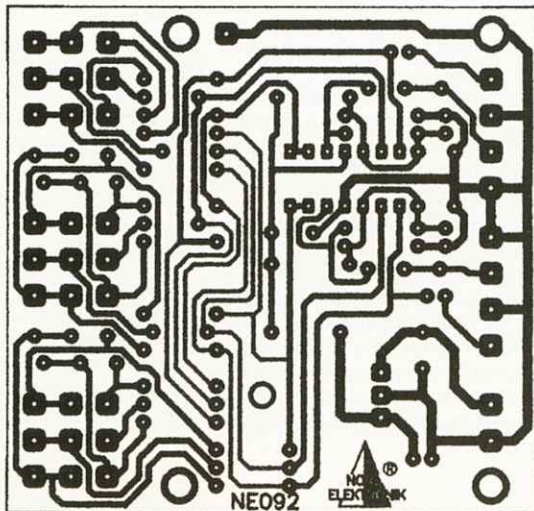
Opracowano przy współpracy z firmą
Nord Elektronik 76-270 Ustka
ul. Kopernika 22
Tel./fax (0-59) 814 61 54

**NORD
ELEKTRONIK**

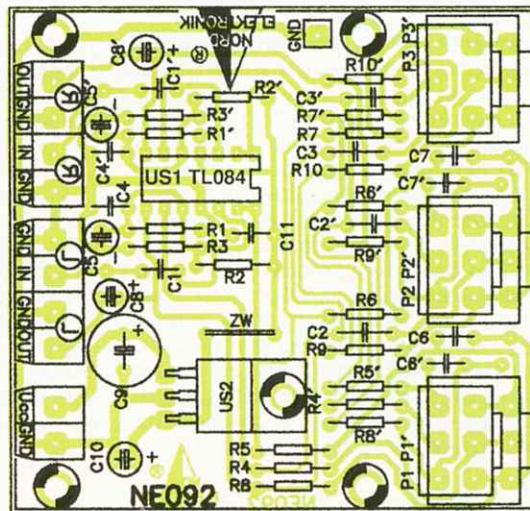


Rys. 1.
Schemat
układu

Rys. 2. Płytkę drukowaną (skala 1:1)



Rys. 3. Rozmieszczenie elementów
Oznaczenia z kreską np. C5', R7' itp. odnoszą się do elementów drugiego kanału stereofonicznego





®

Przedstawiciel firmy **LEM NORMA GmbH**

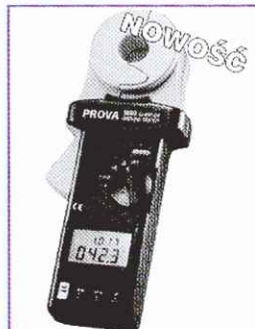
CTH MERAZET, ul. Krauthofera 36, 60-952 Poznań
 tel. (0-61) 865-17-34, (0-61) 866-86-14 w. 122, 123, fax (0-61) 865-19-33
<http://www.merazet.pl> e-mail: central@merazet.pl

Bezpośredni importer firm YU FONG, TES, przedstawiciel LEM NORMA GmbH

PROVA 5600 – Cęgowy tester uziemienia



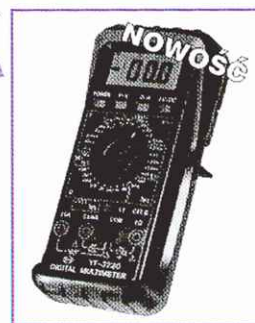
- Bezkontaktowy pomiar rezystancji uziemienia 1...1200 Ω z roz. 0,01 Ω
- Max. średnica mierzonego uziomu 23 mm
- Pomiar prądu upływu 0,01 mA...400 mA
- Pomiar prądów przemiennych do 40 A
- Pomiar ciągłości oraz rezystancji obwodów
- Funkcja zapisywania i odczytywania danych
- Przeglądanie wyników na wyświetlaczu



YF 3220 Multimetr z dodatkowym zabezpieczeniem do 1500 A



- Napięcie AC/DC 750 V/1000 V
- Prąd AC/DC 10 A/10 A
- Rezystancja 20 M Ω
- Dioda, ciągłość, tranzystory
- Pojemność 20 μ F
- Częstotliwość 20 MHz
- Test baterii, układów TTL, CMOS
- Holster na wyposażeniu standardowym.

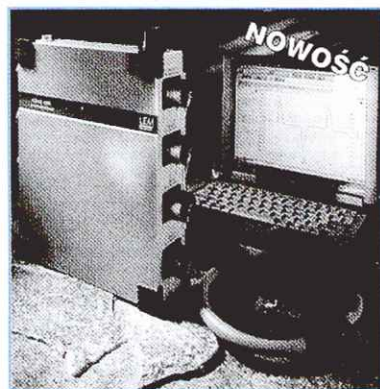


TOPAS 1000

Profesjonalny przyrząd do pomiarów w sieciach niskiego i średniego napięcia



- Pomiar jakości napięcia sieciowego, zgodnie z EN 50160
- Analiza jakości sygnału napięciowego
- Pomiary z nastawialnym czasem rozdzielczości 20 ms.. 24 h
- Widmo częstotliwościowe
- Lokalizacja źródła uszkodzeń
- Stany nieustalone
- Określanie rezerwy mocy dla transformatora
- Wykrywanie zakłócających sieć sprzężeń zwrotnych i przepięć
- Sprawdzanie funkcjonowania układów kontrolujących tętnienia sieci
- Duża pamięć (1 GB) do rejestrowania długich przebiegów
- Komunikacja i transfer danych poprzez Ethernet, interfejs szeregowy, modem
- Próbkowanie 100 kHz – 10 MHz
- Wejścia pomiarowe:
 - ⇒ bezpośrednio – Lemflex (prąd do 2000 A, napięcie 600 V)
 - ⇒ przekładnikowe
 - ⇒ stopień ochrony IP65



NORD ELEKTRONIK®
 Rok założenia 1990

ZESTAWY DO SAMODZIELNEGO MONTAŻU - GOTOWE MODUŁY
NARZĘDZIA I CHEMIA DLA ELEKTRONIKI

**NAPISZ
 LUB ZADZWOŃ
 a otrzymasz
 bezpłatną ofertę**

NORD ELEKTRONIK s.c.

ul. M. Kopernika 22
 76-270 Ustka
 tel./fax (0-59) 814-61-54

e-mail: nord.elektronik@bicom.slupsk.pl
<http://www.nord-elektronik.com.pl>

ZASILACZ BEZPRZERWOWY DO TELEFONU

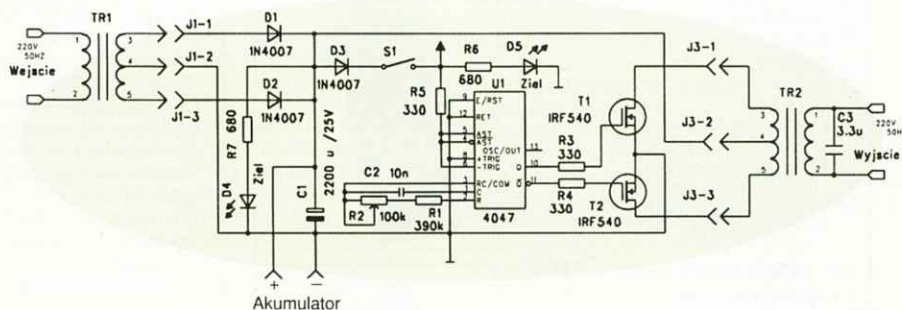
Zasilacz awaryjny do telefonu bezprzewodowego umożliwia jego działanie nawet przy braku napięcia – awarii w sieci zasilającej.

Telefony bezprzewodowe zyskały sobie ostatnio znaczną popularność, ale mają jedną wadę – nie działają w przypadku nawet chwilowych braków napięcia w sieci zasilającej. Przychodzące na myśl rozwiązanie polegające na zainstalowaniu równolegle drugiego aparatu – standardowego – jest niezgodne z obowiązującymi zasadami korzystania z sieci telefonicznej. Problem można natomiast rozwiązać stosując zasilacz bezprzerwowy (UPS – *Uninterruptible Power Supply*), w którym źródłem zasilania podtrzymującym działanie aparatu w czasie awarii jest akumulator.

Działania układu

Telefony bezprzewodowe są zwykle zasilane z zasilacza sieciowego o niewielkim prądzie wyjściowym, rzędu kilkuset miliamperów i napięciu 9+12 V. Taki właśnie zasilacz jest pierwszym blokiem układu przedstawionego na rys.1. Tworzy go transformator sieciowy TR1, o mocy kilku watów, z symetrycznym uzwojeniem wtórnym o napięciu wyjściowym 2 x 8 V, diody D1 i D2, kondensator C1 i akumulator 12 V o pojemności 4 Ah. Dioda D4 sygnalizuje sprawność sieci energetycznej 220 V 50 Hz. W sytuacji normalnej aparat telefoniczny jest zasilany z akumulatora, a pośrednio z sieci energetycznej. W przypadku zaniku napięcia w sieci dioda D4 przestaje świecić i należy wtedy włączyć przetwornik S1 powodujący uruchomienie przetwornicy składającej się z następujących elementów:

- układ scalony U1,
- elementy czasowe C2, R1 i R2,



Rys. 1. Schemat zasilacza bezprzerwowego do telefonu

- stopień wyjściowy – T1, T2, R3 i R4,
- sygnalizator włączenia przetwornicy – R6 i D5,
- dioda D3, przetwornik S1 i rezystor R5.

Układ scalony U1 pracuje jako generator fali prostokątnej (multiwibrator) o częstotliwości zależnej od wartości elementów czasowych C2, R1 i R2. Zostały one tak dobrane, że częstotliwość przebiegów wyjściowych, otrzymywanych na wyjściach Q i Q wynosi ok. 50 Hz. Do dokładnego dostrojenia służy potencjometr R2. Dioda D5 sygnalizuje pracę przetwornicy. Stopień wyjściowy przetwornicy tworzą tranzystory T1 i T2 pracujące w układzie przeciwobnym, sterowane z wyjść multiwibratora przez rezystory R3 i R4, wraz z transformatorem TR2, o parametrach takich jak TR1. Na uzwojeniu wtórnym transformatora TR2, z do-

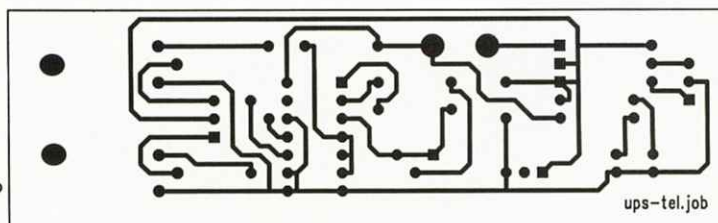
łączonymi równolegle kondensatorami C3 i C4, uzyskuje się przebieg w przybliżeniu sinusoidalny o wartości skutecznej ok. 220 V i częstotliwości bliskiej 50 Hz.

Uruchomienie układu

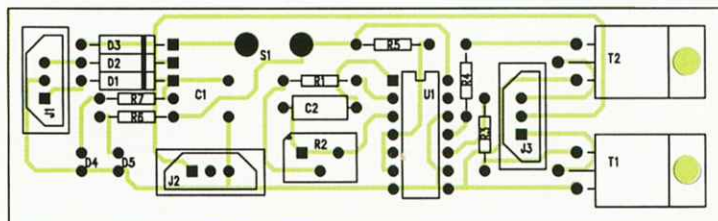
Część małosygnałowa układu, od złącza J1 do złącza J3 (patrz rys.1) jest zmontowana na płytce drukowanej przedstawionej na rys. 2. Rozmieszczenie elementów na płytce (schemat montażowy) przedstawiono na rys.3.

Całość, płytka i dwa transformatory, powinna być umieszczona w obudowie z materiału ferromagnetycznego, w której należy przewidzieć otwory na umieszczenie diod sygnalizacyjnych D4 (sieć) i D5 (przetwornica), przetwornika S1, gniazda wyjściowego i sieciowego kabla wejściowego. (cr) ■

Rys. 2. Płytkę drukowaną (skala 1:1) zasilacza bezprzerwowego do telefonu



Rys. 3. Rozmieszczenie elementów na płytce zasilacza bezprzerwowego do telefonu



KOMPLEKSOWA OFERTA URZĄDZEŃ POMIAROWYCH DLA PRZEMYSŁU

Importer:
TOMTRONIX

92-318 Łódź, Al. Piłsudskiego 135
tel: (0-42) 676 06 33
tel/fax: (0-42) 674 74 55
e-mail: tomtronix@lodz.pdi.net
http://www.pdi.net/~tomtronix

Wszystkie
funkcje
wymagane
do badań
instalacji
elektrycznych



CENA

**NIE RYZYKUJ
KUP MEGGERA®**

CM500PL WIELOFUNKCYJNY MIERNIK INSTALACJI

Rezystancja izolacji
napięcia probiercze: 250V, 500V 1000V
zakresy pomiarowe:

przy 250V: 1kΩ÷99,9MΩ
przy 500V: 1kΩ÷299MΩ
przy 1kV: 1kΩ÷499MΩ

dokładność: ±2% ±2cyfry

Impedancja pętli zwarcia

Faza-Uziemienie

napięcie i częstotliwość sieci: 100÷280V; 45÷65Hz
zakresy pomiarowe i dokładność:
0,01Ω÷9,99Ω ±5% ±0,03Ω
10,0Ω÷89,9Ω ±5% ±0,5Ω
90Ω÷899Ω ±5% ±5Ω
900Ω÷3,00kΩ ±5% ±20Ω

Faza-Faza

napięcie i częstotliwość sieci: 100÷480V; 45÷65Hz
zakresy pomiarowe i dokładność:
0,01Ω÷19,99Ω ±5% ±0,03Ω

Pomiar prądu 15mA

napięcie i częstotliwość sieci: 100÷280V; 45÷65Hz
zakresy pomiarowe i dokładność:
0,1Ω÷199,9Ω ±3% ±0,3Ω
200,0Ω÷1,99kΩ ±5% ±5Ω

PL

Wyznaczenie prądu zwarcia (0,1kA÷20kA)

Rezystancja uziemienia (0,01Ω÷3kΩ)

Przebieżniki różnicowoprądowe (RCD)

napięcie i częstotliwość sieci: 100÷280V; 45÷65Hz

miar prądu:

1/2In, In, 150mA, 5In, narastającym
gdzie In: 10, 30, 100, 300, 500, 1000mA,
lub dowolny w zakresie 10mA÷1A

dla typów:

standard, czułe na dc, selektywne

czasy zadziałania: 0,1÷1999ms ±1% ±1cyfra

miar nap. dotykowego: 0,1÷90,0V ±10%-0% ±5cyfr

ciągłość, napięcie, częstotliwość

oraz kolejność faz

Pamięć do 750 wyników pomiarów pod 10 000 adresów

Transmisja danych do PC przez RS-232

Transmisja danych do drukarki przez RS-232

Współpraca z programem PowerSuite™

Akcesoria na wyposażeniu: Instrukcja obsługi, przewód
zasilający-pomiarowy z wtyczką sieciową, 2-żyłowy
przewód pomiarowy, końcówki krokodylkowe i ostrzowe,
tutek na miernik i akcesoria, oprogramowanie w języku
polskim na PC umożliwiające transmisję danych oraz
wydruki raportów.

NOWOŚĆ

Więcej
funkcji
niż
jakiegokolwiek
inny
miernik
instalacji



Biddle® L1050 i L1070/L1071

przenośne trasery/lokalizatory kabli

NOWOŚĆ



L1070/L1071

Lokalizuje trasę zakopanych kabli
energetycznych, kabli CATV, rur
gazowych, wodnych i ściekowych oraz
kabli światłowodowych

Pasywny pomiar 50Hz identyfikuje obecność
podziemnych kabli pod napięciem
Wysoka moc przy niskiej częstotliwości
umożliwia trasowanie wielopunktowo
uziornionych kabli

Odbiornik:

Częstotliwość: 815Hz (AF) lub
82,315kHz (RF), 50/60Hz (pasywne)

Pomiar głębokości: do 4,6m

Wskaźnik: analogowo-cyfrowy

Wymiary: 23,8x9,3x7,6cm

Waga: 1,36kg

Nadajnik:

Częstotliwość: 815Hz, 82,315kHz lub
obie jednocześnie

Moc wyjściowa przy:

815Hz: 0,6W lub 2,0W

82,315kHz: 0,2W lub 1,0W

Zasilanie: LR20/L1070, akum./L1071

Wymiary: 15,2x12,7x40,6cm

Waga: 3,6kg/L1070, 5,2kg/L1071

Temperatura pracy: -20°C ÷ 55°C

DET5/4R

miernik rezystancji uziemienia oraz rezystywności gruntu

Metody pomiarowe:

trój- oraz czteroefektrowa

Zakres pomiarowy:

0,01Ω÷19,99kΩ

Prąd i napięcie pomiarowe:

prąd: <10mA, napięcie <50V rms

Pomiar częstotliwości:

120Hz ±0,5Hz

Wyświetlacz: 3 1/2 cyfry LCD

Odporność na interferencje:

gwarantuje odporność do 40Vpp

Automatyzacja wykrywania za dużych
zakłóceń oraz za dużej rezystancji
w pętli prądowej i napięciowej

Warunki pracy:

-20°C÷45°C, do 90%RH przy 45°C

Zasilanie: akumulator 12V; 0,8Ah z

wbudowaną ładowarką



NAJWIĘKSZY WYBÓR MIERNIKÓW YU FONG

Mierniki uniwersalne:

Mienniki cęgowe:

miernik prądu stałego -> YF-8030A (do 1200 ACA/DCA, ACV, DCV, Ω, f, C)

miennik upływności-> YF-8050 (do 1000A/AC, ACV, Ω, f, buzzer)

YF-8060 (10μA÷100A/AC, ACV, Ω, buzzer)

YF-8070 (do 600A/AC, ACV, Ω, f, buzzer)

Miennik pojemności: YF-150 (0,1 pF ÷ 20 000 μF, holster)

Miennik izolacji: YF-506 (250V, 500V, 1000V, cyfrowy)

Miennik temp. i wilgotności: YF-180 (-50°C÷+1300°C, 10%÷95%RH)

Mienniki temperatury: YF-160A (-50°C÷+1300°C, kl. 0,3, rozdzielczość 0,1°C)

YF-160M (-50°C÷+1300°C, kl. 0,3, rozdzielczość 0,1°C)

YF-162 (-50°C ÷ +1300°C, kl. 0,3, pomiary różnicowe)

TP-01 (do cieczy); TP-02 (do powierzchni);

TP-03 (bez obudowy); TP-04 (do powierzchni)

YF-80

YF-172 (0,1 ÷ 100 000 LUX, kl. 2,0)

YF-20 (40 ÷ 120 dB, mikrofon pojemnościowy)

BM-629 (DC/ACV, DC/ACA, Ω, C, Hz, °C, automat)

APPA17 (DC/ACV, Ω, automat, liczne przystawki)

APPA23 (DCV, DCA, Ω, obroty, kąt zwarcia, cykl)

Samochodowy APPA:

YF-180

miennik
temperatury
i wilgotności

NOWOŚĆ



YF-8030A

Prąd

DC: 0,1A÷1200A

AC: 0,1A÷1200A

Max. średnica

przewodu: 53 mm

Napięcie

DC: 0,1mV÷1000V

AC: 1mV÷750V

Rezystancja

0,1Ω÷40MΩ

Częstotliwość

0,01Hz÷500kHz

Test diody i ciągłości

Pojemność

1pF÷30μF

Autozerowanie

Min/Max

Data Hold

Cieślaz: 420g

Brzęczyk



Wyczerpujące informacje (również artykuły) w Internecie <http://www.pdi.net/~tomtronix>
Zainteresowanym wysyłamy nieodpłatnie kolorowe katalogi oraz płyty CD

Mierniki instalacji elektrycznych należą do podstawowego sprzętu stosowanego przez elektroinstalatorów. Nowym interesującym przyrządem z tej dziedziny jest wielofunkcyjny miernik CM500 firmy Megger. Ta brytyjska firma z ponad stuletnią tradycją, należąca do międzynarodowego koncernu AVO International, specjalizuje się w produkcji urządzeń do pomiaru rezystancji izolacji oraz sprzętu dla elektroinstalatorów.

Miernik CM500 wyposażono we wszystkie funkcje niezbędne do sprawdzenia instalacji elektrycznych pod względem stanu bezpieczeństwa. Przy projektowaniu uwzględniono w dużym stopniu ergonomię obsługi, a więc wszystkie te możliwości przyrządu, które mają bezpośredni wpływ na uproszczenie czynności operatora, tak podczas wykonywania pomiarów, jak i podczas późniejszej obróbki uzyskanych danych.

Wstępna kontrola układu pomiarowego

Operator stosując przewód pomiarowy zakończony wtyczką natychmiast po dołączeniu do instalacji otrzymuje na wyświetlaczu informację o konfiguracji gniazdka. Wyświetlany na wskaźniku piktogram wtyczki jednoznacznie określa położenie fazy względem bolca ochronnego. Dodatkowe trzy wskaźniki obecności napięcia: faza-ochronny, neutralny-ochronny, faza-neutralny uzupełniają informację o prawidłowości połączeń.

Pomiar rezystancji izolacji

Miernik CM500 umożliwia pomiar rezystancji izolacji w dowolnej konfiguracji wyprowadzeń gniazdka. Dostępne są trzy napięcia probiercze: 250 V, 500 V, 1000 V. Proporcjonalnie do

WIELOFUNKCYJNY MIERNIK INSTALACJI ELEKTRYCZNYCH CM500



wartości napięcia probierczego zmienia się górny zakres pomiarowy. Dla 1000 V wynosi on 499 MΩ. Wynik testu dostępny jest zarówno w formie cyfrowej jak i analogowej (fot.). Odczyt cyfrowy gwarantuje dokładność pomiaru. Odczyt analogowy na skali w kształcie łuku, charakteryzuje się oryginalnym sposobem zobrazowania testu (patent Meggera), różniącym się od stosowanego przez innych producentów. Jego odmiennosć polega na tym, że operator najpierw śledzi na wskaźniku proces ładowania obiektu napięciem probierczym, a następnie monitoruje fluktuacje wartości mierzonej. Ta cecha, dzięki małej bezwładności odczytu analogowego, jest niezwykle użyteczna przy identyfikowaniu chwilowych przebiegów izolacji. Przed uruchomieniem badania przyrząd sprawdza parametry układu pomiarowego. Wykrycie zewnętrznego napięcia o poziomie większym niż 25 V powoduje zablokowanie testu. Miernik wyświetla zmierzoną wartość napięcia oraz akustycznie ostrzega operatora o istniejącym niebezpieczeństwie. Przyrząd po wykonaniu próby, automatycznie rozładowuje obiekt, w sposób ciągły informując operatora o aktualnym poziomie napięcia w układzie.

Pomiar impedancji pętli zwarcia

W zależności od miejsca, w którym przeprowadzany jest pomiar, operator może stosować przewód zakończony wtyczką lub dwużyłowy. Przy zastosowaniu przewodu zakończonego wtyczką, polaryzacja gniazdka sieciowego nie ma znaczenia. Jeżeli okaże się to konieczne, przewody fazowy i neutralny zostaną au-

tomatycznie, wewnątrz miernika, zamienione miejscami. Sprawdzeniu mogą być poddawane obwody: faza-neutralny, faza-ochronny, faza-faza. Miernik CM500 mierzy impedancję pętli zwarcia we wszystkich instalacjach, również tych chronionych przełącznikami różnicowoprądowymi. Operator może skorzystać z tradycyjnego pomiaru dużym prądem 25 A. Jednak najbardziej godnym uwagi jest unikatowy, opatentowany przez Meggera pomiar prądem 15 mA. Umożliwia on sprawdzenie instalacji bez wyzwolenia przełączników różnicowoprądowych. Przy tak niewielkiej ingerencji w układ pomiarowy bardzo istotną kwestią jest technika pomiaru i analiza uzyskanych wyników. Musi ona gwarantować powtarzalność oraz przede wszystkim dokładność wyniku. Zastosowane przez Meggera rozwiązanie zakłada wielokrotny pomiar impedancji w czasie około 40 sekund. Uzyskane wyniki są poddawane obróbce statystycznej. Takie rozwiązanie gwarantuje wymaganą dokładność wyniku w warunkach aktywnej sieci, w obecności zakłóceń i szumów.

Pomiar rezystancji uziemienia ochronnego

Miernikiem CM500 można również mierzyć wartość rezystancji uziemienia. W tym przypadku jednak podstawowe przeznaczenie przyrządu ogranicza jego zastosowania do sytuacji, w których operator ma dostęp do zasilania sieciowego. Miernik ma wejście, do którego doprowadzany jest potencjał ziemi. Ze względu na dużą wydajność źródła zasilania pomiar może być wykonany nawet prądem 25 A.

Pomiar parametrów przełączników różnicowoprądowych

Miernik CM500 umożliwia sprawdzanie wszystkich typów przełączników różnicowoprądowych RCD: standardowych, selektywnych oraz czułych na prądy pulsujące stałe. Operator ma do wyboru jedną z pięciu standardowych wartości znamionowych w zakresie od 10 do 1000 mA. Dla każdej z nich istnieje możliwość wykonania testu bez zadziałania 1/2 I (połowa prądu znamionowego), z zadziałaniem 1I (prądem znamionowym fazą narastającą lub opadającą), z zadziałaniem 5I (pięciokrotną wartością prądu znamionowego fazą narastającą lub opadającą). Wszystkie pomiary z zadziałaniem poprzedzane są zawsze testem bez zadziałania, podczas którego przeprowadzany jest szybki, orientacyjny pomiar impedancji pętli zwarcia prądem 15 mA. Na podstawie tego wyniku, uwzględniając aktualnie ustawioną wartość znamionową prądu zadziałania przełącznika, miernik oblicza napięcie kontaktowe. Jest ono iloczynem impedancji pętli zwarcia i prądu znamionowego przełącznika RCD. Zakładając równomierny rozkład impedancji w przewodach ochronnym i fazowym można przyjąć, że napięcie kontaktowe co do wartości dwukrotnie przewyższa napięcie dotykowe. Operator po przeprowadzeniu pomiaru z zadziałaniem otrzymuje komplet informacji niezbędnych do zweryfikowania skuteczności ochrony: czas zadziałania przełącznika, impedancja pętli zwarcia, napięcie kontaktowe. Przyrząd umożliwia również sprawdzenie rzeczywistego prądu zadziałania RCD. Na podstawie uzyskanego wyniku, uwzględniając aktualny poziom napięcia w sieci, automatycznie oblicza równoważną impedancję pętli zwarcia. Porównanie równoważnej impedancji ze zmierzoną impedancją pętli przewodu ochronnego daje odpowiedź na pytanie, czy podczas zwarcia zapewniony zostanie przepływ prądu powodującego zadziałanie przełącznika.



Wyświetlacz analogowo-cyfrowy

Jeżeli przełącznik nie jest umieszczony w pobliżu gniazdka sieciowego, kompletne sprawdzenie zabezpieczenia oznacza wielokrotną wędrówkę między badanym przełącznikiem i przyrządem pomiarowym. Specjalny tryb pomiaru RCD umożliwia, krok po kroku, automatyczne uruchamianie kolejnych prób (1/2 I, 1 I, 0°, 1 I, 180°, 5 I, 0°, 5 I, 180°). Pomiary będą uruchamiane z chwilą ponownego pojawienia się napięcia zasilania. Elektroinstalator ustawia w mierniku automatyczny tryb testu oraz udaje się do miejsca zainstalowania zabezpieczenia. Podczas pierwszej próby z zadziałaniem miernik CM500 uruchamia przełącznik. Rola operatora sprowadza się do ponownego włączenia przełącznika i oczekiwania na kolejne wyzwolenie, i tak do końca cyklu. Przyrząd magazynuje w pamięci wyniki wszystkich pomiarów dla późniejszej oceny.

Pomiar ciągłości oraz małych rezystancji

Miernik Meggera umożliwia pomiar rezystancji i ciągłości z sygnalizacją akustyczną. Małe rezystancje mierzone są dużym prądem 250 mA. Pomiar jest przeprowadzany dla obu kierunków przepływu prądu. Uzyskujemy wyniki dla obu polaryzacji oraz wartość średnią. Istnieje możliwość wyzerowania rezystancji prze-

wodów pomiarowych. Raz wykonana czynność jest pamiętana przez urządzenie nawet po wyłączeniu przyrządu, aż do momentu powtórnego przeprowadzenia procedury. Należy również zaznaczyć, że podobnie jak inne funkcje pomiarowe, tak i pomiar rezystancji oraz ciągłości jest zabezpieczony przed pomyłką operatora. Mikroprocesor, przed właściwym testem, sprawdza układ pomiarowy. Wykrycie poziomu napięcia większego niż 5 V wstrzymuje pomiar.

Pamięć pomiarów oraz współpraca z komputerem

Przyrząd CM500 jest pierwszym na naszym rynku wielofunkcyjnym miernikiem instalacji, który został zaopatrzony w polską wersję oprogramowania komunikacyjnego z PC, a także pierwszym tego typu urządzeniem, które drukuje wyniki pomiarów w języku polskim. Miernik wyposażono w złącze RS-232. Wyniki pomiarów mogą być przesyłane do komputera zarówno w postaci pliku tekstowego, zawierającego już gotowy protokół w języku polskim, jak również w formacie umożliwiającym dalszą obróbkę przez bazę danych Meggera PowerSuite for Windows. Miernik CM500 umożliwia w dowolnej chwili wyświetlenie wcześniej zapisanych wyników pomiarów. Ułatwia to ręczne sporządzanie certyfikatów lub raportów. Operator, przed opuszczeniem badanego obiektu, może również dokonać szybkiego przeglądu uzyskanych wyników. Miernik przechowuje dane z 750 pomiarów. Istnieje możliwość przydzielenia każdej z nich jednemu z 10000 adresów komórek pamięci. Adres składa się z numeru tablicy rozdzielczej (jednego ze 100) oraz numeru obwodu (jeden ze 100 dla każdego numeru tablicy).

Tomasz Koczorowicz, Tomtronix

Wyłącznym dystrybutorem przyrządów firmy Megger jest w Polsce firma Tomtronix z Łodzi (tel. 0-42 6760633)

ZAKŁAD PODZESPOŁÓW INDUKCYJNYCH tel./fax: (0-46) 874-31-37

INDEL Sp. z o.o.

96-140 BRZEZINY UL. PIŁSUDSKIEGO 20 centr. (0-46) 874-31-48

TRANSFORMATORY 0,5 VA - 1500 VA

- SIECIOWE
- GŁOŚNIKOWE
- FERRYTOWE
- AUTOTRANSFORMATORY
- CEWKI I DŁAWIKI
- ZASILACZE
- DO DRUKU
- Z MOCOWANIEM
- W OBUDOWACH
- Z LISTWĄ ZACISKOWĄ
- ZALEWANE ŻYWICĄ
- NA SZYNĘ T35

NA RDZENIACH EI, LL, ZWIJANYCH,
TOROIDALNYCH I FERRYTOWYCH

Transformatory posiadają znaki bezpieczeństwa  . Zapewniamy szeroki asortyment i wysoką jakość produkowanych wyrobów.
Sprzedaż hurtowa i detaliczna: 01-912 Warszawa, ul. Wolumen 53 (teren giełdy), pawilon 47, tel./fax 0-22 669-99-37

Czujniki ciśnienia serii MPX

Czujniki serii MPX (producent Motorola) są wykonywane jako czujniki nieskompensowane cieplnie (MPX10; 50; 100; 200; 700; 906), skompensowane cieplnie i skalibrowane (MPX2010; 2050; 2052; 2100; 2200; 2700), wysokoimpedancyjne – o małym poborze prądu (MPX7050; 7100; 7200), skompensowane cieplnie i skalibrowane do zastosowań medycznych (MPX2300) oraz przetworniki ze wzmacniaczem i układem dopasowującym (MPX4100; 4101; 115; 4250; 5010; 5050; 5100; 5500; 5700; 5999). Czujniki mogą mierzyć ciśnienie względne (wersje G), bezwzględne (wersje A) i różnicowe (wersje D).

Czujnik MPX10 – podstawowe parametry:

- zakres ciśnienia: od 0 do 100 kPa (1,5 lb./in.², 0,102 atm)
- maksymalne przekroczenie ciśnienia znamionowego: 10 razy
- temperatura pracy: od -40 do +125°C (możliwa kompensacja)
- napięcie zasilające: 3 V przy prądzie ok. 6 mA (maksymalnie 6 V)
- impedancja wejściowa: od 400 do 500 Ω
- impedancja wyjściowa: od 750 do 1875 Ω
- czułość: typowo 0,6 mV/kPa
- rozpiętość napięcia wyjściowego: typowa 60 mV (od 45 do 90 mV)
- napięcie niezrównoważenia: od 0 do 35 mV
- błąd liniowości: typowy ±0,25%
- histereza: ±0,1%
- współczynnik cieplny napięcia wyjściowego: typowy -0,16%/K (od -0,19% do -0,13%)
- współczynnik cieplny napięcia niezrównoważenia: ±15 μV/°C
- współczynnik cieplny rezystorów czujnika: od +0,24 do +0,3%/°C
- histereza cieplna napięcia wyjściowego: od -0,5%/°C do +0,5%/°C
- czas odpowiedzi na zmiany ciśnienia od 10% do 90% skali: 1 ms
- stabilność długoczasowa: ±0,5% pełnej skali
- czas nagrzewania: 15 s
- cena ok. 12 USD.

Czujnik MPX5100A ciśnienia względnego jest czujnikiem o podstawowych parametrach:

- zakres ciśnienia: od 15 do 115 kPa (od 0,148 do 1,135 atm)
- maksymalne przekroczenie ciśnienia znamionowego: 10 razy
- temperatura pracy: od -40 do +125 °C
- napięcie zasilające: 5 V przy prądzie ok. 8 mA (maksymalnie 6 V)
- typowe napięcie wyjściowe: 4,5 V (od 4,388 do 4,612 V)
- czułość typowa: 45 mV/kPa
- rozpiętość napięcia wyjściowego: typowa 60 mV (od 45 do 90 mV)
- typowa dokładność: ±0,2% (maksymalnie 2,5%)
- czas odpowiedzi na zmiany ciśnienia od 10% do 90% skali: 1 ms,
- stabilność długoczasowa: ±0,5% pełnej skali,
- czas nagrzewania: 15 s
- cena ok. 45 USD.

PÓŁPRZEWODNIKOWE CZUJNIKI CIŚNIENIA (2)

Czujniki ciśnienia serii SD, SP, SM, SE, CP, ESV, ESI

Półprzewodnikowe czujniki ciśnienia serii SD, SP, SM, SE, CP, ESV, ESI (producent Scimarec) to czujniki hybrydowe o, w zależności od typu, szerokim zakresie pomiarowym – od 0,1 do 500 atm – przy dość dużej dokładności 0,3%. Czujniki typu SD to otwarte struktury przetworników, SP mają obudowy plastikowe, SM i SE – metalowe, ESV i ESI – przemysłowe, CP zaś oprócz czujników zawierają także torę przetwarzające.

Czujnik SM20C-G102 – podstawowe parametry:

- zakres ciśnienia: ±10 kPa (±1 atm)
- maksymalne przekroczenie ciśnienia znamionowego: 3 razy
- temperatura pracy: od -20 do +100°C (możliwa kompensacja)
- typowy prąd zasilania: 1 mA
- rezystancja mostka: 5 kΩ ±1 kΩ
- typowe napięcie pełnego zakresu: od 60 do 140 mV
- napięcie niezrównoważenia: od ± 0 do 20 mV
- błąd liniowości: typowy ±0,3%
- współczynnik cieplny napięcia wyjściowego: ±0,05%/°C
- współczynnik cieplny napięcia niezrównoważenia: ±0,1%/°C
- czujnik może pracować tylko w gazach niekorozyjnych
- cena ok. 20 USD.

Wzmacniacze i układy dopasowujące do półprzewodnikowych czujników ciśnienia

Na rys. 3 przedstawiono schemat prostego wzmacniacza do współpracy z dowolnymi półprzewodnikowymi czujnikami ciśnienia. Zasilanie czujnika stanowi typowy stabilizator małej mocy 78L05. Niektóre czujniki nie wymagają dokładnej wartości napięcia zasilającego, w tym przypadku stabilizator może być pominięty. Rezystorem nastawnym R_{nz} kompensujemy charakterystyczne dla każdego czujnika napię-

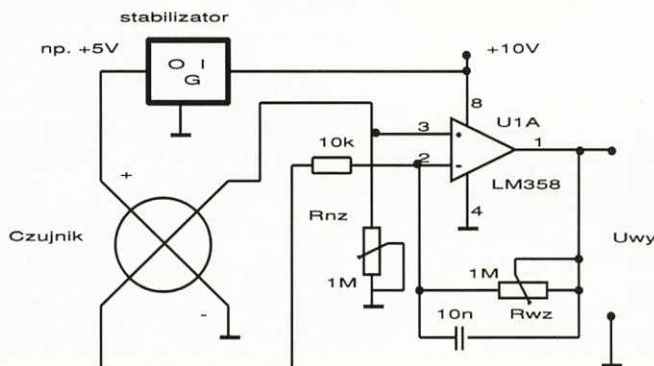
cie niezrównoważenia sprowadzając je do 0 V lub do pewnej stałej wartości – w warunkach braku pobudzenia ciśnieniem. Rezystorem nastawnym R_{wz} skalujemy napięcie wyjściowe dla wartości znamionowej ciśnienia. Wzmacniacz, jak i większość czujników, może być zasilany z napięcia +5 V, dlatego może bezpośrednio współpracować z systemami mikroprocesorowymi. Układ może być zasilany także z baterii – pobór prądu jest mniejszy niż 10 mA.

Sposób wykorzystania czujnika KPY43A przedstawiono na rys. 4. Czujnik jest skompensowany cieplnie w całym zakresie pracy od -40 do 125 °C (pary rezystorów R_k i R_z a rezystor R_1 linearyzuje czujnik temperatury). Różnicowy sygnał wyjściowy jest doprowadzony bezpośrednio do wzmacniacza różnicowego U1, a następnie do wzmacniacza dopasowującego współczynnik przetwarzania do wartości: 0 bar = 0 V i 1,6 bar = 1,6 V. Potencjometrem P2 ustawiamy wartość współczynnika skali – typowo $R + P2 = 85,6$ kΩ. Daje to wzmocnienie 86,6.

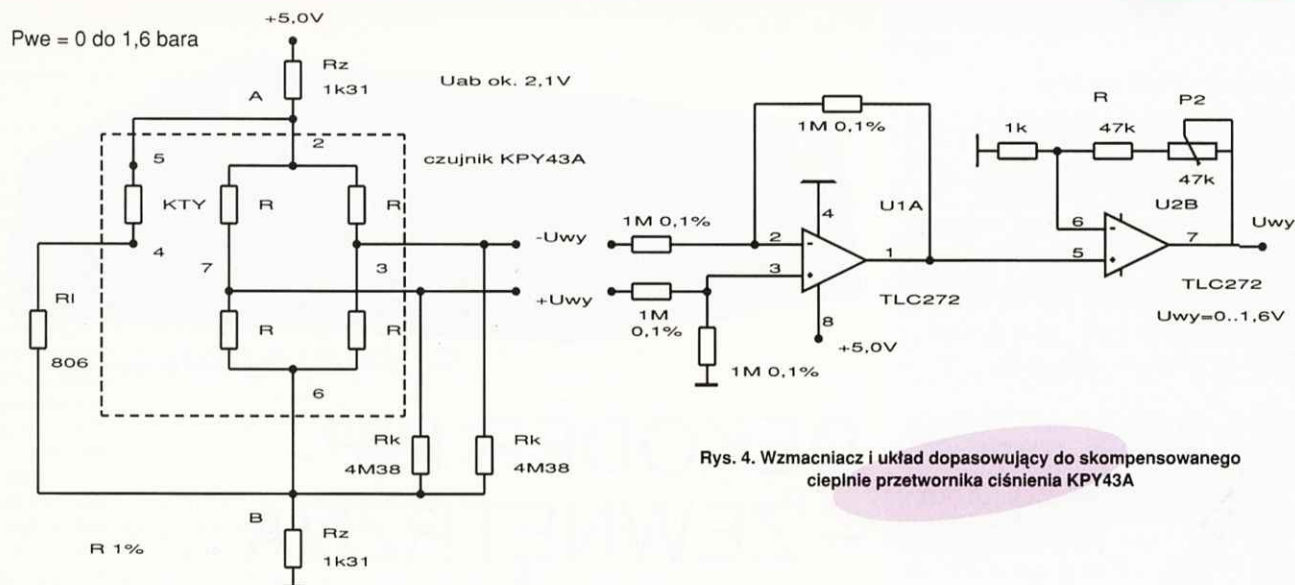
Czujnik ciśnienia typu MPX10 nie tylko nie jest skompensowany cieplnie, ale także nie ma wbudowanego czujnika temperatury. Na rys. 5 przedstawiono przykład szeregowej kompensacji cieplnej z wykorzystaniem termistorów (T). Użyto termistorów o następujących parametrach: R_0 (rezystancja w temperaturze 25°C) 1100 Ω i współczynniku $B=1250$ K, otrzymano kompensację lepszą niż ±0,8% w całym zakresie temperatury pracy.

Można zastosować prostsze sposoby kompensacji – szeregową lub równoległą tylko za pomocą rezystorów. Wtedy jednak traci się na dokładności i zawęża zakres temperatury pracy czujnika. Przedstawiony wzmacniacz różnicowy na układzie LM358 umożliwia, dzięki dowolnemu doborowi wzmocnienia (rezystor nastawny P1), wykorzystanie jako układu wyjściowego (miernika) gotowego multimetru (nawet struktury woltomierza ICL7106 lub podobnego) albo przetwornika analogowo-cyfrowego systemu mikroprocesorowego.

Najlepiej przystosowany do współpracy z takimi systemami jest np. przetwornik MPX5100 (rys. 6), dzięki wbudowanemu wzmacniaczowi i układo-



Rys. 3. Prostý wzmacniacz współpracujący z typowymi półprzewodnikowymi czujnikami ciśnienia



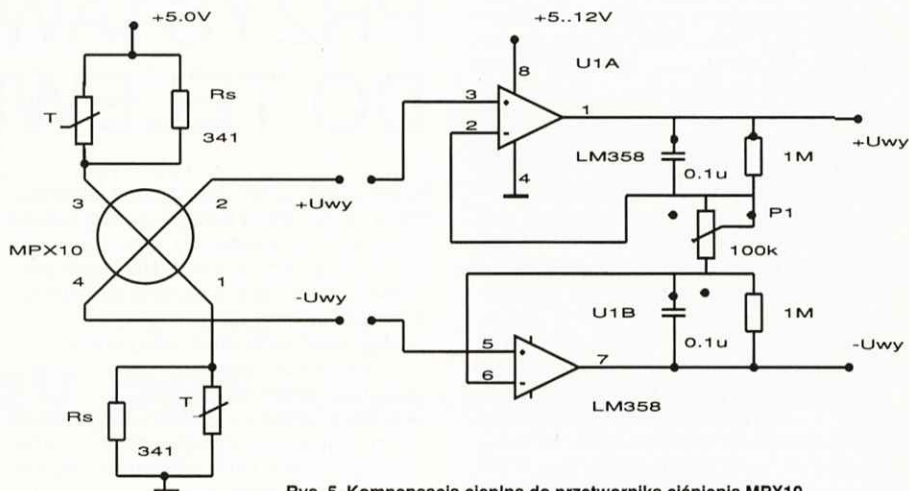
Rys. 4. Wzmacniacz i układ dopasowujący do skompensowanego cieplnie przetwornika ciśnienia KPY43A

wi kompensacji cieplnej oraz dopasowania. Sygnał wyjściowy przy znamionowym ciśnieniu wejściowym (100 lub 115 kPa dla wersji A) jest równy ok. 4,5 V, co umożliwia bezpośrednie dołączanie go do większości przetworników analogowo-cyfrowych.

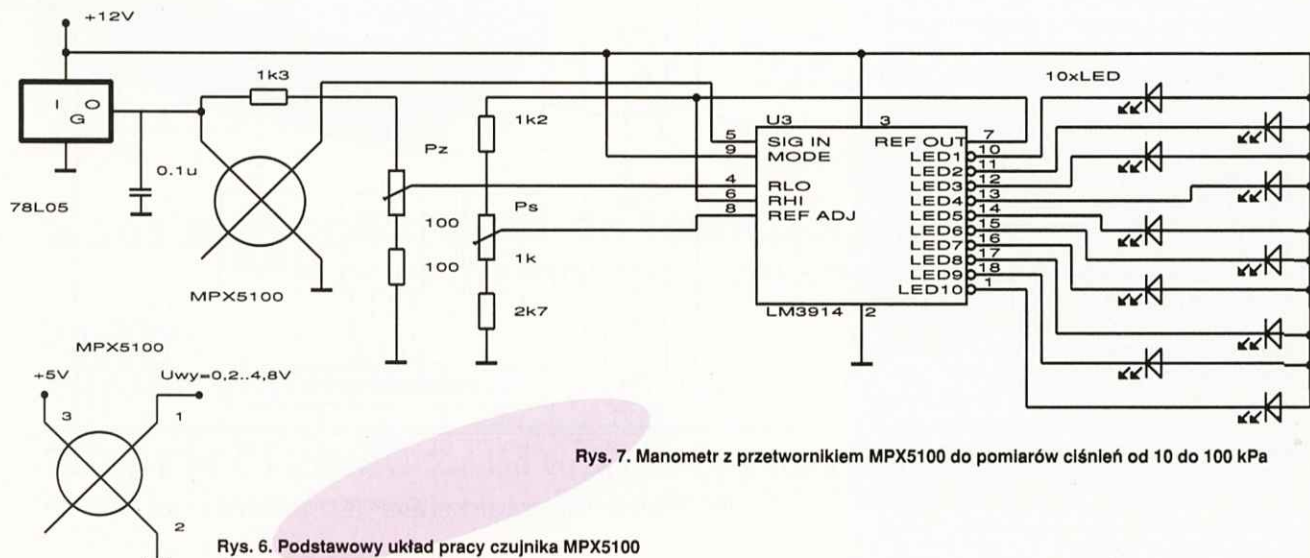
Układ przedstawiony na rys.7, z czujnikiem MPX5100 umożliwia punktową kontrolę mierzonego ciśnienia – wykorzystano tu progowy przetwornik napięcia LM3914 – diody kolejno zaświecają się przy ciśnieniach 10; 20; 30; 40; 50; 60; 70; 80; 90; 100 kPa.

Wymagana jest regulacja dla ciśnienia początkowego (potencjometr P_z) i końcowego (potencjometr P_s). Do dokładnych pomiarów (błędy poniżej 0,5%) należy w przedstawionych układach zastosować wzmacniacze o mniejszych dryfach temperatury (np. OP07 lub małej mocy TL271, albo podwójny TL272), rezystory metalowe o małych współczynnikach cieplnych oraz zasilanie czujników dokładnym stabilizatorem np. REF02 (5,0 V przy maksymalnym prądzie obciążenia do 10 mA).

Mieczysław Gieroń



Rys. 5. Kompensacja cieplna do przetwornika ciśnienia MPX10



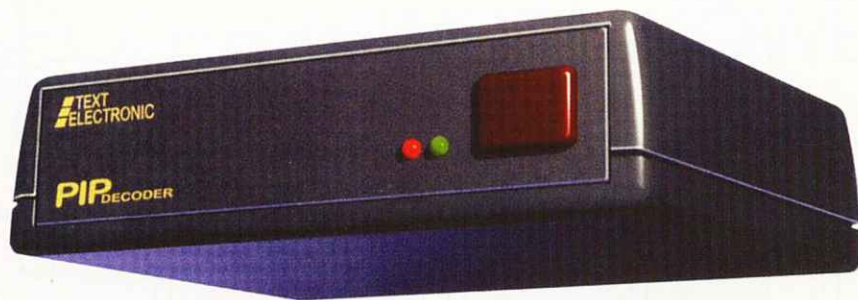
Rys. 7. Manometr z przetwornikiem MPX5100 do pomiarów ciśnień od 10 do 100 kPa

Rys. 6. Podstawowy układ pracy czujnika MPX5100

Funkcja PIP może występować nawet w telewizorach przenośnych, a osoby z podzielną uwagą mogą oglądać jednocześnie dwa programy telewizyjne lub program i film z magnetowidu.

Koncepcja PIP (*picture in picture* czyli obraz w obrazie) powstała we wczesnych latach siedemdziesiątych. Pierwotnie zakładano, że podglądany obraz będzie nieruchomy i będzie tworzony z danych pochodzących z tego samego toru odbiorczego telewizora co obraz główny. W tym celu odbiornik miał być cyklicznie przełączany na czas rzędu pojedynczych mikrosekund na odbiór podglądane programu, a dane miały być wprowadzane do pamięci. Odczyt pamięci miał następować z chwilą nagromadzenia niezbędnych danych. Taka koncepcja została jednak dość szybko zarzucona na korzyść innej, zakładającej stosowanie drugiego, znacznie uproszczonego toru odbiorczego. Powstały nawet pierwsze modele takich odbiorników. Jednakże i ta koncepcja, z uwagi na dość wysokie koszty, nie znalazła powszechnej akceptacji. Nowe rozwiązanie problemu podglądu wiązało się ściśle z upowszechnieniem magnetowidów wyposażonych we własny tor odbiorczy sygnałów telewizyjnych, stosowany do nagrywania programów przy wyłączonym telewizorze. Funkcja PIP występuje obecnie powszechnie w telewizorach wyższej klasy i umożliwia wyświetlanie w małym oknie w rogu ekranu, w czasie oglądania programu, ruchomego obrazu innego programu. Źródłem sygnału "podglądane" programu jest tor odbiorczy magnetowidu lub odbiornik satelitarny, współpracujący i trwale połączony z telewizorem. Dekoder PIP (rys. 1), produkowany przez Zakład Urządzeń Elektronicznych Tekst Electronic, jest wykonany w formie przystawki przewidzianej do umieszczenia w bezpośrednim otoczeniu odbiornika telewizyjnego tak, aby było możliwe sterowanie jego pracą przy wykorzystaniu sterownika bezprzewodowego oraz połączenie odpowiednimi kablami gniazd typu Eurozłącze (Euroscart) w dekodery z takimi samymi gniazdami w odbiorniku telewizyjnym i magnetowidzie.

Do obsługi, wyłącznie zdalnej, dekodera jest stosowany sterownik bezprzewodowy przyporządkowany do telewizora. Po stronie odbiorczej, na płycie dekodera znajduje się mikrosterownik przetwarzający odebrane przez fotodiody i wzmacnione we wzmacniaczu sygnały



Rys. 1. Dekoder PIP – przystawka do telewizora

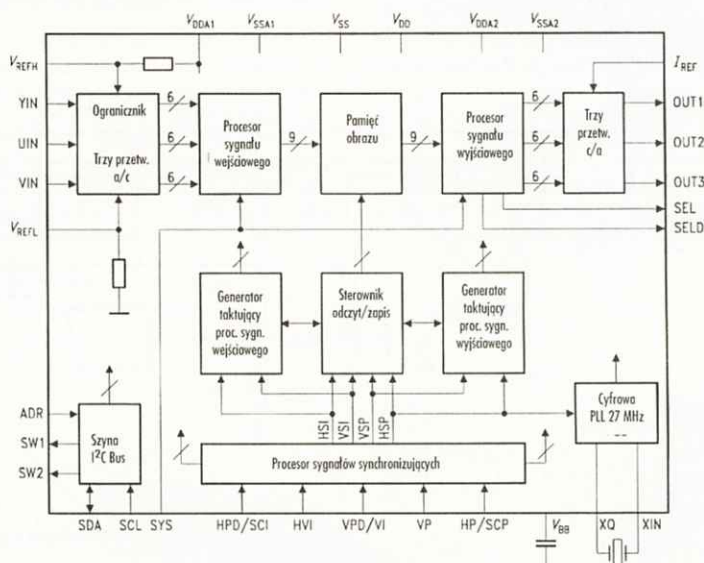
DEKODER PIP – ZEWNĘTRZNA PRZYSTAWKA DO TELEWIZORA

zdalnego sterowania. Dane do jego funkcjonowania są zawarte w 8-bitowym przetworniku cyfrowym (typ telewizora) oraz w pamięci EPROM (instrukcje zdalnego sterowania bezprzewodowego). Mikrosterownik realizuje następujące funkcje:

- włączanie i wyłączanie okna podglądu,
- zmianę położenia okna podglądu – przesunięcie do dowolnego rogu,
- zamianę obrazów – wyświetlanie głównego obrazu w oknie, a podglądane na ekranie,
- przeglądanie w oknie programów odbieranych przez tuner zewnętrzny,

- zmianę wielkości okna – od 1/16 do 1/9 powierzchni ekranu telewizora,
- zamrażanie obrazu w oknie.

Dekoder PIP jest zasilany z małego zasilacza sieciowego typu "wtyczkowego". Może współpracować z kilkudziesięcioma telewizorami produkcji krajowej i zagranicznymi dostępnymi obecnie na rynku. Obszerna ich lista jest podana w instrukcji obsługi. Dekoder współpracuje również, aczkolwiek z pewnymi ograniczeniami, ze starszymi typami telewizorów nie wymienionymi w instrukcji.



Rys. 2. Schemat blokowy procesora SDA9288X firmy Siemens

Działanie dekodera

Realizacja funkcji PIP wymaga przeprowadzenia operacji polegającej na zmianie treści wizyjnej w określonym obszarze ekranu. Ten obszar nie może być zbyt mały, ale i nie może być za duży. Małe okno uniemożliwia rozpoznanie obrazu podglądanego, a zbyt duże może przestonować obraz programu głównego. Kompromisowe wielkości okna wynoszą 1/16 lub 1/9 czynnej powierzchni ekranu, czyli szerokości okna równe 1/4 lub 1/3 szerokości ekranu. Działanie dekodera PIP polega na przetworzeniu sygnałów wizyjnych do postaci cyfrowej, a następnie odpowiednim ich matrycowaniu, tj. wycinaniu w oknie sygnału głównego i wstawianiu w to miejsce danych cyfrowych pochodzących od sygnału podglądu.

Do budowy dekodera zostały wykorzystane nowoczesne monolityczne układy scalone o wielkim stopniu scalenia (LSI), a wśród nich najważniejsze to: dekodery wielostandardowe typu TDA9160 firmy Philips i procesor PIP typu SDA9288X firmy Siemens. Jako układy pomocnicze i uzupełniające zastosowano różne układy TTL i CMOS o średnim stopniu scalenia, takie jak przerzutniki typu D, monostabilne, multipleksery, stabilizatory napięcia i hybrydowy wzmacniacz z fotodiodą jako odbiornik sygnałów zdalnego sterowania.

Dekoder wielostandardowy jest układem bardzo szybkim, z szyną I²C. Zawiera dekodery / procesory PAL/NTSC/SECAM, a ponadto obwody sterujące układami odchyleń poziomego i pionowego oraz korekcją *east-west*. Ma dwa wyjścia sygnału wizyjnego złożonego (zespolonego) CVBS i jedno sygnału magnetowidowego o podwyższonej jakości S-VHS. Dodatkowo wyjście sygnału do dekodera PIP jest niezależne od wyjścia głównego. Procesor SDA9288X jest przeznaczony do stosowania w systemach o 625 i 525 liniach oraz w telewizji o wielkiej rozdzielczości (HDTV). W jednej strukturze realizuje funkcje związane z przetwarzaniem analogowo-cyfrowym, filtracją, cyfrową pamięcią obrazów, matrycowaniem RGB, przetwarzaniem cyfrowo-analogowym i generacją sygnałów taktujących.

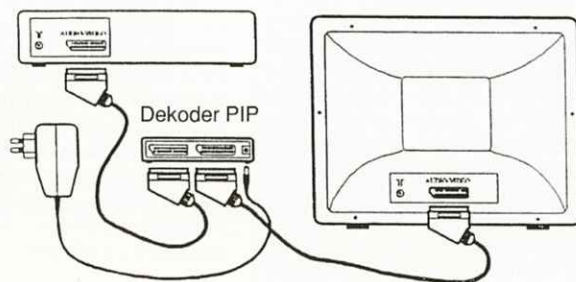
Działanie przystawki zostało praktycznie sprawdzone w warunkach domowych, we współpracy z dwoma różnymi typami telewizorów. Jeden z nich był wymieniony w instrukcji, a drugi nie. Działanie w obu przypadkach było poprawne.

Cezary Rudnicki

Opis wyprowadzeń układu scalonego SDA9288X firmy SIEMENS

Nr	Symbol	Funkcja	Opis
1	V _{SSA1}	Zasilanie	Napięcie zasilania części analogowej przetwornika a/c
2	V _{REFL}	Wejście	Dolna wartość napięcia odniesienia przetwornika a/c
3	XIN	Wejście	Wejście generatora kwarcowego
4	XQ	Wejście	Wejście generatora kwarcowego
5	V _{DD}	Zasilanie	Napięcie zasilania części cyfrowej
6	V _{SSA2}	Zasilanie	Napięcie zasilania części analogowej przetwornika c/a i układu PLL
7	OUT1	Wyjście	Wyjście analogowe sygnału chrominancji (R-Y) lub - (R-Y) lub R
8	OUT2	Wyjście	Wyjście analogowe sygnału luminancji Y lub G
9	OUT3	Wyjście	Wyjście analogowe sygnału chrominancji (B-Y) lub - (B-Y) lub B
10	V _{DDA2}	Zasilanie	Napięcie zasilania części analogowej przetwornika c/a i układu PLL
11	I _{REF}	Wyjście	Prąd odniesienia przetworników c/a
12	SEL	Wyjście	Częstotliwość szybkiego przełączania (3-stanowe)
13	SELD	Wyjście	Podwójna częstotliwość szybkiego przełączania (3-stanowe)
14	V _{DD}	Zasilanie	Polarizacja podłoża / Kondensator filtrujący tętnienia
15	ADR	Wejście	Szyba I ² C - wybór adresu
16,27	V _{SS}	Zasilanie	Napięcie zasilania części cyfrowej
17	VP	Wejście	Synchronizacja pionowa kanału głównego
18	HP/SCP	Wejście	Synchronizacja pozioma kanału głównego
19	VPD/VI	Wejście	Podwójna częstotliwość odchyleń pionowego kanału głównego lub częstotliwość odchyleń pionowego kanału podglądanego
20	HPD/SCI	Wejście	Podwójna częstotliwość odchyleń poziomego kanału głównego lub częstotliwość odchyleń poziomego kanału podglądanego
21	SDA	We / Wy	Szyba I ² C - dane
22	SCL	Wejście	Szyba I ² C - zegar
23	SW1	Wejście	Szyba I ² C - wyjście 1
24	SW2	Wejście	Szyba I ² C - wyjście 2
25	HVI	Wejście	Specjalny sygnał 3-poziomowy odchyleń poziomego i pionowego kanału podglądanego
26	SYS	Wejście	Wejście 3-stanowe wyboru standardu (L = PAL, M = NTSC, H = SECAM)
28	YIN	Wejście	Wejście analogowe: sygnał luminancji Y
29	V _{DDA1}	Zasilanie	Napięcie zasilania części analogowej przetwornika a/c
30	UIN	Wejście	Wejście analogowe: sygnał chrominancji (B-Y) lub - (B-Y)
31	V _{REFH}	Wejście	Górna wartość napięcia odniesienia przetwornika a/c
32	VIN	Wejście	Wejście analogowe: sygnał chrominancji (R-Y) lub - (R-Y)

DEKODERY PIP (obraz w obrazie)



w postaci: przystawka do telewizora lub monitora,
moduł do montażu wewnątrz telewizora

a także:

PILOTY UNIWERSALNE - w najniższych cenach w Polsce!

TEXT ELECTRONIC Zakład Urządzeń Elektronicznych

05-077 Stara Miłostna, ul. Szklarniowa 6A tel. (0-22) 773-30-88, fax (0-22) 773-27-36

e-mail: text@supermedia.pl

SITA MINI – ROK NAUKI W TYDZIEŃ?

Nauka w stanie głębokiego relaksu umożliwia znaczne przyspieszenie nauki języka obcego, pomaga w tym także elektronika.

Nauka języka obcego jest, jak wiadomo, procesem długotrwałym i wymagającym wielkiej systematyczności. Nie trzeba nikogo przekonywać, że znajomość języka obcego w stopniu umożliwiającym swobodne porozumiewanie się z cudzoziemcami odgrywa obecnie doniosłą rolę.

Od dawna poszukuje się metod szybkiego przyswajania wiedzy. W ostatnich latach często pojawiają się doniesienia o prowadzeniu różnych eksperymentalnych kursów szybkiej nauki języków obcych. W przyspieszonych metodach nauki języków i danych faktograficznych praktycznie wykorzystuje się wyniki prac badawczych prowadzonych przez neurolingwistów i akustyków zajmujących się badaniami ludzkiego mózgu. Wykazano, że półkule mózgowe człowieka odgrywają różne, uzupełniające się role:

- lewa półkula jest głównym czynnikiem w procesie odbioru fonologicznych składników mowy (dźwięki różniące słowa),
- prawa półkula jest odpowiedzialna za percepcję składników prozodycznych (akcent, intonacja).

Lewa półkula mózgowa jest zwykle bardziej aktywna niż prawa, jest częściej używana niż prawa. Rytm i intonacja, odbierane głównie przez prawą półkulę mózgu, należą do trudniej przyswajalnych elementów języka obcego, ponieważ w procesie wymawiania głosek i słów angażują specyficzne dla danego języka mięśnie, często inne niż używane w języku ojczystym. Osoba ucząca się języka obcego powinna posiadać umiejętność szybkiego przełączania się z rytmu, intonacji i melodyki specyficznych dla własnego języka na analogiczne elementy innego języka. Jedną z metod zwiększenia skuteczności nauki jest pobudzenie do aktywniejszego działania prawej półkuli mózgowej.

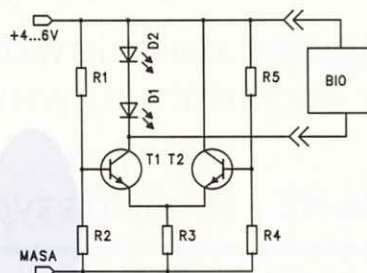
Duże nadzieje wiąże się ostatnio z nauką w stanie głębokiego odprężenia (relaksu). Badania prowadzone w różnych ośrodkach naukowych dowodzą, że możliwe jest znaczne przyspieszenie procesu opanowywania języka obcego przy zastosowaniu metody nauki w stanie głębokiego odprężenia. Jest to stan uzyskiwany w wyniku jednoczesnego działania sygnałów optycznych i akustycznych zsynchronizowanych z oddechem, przy odizolowaniu osoby uczącej się od otoczenia. Prawa półkula mózgu jest w stanie głębokiego odprę-

żenia bardziej aktywna, w wyniku czego uzyskuje się:

- łatwiejsze przyswajanie prozodyki języka, niosącej emocje, uczucia i semantykę,
 - ułatwienia w uzyskaniu płynności wymowy i rozumienia,
 - przyspieszenie ustnego wyrażania się w obcym języku dzięki lepszej świadomości jego specyficznego rytmu i intonacji.
- Każda lekcja składa się z fazy wstępnej, zawierającej nagranie tekstu wypowiadanego przez lektora na tle relaksującej muzyki, oraz fazy zasadniczej zawierającej kilka scenek z życia codziennego odgrywanych przez aktorów, dla których nauczany język jest językiem ojczystym. Przyspieszone metody nauki zasługują na bacznej uwadze, gdyż istnieją przykłady dużej skuteczności takiego nauczania. Z innych źródeł wiadomo, że takie metody nauki języków są stosowane w armii RFN, a radziecki wywiad wojskowy GRU też stosował podobne metody do nauki zarówno języków obcych jak i danych faktograficznych.

Działanie urządzenia SITA Mini

Samo urządzenie SITA Mini (rys.1) jest skonstruowane w sposób przyjazny dla użytkownika, jest lekkie i wygodne w obsłudze. Przypomina swoim kształtem okulary słoneczne, ale w przeciwieństwie do nich stanowi maskę odizolującą od otoczenia. Do maski jest trwale dołączony czujnik oddechu oraz, za pośrednictwem gniazda typu mini-jack i odpowiedniego kabla, źródło sygnałów dźwiękowych zawierających treści nauczania. Wewnątrz maski znajduje się układ elektroniczny wspomagający nauczanie i bateria akumulatorów zasilająca urządzenie.



Rys. 2 Zasada działania układu stabilizującego częstotliwość oddechu



Rys. 1. Urządzenie SITA Mini

Źródłem sygnału dźwiękowego może być odtwarzacz kaset magnetofonowych, analogowych lub cyfrowych (DCC), odtwarzacz płyt (CD lub MiniDisk) lub odtwarzacz dźwięków skompresowanych MP3. Nagrania na kasetach (kursy językowe) są dostępne w salonach prezentacyjnych SITA, a inne nagrania należy przygotowywać we własnym zakresie. Działanie urządzenia polega na przetwarzaniu sygnałów elektrycznych generowanych w takt oddechu człowieka na synchroniczny ciąg impulsów świetlnych o tej samej częstotliwości. Stanowią one bodźce wzrokowe i oddziaływają, przez układ nerwowy człowieka, na częstotliwość oddechu. W celu zwiększenia skuteczności metody, obok sygnałów świetlnych jest generowany sygnał BIO – sygnał dźwiękowy o częstotliwości kilkudziesięciu herców, modulowany z częstotliwością oddechu. Występuje tutaj biologiczne sprzężenie zwrotne, które powoduje stabilizację częstotliwości oddechu i w efekcie – uczucie relaksu.

Jedno z możliwych rozwiązań głównej części urządzenia przedstawiono na rys. 2*. Jest to wzmacniacz różnicowy z obciążeniem w obwodzie kolektora tranzystora T1. Obciążenie stanowią diody świecące D1 i D2 połączone szeregowo. Do bazy tranzystora T2 jest dołączony termistor typu NTC, o ujemnym współczynniku temperaturowym rezystancji (zwykle ok. - 3%/K). Wartości elementów rezystancyjnych są tak dobrane, że napięcie bazy tranzystora T1 przewyższa napięcie bazy T2 o kilkadziesiąt miliwoltów i cały prąd rezystora R3 płynie przez tranzystor T1.

Po dołączeniu układu do źródła zasilania, diody D1 i D2 początkowo świecą światłem ciągłym. Osoba ucząca się umieszcza czujnik oddechu (termistor) pod jedną z dziurek od nosa. Wtedy diody zaczynają pulsować. Rezystancja termistora R5 znajdującego się pod działaniem strumienia ciepłego powietrza (36°C) zmniejsza się, przy założeniu temperatury otoczenia 25°C, o ok. 33% powodując zwiększenie się potencjału bazy, przejście całego prądu przez tranzystor T2 i wygaszenie diod. Tym sposobem uzyskuje się pulsowanie diod D1 i D2 w rytm oddechu.

Diody D1 i D2 mogą również pełnić funkcję stabilizatora napięcia zasilającego generator sygnału BIO powodując jego modulację w takt oddechu.

Cezary Rudnicki

* Nie jest to rzeczywisty schemat ideowy urządzenia SITA Mini, a jedynie zasada jego działania.

KONKURS JESIENNY

"RADIOELEKTRONIKA" I FIRMY



NDN – dystrybutor renomowanych firm światowych i redakcja "Radioelektronika" zapraszają Czytelników do konkursu. Wśród osób, które prawidłowo odpowiedzą na 4 pytania konkursowe, rozlosujemy nagrody ufundowane przez firmę NDN. Ponadto wszyscy uczestnicy konkursu otrzymają bezpłatnie katalogi NDN.

I nagroda

Multimetr METEX-NDN M-3860D

II nagroda

Dwa zasilacze NDN 1730SB3A

III nagroda

Piętnaście multimetrów NDN -1830

Odpowiedzi (tylko na kartkach pocztowych) prosimy nadsyłać pod adresem redakcji w terminie do 25 września br.

UWAGA: Na kartce trzeba koniecznie nakleić kupon konkursowy.

Wyniki konkursu opublikujemy w nr 11/99 ReAV

Oto pytania:

1. Wymień przynajmniej trzy światowe firmy, których wyłącznym dystrybutorem na polskim rynku jest firma NDN.
2. Jaka jest minimalna szerokość impulsów szpilkowych, które można wykrywać multimetrem APPA 305?
3. Jak się nazywa jednostka strumienia magnetycznego (w układzie SI) i jakim skrótem jest oznaczana?
4. W jaki system wyświetlania i zapamiętywania obrazów jest wyposażona najnowsza seria oscyloskopów TEKTRONIX TDS 3000?



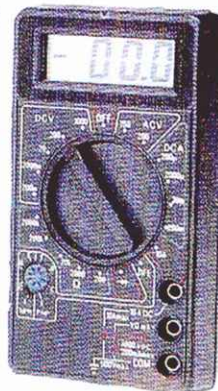
M 3860D

Napięcie stałe: 400 mV, 4V, 40V
400V, 1000V
Prąd podst. DC $\pm 0,3\%$
Napięcie zmienne: 400mV, 4V,
40V, 400V, 750V
Prąd stały: 40mA, 400mA
4A, 20A
Prąd zmienny: 40mA, 400mA
4A, 20A
Oporność: 400 Ω , 4k, 40k,
400k, 4M Ω , 40M Ω
Pojemność: 4n, 40n, 400nF,
4 μ , 40 μ , 400 μ F
Indukcyjność: 40mH, 400mH
Częstotliwość: 4k, 40k, 400kHz
4MHz
Stany logiczne
Generator: 1Hz, 10Hz, 100Hz
1k, 2k, 3k, 4k, 5kHz
Temperatura: -30÷1200 °C
Ciągłość obwodu
TrueRMS: 40Hz÷20kHz
RS-232C + oprogramowanie



NDN 1730SB3A

Napięcie wyjściowe: 0÷30V
Prąd wyjściowy: 0÷3A
Ilość wyjść: 1
Tętnienia 1mV
Wymiary cm 16x13x29
Waga kg 6,5



NDN 1830

DCV: 200m, 2V, 20V,
1000V
ACV: 200V, 750V
DCA: 200 μ , 2m, 20m,
200m, 10A
R: 200 Ω , 2k, 20k, 200k
2000k Ω
Test diody i tranzystorów

Nagrody w ankiecie "REDAGUJ WRAZ Z NAMI" 7/99

Dziękujemy za liczny udział w ankiecie. Wasze opinie pomogą nam w ustalaniu tematyki dalszych numerów "Radioelektronika". W wyniku losowania następujący uczestnicy ankiety otrzymują nagrody – przenośne radioodbiorniki: **Piotr Joński** - Siedlce, **Andrzej Metzger** - Kędzierzyn Koźle, **Michał Sosna** - Bojszów, **Marek Szczurowski** - Tomaszów Maz., **Józef Zwierz** - Kalisz.

Nagrody wysyłamy pocztą.

Drodzy Czytelnicy

Kontynuujemy naszą comiesięczną ankietę, której celem jest dostosowywanie treści "Radioelektronika" do Waszych życzeń i oczekiwań. Zwracamy się z prośbą o wybranie najbardziej, Waszym zdaniem, interesujących artykułów w tym numerze, zaznaczenie ich w naszej ankiecie i przysłanie jej pod adresem Redakcji. Wyniki ankiety będą dla nas cenną pomocą w redagowaniu pisma.

Wśród wszystkich uczestników ankiety rozlosujemy nagrody – 5 radioodbiorników przenośnych.

Termin nadsyłania ankiet – 25 września 1999.

Listę nagrodzonych opublikujemy w nr 11/99.

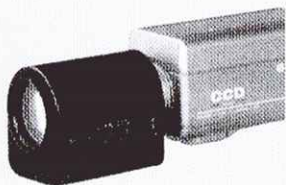
ANKIETA "REDAGUJ WRAZ Z NAMI" 9/99

Następujące artykuły z nr 9/99 uważam za najbardziej interesujące:

- Z kraju i ze świata ☐
- Pętla synchronizacji fazowej ☐
- "Duże" klawiatury do komputerów jednoukładowych ☐
- O bateriach nowych i jeszcze nie odkrytych (2) ☐
- AD7416 - 10-bitowy cyfrowy czujnik temperatury ☐
- Prosty autoalarm z układami CMOS ☐
- Stereofoniczny aktywny regulator barwy dźwięku ☐
- Zasilacz bezprzerwowy do telefonu ☐
- Wielofunkcyjny miernik instalacji elektrycznych CM500 ☐

PROFESJONALNE SYSTEMY TELEWIZJI PRZEMYSŁOWEJ

- kamery
- obiektywy
- monitory
- obudowy do kamer
- rozdzielacze obrazu
- sygnalizatory ruchu
- magnetowidy laps time



- cyfrowe systemy CTV
- transmisja obrazu na odległość

- proste zestawy telewizji obserwacyjnej
- wideodomofony
- wideowizjery

OFERUJEMY (bezpłatnie)

- Projekty wstępne systemów
- Kosztorysy
- Szkolenia dystrybutorów i obsługi

POSZUKUJEMY DYSTRYBUTORÓW

PODZESPOŁY ELEKTRONICZNE



Specjalizowane podzespoły elektroniczne

- pamięci nieulotne NV SRAM
- pamięci typu iButton™
- szybkie mikrokontrolery rodziny 8051
- układy resetu, podtrzymywania baterijnego i „watchdog”
- układy cyfrowego pomiaru temperatury
- potencjometry cyfrowe
- szybkie układy interfejsu RS-232
- cyfrowe linie opóźniające
- kontrolery pracy baterii
- terminatory SCSI
- układy telekomunikacyjne

Programowalne struktury logiczne

- proste struktury GAL[®]
- złożone struktury ispLSI[®]
- programowalne w układzie matryce ispGDS™ i ispGDX™
- systemy projektowania ispExpert™ :
 - ✓ edytor schematów
 - ✓ ABEL
 - ✓ VHDL
 - ✓ symulator funkcji czasowych
 - ✓ platforma Synario lub Viewlogic

Autoryzowany dystrybutor:



00-378 Warszawa, ul. Jaracza 10

Tel: 0-22 621-77-04
0-22 629-57-58
fax: 0-22 628-48-50

e-mail: wg@wg.com.pl

http://www.wg.com.pl

MICRO CHIP ELEKTRONIC®

SPECJALISTYCZNA CHEMIA DLA ELEKTRONIKI®



Polecamy Państwu produkty sprawdzone
jak i nowości wprowadzane na rynek.
Gwarantujemy najwyższą jakość i najniższą cenę.

Zobacz <http://www.bc.com.pl/~micro-chip>
lub tel. (032) 514 727

MICRO CHIP ELEKTRONIC®
ul. Kochanowskiego 9, 40-035 Katowice
micro-chip@bc.com.pl

Poszukujemy
dystrybutorów i eksporterów

LabTool-40S



ul. Radna 12, 00-341 Warszawa
t. 821 30 54, f. 821 30 55, BBS: 821 30 53
<http://www.elmark.com.pl>
e-mail: advantech@elmark.com.pl



Miniaturowy Programator Uniwersalny

- Rozsądna cena, Interfejs Centronics, zasilacz na wyposażeniu
- Programuje: EPROM/EEPROM 2716-27C080, 2804-28C040, 28F256-28F4000
- 28F101, 28EE011, 29C256-29C040, 29EE010
- NV RAM DS-1220-DS1658
- Serial PROM 1718-17256, 24C00-24LC64, 59C11, 93C06-93CS66
- Mikrokontrolery 89C51-89LV52, 8751-87C52, 87C520
- 87C550/528/748/750/751/524/652/654
- PIC-16C54, 16C55, 16C56, 16C57
- PLD GAL22V10, 22V10B

ADVANTECH

- Półprzewodnikowe czujniki ciśnienia ☐
- Dekoder PIP - zewnętrzna przystawka do telewizora ☐
- Sita mini - rok nauki w tydzień? ☐
- Aktualności ☐
- Miniwieże ☐
- Płaskie ekrany ☐
- Super Audio CD ☐
- Car Audio Show '99 ☐
- Radioodtworacz CD i zmieniacz płyt firmy JVC ☐
- Zestaw głośnikowy do montażu (2) Subwoofer birdy ☐

Imię i nazwisko

Adres:

Wiek: lat

Wykształcenie:

podstawowe ☐ średnie ☐ wyższe ☐

Czy jest Pan(i) prenumeratorem ReAV?

tak ☐ nie ☐

Propozycja tematu, który należałoby omówić w "ReAV".

Przegląd wydawnictw

Witold Hołubowicz, Maciej Szwaab: GSM – ALEŻ TO PROSTE!

Wydawnictwo Holkom, Poznań 1999. Stron 301, rysunków 115, tablic 34.

Książek i innych publikacji o GSM jest na rynku sporo, większość z nich opisuje temat wymagając od czytelnika pewnej wiedzy z dziedziny telekomunikacji. Brakowało książki, która wiedzę o GSM zebraby w jednym miejscu, takiego "GSM dla każdego" w formie zrozumiałej i przystępnej dla przeciętnego czytelnika spoza branży. Teraz już jest. Grube, 301-stronicowe tomisko, które świetnie się czyta – zarówno kolejno jak i na wrywki. Książka kompetentnie napisana przez profesora i jego studenta we współpracy z operatorami sieci i dostawcami sprzętu, a recenzowana nie tylko przez przedstawicieli operatorów GSM i Nokia Poland, ale również przez używające GSM osoby o różnych zawodach.

Książka jest podzielona na cztery części: zasady ogólne, standard GSM, zagadnienia związane z telefonią komórkową ale wykraczające poza standard GSM, vademecum użytkownika.

Część I nazywa się "To i owo na początek".

Zaczyna się od historii (niedługiej) GSM, kończy trochę dziwnie, choć nie bez racji, zatytułowanym rozdziałem "Piesi a Formuła 1". Bo wszędzie tam, gdzie coś może być niejasne, Autorzy z upodobaniem odnoszą się do znanych przykładów z innych dziedzin życia. To akurat dotyczy komórek wielowarstwowych i porównanie (przeczytajcie!) trafia w dziesiątkę.

Część II to wszystko i przystępnie o standardzie GSM. M.in. jak sieć jest zbudowana, jak się zestawia połączenia, jak wygląda numeracja jawna i poufna, organizacja kanałów, zabezpieczenia, usługi oferowane przez GSM, coś o GSM 1800 i sieciach zintegrowanych GSM 900/1800, które wkrótce będą u nas wchodziły do eksploatacji. Wszystkie dane są maksymalnie nowe, a ostatnie pochodzą z maja '99. Świetny wynik jak na książkę.

Część III nosi tytuł "Okolice standardu GSM". Jest tu o planowaniu sieci, współpracy GSM z systemami satelitarnymi ("Sieci wszystkich typów, łączcie się!") – taki tytuł ma jeden z podrzdziałów; proletariuszom wszystkich krajów się nie udało, ale sieciom na pewno się udało...), co będzie po roku 2000 (już niedługo!), czyli głównie o UMTS, a także o wpływie fal radiowych na organizm człowieka. Wbrew krążącym plotkom, nie ma dowodów na niekorzystny wpływ pól elektromagnetycznych od telefonów komórkowych na zdrowie człowieka (kosztowne badania były przeprowadzane w różnych krajach i wynik był zawsze ten sam). A im gęściej stoją stacje bazowe GSM, tym mniejsze są poziomy średniej gęstości mocy w.c.z. Czyli: nie dajmy się zwariować i używajmy spokojnie.

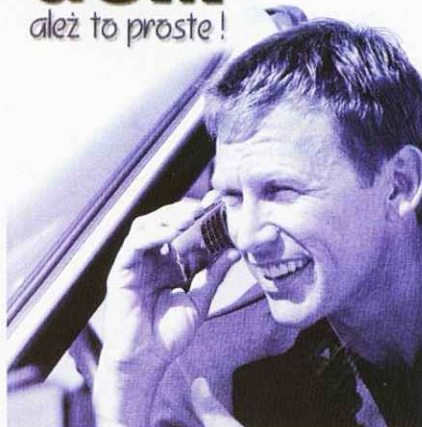
Dobra wiadomość dla nie lubiących wzorów matematycznych. W tej książce, w zasadzie technicznej, nie ma wzorów. Zamiast uciekać we wzory (to łatwiej), Autorzy każdą sprawę cierpliwie wyjaśniają słowami.

No i część IV zatytułowana "Vademecum użytkownika GSM". Czytając ją dochodzi się szybko do wniosku, że ta część, po wydaniu w formie broszury, powinna być wręczana każdemu nowemu klientowi sieci GSM w ramach opłaty rejestracyjnej czy promocji. W zestawie. I to by się opłacało obu stronom. Bo w niej nowy i stary użytkownik dowie się wszystkiego, co jest mu potrzebne na codzień. Zanim zdecyduje się na kupno, niech bodaj przejrzy rozdział 15, o telefonach. Kiedy już go ma, dowie się w skondensowanej, ale przystępnej formie,

GSM

ależ to proste!

WITOLD HOŁUBOWICZ
MACIEJ SZWAAB



jak się korzysta z usług podstawowych ("biuro w podróży"), usług dodatkowych ("sekretariat", z kart prepaid, poczty głosowej i Internetu, jakie są akcesoria, jak obchodzić się z akumulatorem (bo zasilanie jest na ogół z akumulatorów, nie z baterii – te pojęcia techniczne język polski wyraźnie rozróżnia, ale niedokształceni dziennikarze – nie). A na koniec rozdział "Z życia operatorów sieci GSM" (trzeba przeczytać, przyda się w prywatnym "życiu komórkowym") i "Garść rad dla użytkownika". Co jakiś czas w książce pojawia się rysunek, jak się to spotyka w książkach z serii komputerowej... dla opornych". Autorem jest Andrzej Mleczo, i wszystko jasne. Bardzo polecamy. Tylko nie szukajcie tego, póki co, w księgarniach. Do 15.09.1999 książkę można kupić tylko w salonach Plus GSM. W ostatnich numerach pisma firmowego "Magazyn Plus GSM" (tamże) znajdują się blankiety wpłat na książkę – wyciąć, zapłacić na pocztę. A potem cieszyć się z dobrej lektury oraz ciekawego źródła wiadomości, które pozwolą błysnąć mało rozpowszechnioną a na codzień przydatną wiedzą.

Leon Kossobudzki

KAMERY

Do nadzoru mienia



Szczegóły:
www.delta.poznan.pl

Typ:	C-003E	C-103	C-193
kąt widzenia	74	74	74
mikrofon	nie	tak	tak
wewn. termostat	nie	tak	nie
bezprowadowa	nie	tak	tak
uchył do ściany	tak	tak	tak
cena detal. + vat	249zł	383zł	540zł
cena hurtowa	216zł	323zł	450zł

programy do
cyfrowej archiwizacji
obrazu

Nowości !!
Kamera do PC
za 159 zł + vat

Producent : DELTA-SYSTEM, 60-123 Poznań
ul. Albańska 10, tel/fax 0-61 866-71-48



01-985 Warszawa, ul. Dzierżonowska 9A
tel: (022) 864 93 93, 865 30 60, fax (022) 865 30 50
<http://www.slawmir.com.pl>
e-mail: slawmir@slawmir.com.pl

CZĘŚCI I PODZESPOŁY ELEKTRONICZNE
HURT, DETAL

Sklep: 02-585 Warszawa, Al. Niepodległości 84
tel: (022) 844 44 22, tel/fax: (022) 844 09 92

Sklep: 02-620 Warszawa, ul. Puławska 132
tel: (022) 844 44 43, 627 46 00
tel/fax: (022) 48 44 95

Sklep: 40-032 Katowice, ul. Dąbrowskiego 2
tel. 0 602 211 331

SPRZEDAŻ WYSŁĄKOWA
PEŁNE OFERTY NA ŻYCZENIE.

UNIWERSALNE PŁYTKI DROKOWANE

60 różnych typów i rozmiarów
Zasilacze, moduły, kity i zestawy
Projekty komputerowe i wykonanie
płytek drukowanych
Dla sklepów wysyłamy
firmową siatkę z zawieszkami.

WYSŁĄKOWA SPRZEDAŻ DETALICZNA
CZĘŚCI ELEKTRONICZNYCH



Zakład Elektroniki "CYFRONIKA"
30-385 Kraków, ul. Ścisłowa 43
tel. 266-54-99 tel/fax 267-29-60
e-mail: cyfronika@cyfronika.com.pl

Zakupy w Internecie **KITY!**
www.cyfronika.com.pl

SCHEMATY I INSTRUKCJE SERWISOWE TV VIDEO HI-FI itp.

PEŁNY WYKAZ (ok.35.000) SCHEMATÓW
PO NADEŚLANIU ZNACZKÓW ZA 8,5 zł

TRAFA W/N PILOTY I INNE
CZĘŚCI Z OFERTY FIRMY



KLAR PSP

74-320 BARLINEK ul. CHOPINA 11a
tel./fax (095) 7461-974, 7462-696,
7463-977 kom. 0-603-508582
Internet: www.klar-elektronics.com.pl
e-mail: klar-psp@shaco.pl

ZDALNE STEROWANIE KOD ZMIENNY

- nadajniki 2,4 i 12 kanałowe
 - zasięg do 150 m
- Radiolinie konwencjonalne:
- nadajniki 2+100 kanałów
 - zasięg do 1000 m
- Oferujemy również:
- Detektory masy
 - Bariery podczerwieni
 - Radiową kontrolę dostępu

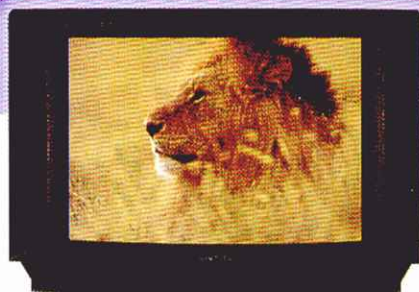


Autoryzowany dystrybutor
ARPOL s.c.
60-545 Poznań, ul. Kajki 1
tel.: (061) 847-24-74, fax 841-13-96
e-mail: info@arpol.pl
www.arpol.pl

Hitron plus

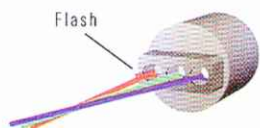
CAŁA PRZYJEMNOŚĆ PO TWOJEJ STRONIE

Niezwykłe wrażenia wzrokowe

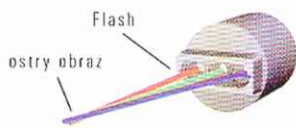


Kineskop najnowszej generacji Ultra Super-Flat.
Unikalny system wyostrzania obrazu Pro-Gun.
Rewolucyjny system dźwiękowy Super Horn Speaker.

Samsung prezentuje nową rodzinę telewizorów Hitron. Stosowane do tej pory jedynie w telewizorach o dużej przekątnej działo elektronowe (Pro-Gun) zostało wykorzystane w klasie telewizorów popularnych – 14", 20", 21". Cylinder działa Pro-Gun redukuje efekt Flash znacznie poprawiając separację kolorów RGB. Dzięki temu obraz w telewizorach Hitron doskonale odwzorowuje kolory i jest znacznie bardziej ostry.



działo elektronowe tradycyjne



działo elektronowe Pro-Gun

Jeżeli dodać do tego ultrapłaski, absolutnie czarny kineskop oraz doskonale emulujący instrumenty muzyczne system głośników Super Horn, to śmiało można powiedzieć, że już cała przyjemność jest po stronie oglądającego.

Samsung. W dobrych sklepach RTV.

SAMSUNG

ELECTRONICS

SAMSUNG ELECTRONICS Polska Sp. z o.o. Ochota Office Park, Al. Jerozolimskie 181, 02-222 Warszawa
tel. (22) 608 44 00, fax (22) 608 44 01, www.samsung.com.pl



CYFROWA KAMERA WIDEO-VMD8 THOMSON

Do firm oferujących cyfrowe kamery wideo standardu Mini DV dołączyła firma Thomson. Kamerę wyposażono w ekran LCD o przekątnej 63,5 mm i kolorowy wizjer. Obiektyw ma 10 - krotny zoom optyczny i 100 - krotny cyfrowy, ostrość jest regulowana automatycznie lub ręcznie. Kamera jest lekka, ok. 520 g (obudowę wykonano z magnezu) i mała (wys. 119 mm, gł. 89 mm, szer. 48 mm). Podczas filmowania cyfrowy stabilizator obrazu eliminuje drgania powodowane prowadzeniem kamery. Oprócz tradycyjnego filmowania, kamerą można wykonywać zdjęcia. Możliwe jest filmowanie w panoramicznym formacie obrazu, 5 sekundowych sekwencji lub sekwencji 4 lub 9 zdjęć (Multiple picture). Wbudowana lampa błyskowa umożliwia także wykonywanie zdjęć w gorszych warunkach oświetleniowych. Wykorzystując stację bazową, kamerę można dołączać do urządzeń analogowych magnetowidu lub telewizora (AV out i S-Video) lub cyfrowych, np. drukarki, komputera (Digital still output, DV out) P.J.

NOWY PRZENOŚNY ODTWARZACZ DVD PANASONICA

DVD L-50 jest następcą pierwszego na świecie przenośnego odtwarzacza DVD-L10 z funkcjami odtwarzacza DVD stacjonarnego. Ma 5-calowy ekran LCD TFT o rozdzielczości 280 000 punktów, zapewniający jasny obraz bez refleksów świetlnych, bardzo dobrze widoczny pod różnymi kątami. Obraz może być wyświetlany w formacie 16:9 lub 4:3 oraz dopasowany do wymiarów ekranu (Zoom). Wyjście cyfrowe dźwięku zapisanego w systemie dts, Dolby Digital lub MPEG 2 umożliwia dołączenie odtwarzacza do zewnętrznego dekodera. Odtwarzacz DVD ma dwa głośniki do stereofonii. Funkcja wzmocnienia dialogów wyróżnia dialogi w scenach zdominowanych przez odgłosy wystrzałów. Wrażenie dźwięku dookoła wytwarza funkcja Advance Virtual Surround Sound. Możliwe jest wyszukiwanie scen z różnymi prędkościami, maksymalnie z prędkością 100-krotnie większą od normalnej. Wbudowana ładowarka akumulatorów litowo-jonowych zapewnia 3-godzinne odtwarzanie. DVD -L50 z akumulatorem waży 940 g. P.J.



PRZENOŚNE NOWOŚCI SONY

Firma Sony przygotowała kilka modeli przenośnego sprzętu audio, jakim są odtwarzacze Discman i radiomagnetofony. W radiomagnetofonach CFD-S28 i CFD-S38 zastosowano obudowy głośnikowe bas-refleks. Drgania obudowy powodowane niskimi tonami są tłumione przez obudowę, której materiał ma strukturę plastra miodu. Radiomagnetofony z odtwarzaczem CD ZS-D7 (fot.) i ZS-D50 mają napęd płyty CD umieszczony pionowo. Dzięki temu urządzenie jest węższe. Poza tym radiomagnetofon wyposażono w jednokasetowy magnetofon z możliwością synchronicznego kopiowania płyt CD i radio na fale UKF, średnie, długie z 10 pamięciami na każdy zakres.

W nowych odtwarzaczach Discman D-445, DE-555, D-F413 zastosowano system antywstrząsowy ESP² umożliwiający nieprzerwany odsłuch nawet przy zakłóceniach szybkości obrotów do 50% oraz nową konstrukcję zawieszenia głowicy laserowej, bardziej odporną na drgania mechaniczne. System oszczędzania energii Stamina zapewnia do 14 godzin odtwarzania przy zasilaniu dwiema bateriami R6. Odtwarzanie niskich tonów poprawia układ wzmocnienia Mega Bass wraz ze słuchawkami Groove specjalnie opracowanymi do tego celu. P.J.

MAGIA DOMOWEGO KINA



Amplituner Surround FR755

- moc 3x100W + 2x50W
- DVD Ready
- 6 kanałów
- Cinema Link
- Menu Navigator
- 3 wejścia/2 wyjścia video

Sugerowana
cena detaliczna
1299zł

PHILIPS

MINIWIEŻE

Niewielkie rozmiary, mocny dźwięk - tak w skrócie można scharakteryzować zestaw grający typu miniwieża. W droższych zestawach dźwięk nie ustępuje jakością dźwiękowi w zestawach stacjonarnych. Zarówno funkcje jak i moce zestawów stacjonarnych i miniwieżowych są zbliżone, choć cena tych ostatnich jest dużo niższa.

Jak wynika z tablicy cena przeciętnego zestawu wynosi ok. 1700 zł. Dysponując taką sumą można już mieć bardzo duży wybór. Z zestawienia wynika także, że nie mając w portfelu co najmniej 1000 zł, nie ma co wybierać się na zakupy markowej miniwieży, chyba, że trafi się akurat na promocję. Specjalne wynegocjonowane ceny są też w hipermarketach. Bardzo atrakcyjna jest oferta Aiwy. Firma ta specjalizuje się w produkcji urządzeń "lżejszego kalibru". Już za 1600 zł można kupić miniwieżę Aiwy NSX-AV320 z systemem Dolby Pro Logic i z pięcioma kolumnami głośnikowymi. Na rynku miniwież nie widać istotnych

zmian. Nadal dominuje wspomniana już Aiwa oraz Technics (Panasonic) i Sony. Niektórzy producenci (Denon, Yamaha) postanowili skoncentrować się na produkcji zestawów elementów mini pozwalających na większą elastyczność doboru konfiguracji zestawu. Co nie znaczy, że tego typu zestawów nie produkują też inni (np. Pioneer). Miniwieże są coraz częściej srebrne lub srebrno-szare (napisy na nich staną się wreszcie czytelne). Nie widać tego w krajowych sklepach, w których dominuje jeszcze czerń. Można w nich spotkać większość nowinek technicznych: odtwarzacz płyt DVD oraz minidysków (ze zmieniaczem), systemy Dolby Pro Logic Surround i Dolby Digital Surround, (jak również różne systemy dźwięku dookólnego (surround)).

Zmieniacz

Jeszcze niedawno zmieniacz płyt kompaktowych w miniwieży należał do rzadkości. Obecnie standardem już stał się karuzelowy, zmieniacz 3-płytowy. Rekordzistą jest zmieniacz w wieży Philipsa CD-C6661H umożliwiający zmianę aż 51 płyt. Tylko jedna miniwieża, SC-DCV150 Technicsa, jest wyposażona w zmieniacz płyt DVD. Ten typ miniwieży można traktować jako "przyszłościowy". Już w tej chwili wiele firm wprowadza lub planuje wprowadzenie na rynek takich zestawów, wyposażonych ponadto w system Dolby Digital Surround i umożliwiających, po połączeniu miniwieży z odbiornikiem telewizyjnym, oglądanie filmów wzbogaconych o wszystkie, zapisane na płycie, efekty akustyczne. Do takich zestawów należy, opisywana już w "ReAV", miniwieża Samsunga MAX 945D. Nie ma jej w zestawieniu, gdyż dystrybutor Samsung Electronics Polska nie ustalił jeszcze ceny.

Miniwieża XD-981MD firmy Kenwood



Miniwieża N-770MRDS firmy Pioneer

Odtwarzacz minidysków

Odtwarzacz minidysków z trudem toruje sobie drogę w zestawach miniwieżowych choć trudno nie zauważyć dobrych chęci producentów, starających się go wypromować. Niestety, ze względu na wysoką cenę, można go spotkać tylko w najdroższych miniwieżach. Czasem jest sprzedawany wymiennie z magnetofonem. Ze względu na rosnącą konkurencję ze strony płyty DVD oraz nagrywalnych płyt CD, nie wiadomo jak potoczą się jego losy. Brak w krajowych sklepach zarówno nagranych jak i "czystych" minidysków, nie wspominając już o cenie, nie nastraja do zakupu takiego zestawu. Minidysk być może podzieli losy kwadrofonii EL-kasety (kto dziś o niej pamięta?) i innych podobnych "wynalazków".

Magnetofon kasetowy

Mimo widocznego już zmierzchu magnetofonu kasetowego, trzyma się on w Polsce bardzo dobrze. Liczba magnetofonów w miniwieżach (dwa, jeden lub ich brak) nie ma wpływu na cenę zestawu. Wręcz przeciwnie wiele drogie miniwieże ma tylko jedną kieszke. Także fakt wyposażenia go w system redukcji szumów Dolby B, mechanizm przesuwu taśmy autowewers, czy sterowanie typu full logic, nie ma już – jak kiedyś – tak istotnego wpływu na cenę zestawu. Magnetofony nie mają przełącznika rodzaju taśmy, a urządzenie samo wyczuwa z jaką taśmą ma do czynienia.

Tuner

Postęp w tej dziedzinie jest niezauważalny. Wszystkie tunery w miniwieżach wykorzystują zasadę cyfrowej syntezy częstotliwości, co prócz stabilnego i czystego odbioru umożliwia łatwe, elektroniczne ich strojenie i programowanie. Typowa, maksymalna liczba stacji możliwych do zaprogramowania wynosi 40. System RDS, wzbogacony o funk-



Miniwieże

Producent	Model	Cena w zł.	RDS	Nadawanie nazw	Pamięć stacji	Odtwarzacz MiniDisc	Dwa magnetofony	Autorewers	Full logic	Dolby B/C	Czytnik muzyki	Zmniejsz. i. płyt	Korektor graficzny/analizator	Korekcyjne fabryczne/ użytkownika	Dolby Pro Logic	Dźwięk surround	Wy. sub-woofera	Wejście mikrofonowe	Zegar /timer /sleep	Moc wy. na kanał przed /środek / tył (W)	Liczba kolumn	Kolor obudowy cz/st/sr-sz
Technics	SC-DV150	5500	+	-	39	-	-	+	+	+	+	5 (D/D)	+	3/3	+	+	-	-	-	100 / 60 / 30	5	- / + / -
Sony	MHC-EX770	4000	+	-	40	+	b.m.	-	-	-	-	3	-	-	-	-	+	+	-	60	2	- / + / -
Pioneer	N-A800MRDS	3700	+	-	24	-	+	+	+	+	+	26	+	8/3	-	+	+	+	-	120 + 20	2	- / + / -
Sony	MHC-EX660	3500	+	-	40	-	-	+	+	+	+	3	-	-	-	-	+	+	-	50	2	- / + / -
Sony	MHC-W777AV	3000	+	-	39	-	+	+	+	+	+	3	+	20/5	+	+	+	+	+	100 / 45 / 30	5	- / + / -
Technics	SC-EH750	3000	+	-	39	-	+	+	+	+	+	5	+	3/3	+	+	-	-	-	100 / 60 / 30	5	- / + / -
Kenwood	XD-981MD	2900	+	-	40	+	-	+	+	+	+	3	+	3/3	-	-	-	-	-	100	2	- / + / -
Aiwa	XR-AVH1000	2900	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	10/10	-	+	+	+	-	80 / 25 / 25	5	- / + / -
Kenwood	XD-8550V	2780	+	-	40	-	+	+	+	+	+	6	+	+	+	+	-	-	-	80	2	- / + / -
Sony	DHC-RX707	2500	+	-	39	-	+	+	+	+	+	3	+	10/-	-	+	+	+	+	80	2	- / + / -
Sony	MHC-W555	2500	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	20/5	-	+	+	+	+	100	2	- / + / -
Technics	SC-HD505	2500	+	-	39	-	-	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	15+8 Bi-Amp	2	- / + / -
Aiwa	XR-H1000	2430	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	10/10	-	+	+	+	-	80	2	- / + / -
Kenwood	XD-6000V	2400	+	-	40	-	+	+	+	+	+	6	+	+	-	-	-	-	-	80	2	- / + / -
Kenwood	XD-6051	2400	+	-	40	-	+	+	+	+	+	-	+	5/+	-	+	-	-	-	80	2	- / + / -
Kenwood	XD-951E	2400	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	6/3	+	+	-	-	-	100 / 100 / 100	5	- / + / -
Sony	MHC-RX110AV	2300	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	15/5	+	+	+	+	-	100 / 25 / 25	5	- / + / -
Sharp	MD-C2H	2300	+	+	40	+	+	+	+	+	+	3	+	4/1	+	+	-	-	-	50	2	- / + / -
Aiwa	XR-H33MD	2300	+	-	32	+	+	+	+	+	+	3	+	3/3	-	-	-	-	-	30	2	- / + / -
Technics	SC-EH550	2200	+	-	39	-	+	+	+	+	+	-	+	3/3	-	+	+	+	-	90	2	- / + / -
Technics	SC-HD501	2200	+	-	39	-	+	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	8+2 Bi-Amp	2	- / + / -
Pioneer	N-A660RDS	2200	+	-	24	-	+	+	+	+	+	3	+	8/3	-	+	+	+	-	100	2	- / + / -
Aiwa	XR-AVH80	2200	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	6/-	+	+	+	+	-	80 / 20 / 20	5	+/+ / +
Pioneer	N-A555RDS	2100	+	-	24	-	+	+	+	+	+	3	+	8/3	-	+	+	+	-	100	2	- / + / -
Pioneer	N-A770MRDS	2100	+	-	24	-	+	+	+	+	+	3	+	8/3	-	+	+	+	-	120 + 30	2	- / + / -
Aiwa	NSX-F9RM8	2100	+	-	32	-	+	+	+	+	+	5	+	4/4	-	+	+	+	-	160*	4	+/+ / +
Aiwa	NSX-AV85U	2100	+	-	32	-	+	+	+	+	+	5	+	6/-	+	+	+	+	-	100 / 20 / 20	5	+/+ / +
Sony	MHC-RX99	2000	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	15/5	-	+	+	+	-	100	4	- / + / -
Kenwood	XD-A700	2000	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	+	+	-	-	-	100 / 100 / 100	5	- / + / -
Kenwood	XD-702E / 752E	2000	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	+	+	-	100	2	- / + / -
Sharp	CD-C671H	1900	+	+	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/1	+	-	-	-	-	40 / 40 / 10	5	- / + / -
Kenwood	XD-701E	1900	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	-	-	-	135	2	+/+ / +
Philips	FW 855C	1850	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	7/-	-	+	+	+	-	130 / - / 40	4	+/+ / +
Aiwa	NSX-F7M	1750	+	-	32	-	+	+	+	+	+	5	+	3/-	-	+	+	+	-	100*	2	+/+ / +
Sony	MHC-FR10	1700	+	-	50	-	+	+	+	+	+	51	+	10/-	-	-	-	-	-	60	2	- / + / -
Sharp	CD-C661H	1700	+	+	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/1	+	-	-	-	-	150	2	- / + / -
Philips	FW 850C	1700	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	7/-	-	+	+	+	-	130	2	- / + / -
Philips	FW 765 P	1700	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	5/-	+	+	+	+	-	40 / 20 / 10	5	+/+ / +
Grundig	M 49-DPL	1700	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	5/-	-	-	-	-	-	50 / 50 / 12.5	5	- / + / -
Aiwa	NSX-S90	1700	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	3/3	-	+	+	+	-	145*	2	+/+ / +
Sharp	CD-C651H	1645	+	+	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/1	+	-	-	-	-	30 / 10 / 10	5	- / + / -
Sony	MHC-RX88	1600	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	15/5	-	+	+	+	-	100	2	- / + / -
Panasonic	SC-AK47	1600	+	-	24	-	+	+	+	+	+	5	+	6/+	-	-	+	+	-	130	2	- / + / -
Kenwood	XD-502 / 552	1600	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	-	-	-	100	2	- / + / -
Aiwa	NSX-AV320	1600	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	3/3	+	+	+	+	-	37 / 25 / 25	5	- / + / -
Sony	MHC-RX77	1500	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	10/-	-	-	-	+	-	80	2	- / + / -
Pioneer	N-A550RDS	1500	+	-	24	-	+	+	+	+	+	3	+	8/3	-	+	+	+	-	100	2	- / + / -
Philips	FW 535 C	1500	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	5/-	-	+	+	+	-	50 / - / 7	2	+/+ / +
Samsung	MAX-980	1500	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	9/-	-	-	-	-	-	200	2	- / + / -
Samsung	MAX-932P	1450	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	9/-	-	-	-	-	-	60 / 30 / 15	5	- / + / -
Panasonic	SC-AK27	1400	+	-	24	-	+	+	+	+	+	5	+	6/+	-	-	+	+	-	100	2	- / + / -
Philips	FW 545 C	1400	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	+	+	-	50	2	+/+ / +
Kenwood	XD-402 / 452	1400	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	-	-	-	70	2	- / + / -
Kenwood	XD-501E	1400	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	-	-	-	100	2	- / + / -
Aiwa	NSX-S514	1400	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	9/4	-	+	+	+	-	62	2	- / + / -
Sanyo	DC-F330	1400	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/-	-	+	+	+	-	100	2	- / + / -
Samsung	MAX-960	1400	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	9/-	-	+	-	-	-	120	2	- / + / -
Sony	MHC-RX55	1300	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	5/-	-	-	-	+	-	50	2	- / + / -
Pioneer	N-A330	1300	+	-	24	-	+	+	+	+	+	3	+	8/3	-	+	-	-	-	70	2	- / + / -
Grundig	M 29-C	1300	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	5/-	-	-	-	-	-	50	2	- / + / -
Sanyo	DC-F320	1300	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/-	-	+	+	+	-	55	2	- / + / -
Thomson	ALTIMA 460	1250	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	9/1	-	+	+	+	-	45	4	- / + / -
Panasonic	SC-AK17	1200	+	-	24	-	+	+	+	+	+	5	+	6/+	-	-	-	-	-	30	2	- / + / -
Panasonic	SC-PM20E-S	1200	+	-	30	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	+	+	-	20	2	- / + / -
Philips	FW 398 C	1200	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	+	+	-	25 / - / 3	4	+/+ / +
Philips	FW 356 C	1200	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	+	+	-	25	2	+/+ / +
Grundig	M 19-C	1200	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	5/-	-	-	-	-	-	30	2	- / + / -
Kenwood	XD-302 / 352	1200	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	-	-	-	-	43	2	- / + / -
Aiwa	NSX-S307	1200	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	3/-	-	+	+	+	-	30	2	- / + / -
Samsung	MAX-940	1200	+	-	30	-	+	+	+	+	+	3	+	3/-	-	+	+	+	-	60	2	- / + / -
Sharp	CD-C611H	1100	+	+	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/1	-	-	-	-	-	20	2	- / + / -
Thomson	ALTIMA 360	1100	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	9/1	-	+	+	+	-	20	2	- / + / -
Aiwa	NSX-S215	1080	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	3/-	-	+	-	-	-	25	2	- / + / -
Sanyo	DC-F200	1070	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	-/-	-	-	-	-	-	15	2	- / + / -
Sanyo	DC-F240	1050	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/-	-	-	-	-	-	45	2	- / + / -
Sony	MHC-RX33	1000	+	-	43	-	+	+	+	+	+	3	+	15/5	-	-	-	+	-	35	2	- / + / -
Sharp	CD-C607H	1000	+	+	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/1	-	-	-	-	-	10	2	- / + / -
Panasonic	SC-PM10E-S	1000	+	-	24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	2	- / + / -
Pioneer	N-A100EE	1000	+	-	24	-	+	+	+	+	+	3	+	6/+	-	-	-	-	-	33	2	- / + / -
Philips	FW 350 C	1000	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	+/+	-	+	+	+	-	10	2	+/+ / +
Philips	FW 326	1000	+	-	40	-	+	+	+	+	+	3	+	4/-	-	+	+	+	-	25	2	+/+ / +
Aiwa	NSX-S214	1000	+	-	32	-	+	+	+	+	+	3	+	3/-	-	+	-	-	-	25	2	- / + / -
Aiwa	NSX-S212	1000	+</																			



Miniwieża DHC-MDX10 firmy Sony z odtwarzaczem minidyisków i ze zmieniaczem płyt kompaktowych

cję EON, jest w większości zestawów, a fakt ten nie ma wpływu na ich cenę.

Wzmacniacz

Wzmacniacz to chyba jedyny element miniwieży, w którego konstrukcji można zaobserwować stały postęp. Wykorzystuje się tu rozwiązania sprawdzone wcześniej w sprzęcie stacjonarnym. Konstruktorzy miniwież wkładają dużo wysiłku w poprawianie jakości odtwarzania niskich tonów. Ze względu na małe rozmiary kolumn i wzmacniaczy nie mają oni łatwego zadania. Do takich rozwiązań należy system zastosowany przez firmę Pioneer w miniwieży N-A800MRDS. Sygnały o małych i wielkich częstotliwościach są przesyłane do kolumny głośnikowej za pośrednictwem osobnych wzmacniaczy. Oczywiście sama kolumna ma też osobne dwie pary gniazd wejściowych. Takie rozwiązanie zapewnia nie tylko lepszą jakość dźwięku, lecz również ułatwia realizację korekcji niskich tonów. W miniwieży N-A800MRDS można, specjalnym pokrętkiem, regulować wzmocnienie basów przy dwóch częstotliwościach: 60 i 90 Hz. Podobne rozwiązanie, mające na celu wypuklenie tonów niskich, *Super Woofer Drive*, stosuje Technics. Głośniki niskotonowe obu kolumn są umieszczone w wydzielonych obudowach (eliminuje to zakłócenia ze strony pozostałych głośników) i sterowane specjalnie przetworzonym sygnałem przy zastosowaniu filtru dolnoprzepustowego. Obie kolumny mają oddzielne gniazda głośnika niskotonowego i pracują w połączeniu Bi-wiring. System Super Drive może pracować w różnych trybach pracy wybieranych przełącznikiem. Do innych konstrukcji poprawiających jakość odtwarzanego dźwięku należy klasa H+ wzmacniacza opracowana przez Technicsa. W uproszczeniu polega ona na automatycznym dostarczaniu do wzmacniacza dodatkowej mocy w momencie pojawienia się sygnałów o dużej amplitudzie. Dzięki takiemu rozwiązaniu unika się zniekształceń.

Korektory

Osobną grupę rozwiązań technicznych, ma-

jących na celu poprawę jakości dźwięku, stanowią korektory graficzne powiązane z jednoczesną wizualizacją na wyświetlaczu. Użytkownik miniwieży ma z reguły dostępnych kilka zaprogramowanych fabrycznie korekcji odpowiadających różnym typom muzyki, jak również kilka pól dźwiękowych symulowanych przez cyfrowy procesor dźwięku i odpowiadających różnym warunkom odsłuchowym (stadion, klub jazzowy, sala koncertowa itp.). Użytkownik może też zaprogramować kilka własnych ustawień, tj. wartości wzmocnienia przy różnych, wybranych częstotliwościach. Wybrane wartości wzmocnienia można obserwować na wykresie słupkowym analizatora wyświetlacza. Korektor graficzny *Acoustic Image* Technicsa umożliwia wybór jednego z aż 36 ustawień charakterystyki częstotliwościowej. Jeszcze bardziej jest rozbudowany system *Sound Morphing* Pioneera. Za pomocą specjalnego pokrętła można wybrać charakterystykę częstotliwościową (5 ustawień), podbić niskie tony (3 tryby, 20 kroków regulacji), poprawić wrażenie przestrzenności (tryb *stereo wide*, 10 kroków regulacji), zrównoważyć poziom dźwięku w obu kanałach oraz wybrać najbardziej zgodne z naszymi upodobaniami pole dźwiękowe.

Dźwięk surround

Dźwięk dookólny, będący jeszcze do niedawna nowością, jest obecnie dostępny w wielu zestawach. Zestawy z systemem Dolby Pro Logic wykorzystują do tego celu dwie kolumny kanałów tylnych. W zestawach pięciokanałowych odtwarzanie dźwięków dochodzących do słuchacza z przodu poprawia oddzielny kanał centralny. Do uzyskania wrażenia dźwięku dookólnego nie potrzeba jednak pięciu czy czterech kolumn głośnikowych. Dzięki cyfrowemu procesorowi

dźwięku można stworzyć wrażenie dźwięku dookólnego za pomocą tylko dwóch kanałów. System taki nazywany *virtual surround* jest obecnie stosowany przez wielu producentów (Technics-Panasonic, Sharp).

Kolumny głośnikowe

Własności kolumny głośnikowej (w tym również samych głośników) mają zasadniczy wpływ na efekt końcowy, dobre lub marne brzmienie całego zestawu. Zdając sobie z tego sprawę, konstruktorzy starają się wprowadzać coraz to nowe rozwiązania poprawiające jakość odtwarzania nie tylko tonów niskich, lecz również wysokich i średnich. System *Power bass* stosuje w swoich kolumnach firma Pioneer. Dzięki odpowiedniej konstrukcji membrany głośnika niskotonowego, pozbawionego kołnierza, uzyskano liniowość jej wychyleń na odległość 30 mm (16 mm w przypadku głośnika konwencjonalnego).

Równie ważna jest jakość materiału, z którego jest wykonana membrana. Membrana musi mieć małą masę oraz dużą sztywność. W tym celu firmy opracowują specjalne materiały, takie jak np. HOP (*High Oriented Polyolefin*) firmy Sony czy czysta mika lub jej kompozyt firmy Technics.

Zupełnie nietypowym rozwiązaniem jest system *3-Space* Technicsa polegający na zastosowaniu specjalnego dyfuzora na membranie głośnika wysokotonowego. Stwarza to wrażenie trójwymiarowości dźwięku. Jeszcze inne rozwiązanie stosuje Kenwood. W najnowszych głośnikach wysokotonowych *Lineaum* tej firmy wykorzystano specjalną rogatą ramkę z aluminiowego odlewu, poprawiającą liniowość charakterystyki przenoszenia w zakresie tonów wysokich.

W zestawach użytkowanych w połączeniu z odbiornikiem telewizyjnym (skrót AV w symbolu miniwieży) i umieszczonych w jego pobliżu jest konieczna likwidacja negatywnego wpływu pola magnetycznego głośnika niskotonowego na

obraz telewizyjny (odbarwienia obrazu). Dotyczy to kolumn kanałów bocznych, szczególnie głośnika kanału środkowego. Z tego względu w kolumnach tych stosuje się specjalny ekran magnetyczny. ■

Leszek Halicki



Miniwieża XR-H33MD firmy Aiwa z odtwarzaczem minidyisków i zmieniaczem płyt kompaktowych

PŁASKIE EKRANY (1)

W telewizorach i monitorach komputerowych coraz częściej stosuje się ekrany LCD i plazmowe oraz kineskopy CRT z płaską powierzchnią ekranu. Wyznaczają one kierunek rozwoju sprzętu wideo. Te nowości dostępne są także w naszych sklepach.

Ekrany LCD

Najbardziej popularnymi kolorowymi ekranami są ekrany LCD z aktywną matrycą (LCD TFT – Liquid Crystal Display Thin Film Transistor). Znajdują się w nich ciekłe kryształy (rys. 1), których właściwości optycz-

zaciemnienie. Źródłem światła są żarówki umieszczone za matrycą w tylnej części ekranu.

Każdy punkt obrazowy jest sterowany trzema tranzystorami zestawionymi w kształcie trójkąta (delta), z filtrami barwnymi R, G, B (czerwonym, zielonym, niebieskim), co umożliwia wyświetlanie składowych kolorów o różnych odcieniach. Aktywna matryca umożliwia wytwarzanie pola elektrycznego na ekranie dokładnie w miejscu, w którym powinny pojawić się punkty. Każdy punkt obrazowy leży na skrzyżowaniu kolumny i wiersza. Jeżeli do takiej pary wiersz-kolumna dołączymy napięcie, to w punkcie skrzyżowania powstaje pole elektryczne, które steruje ciekłym kryształem przepuszczającym światło. Matryce mogą być analogowe lub cyfrowe. Przewaga matryc analogowych polega na możliwości wyświetlenia nieograniczonej liczby kolorów, podobnie jak w przypadku tradycyjnych kineskopów CRT. W matrycach cyfrowych liczba kolorów jest ograniczona. Od jakości matrycy zależy także kąt widzenia obrazu. W matrycach SuperFine TFT produkowanych przez firmę NEC molekule ciekłego kryształu są ułożone poziomo (w matrycach TFT – pionowo). Umożliwia to zwiększenie kąta widzenia do 170° zarówno w pionie, jak i w poziomie (zwykły 110° w pionie, 95° w poziomie). Monitory LCD umożliwiają pracę z maksymalną rozdzielczością 1024x768 lub 1280x1024, a wielkość punktu wynosi 0,279 mm.

Więcej informacji o konstrukcji ekranów LCD zamieszczono w nrze 6, 7/1995 "Re-AV". Wydaje się, że ekrany LCD zastąpią w przyszłości monitory kineskopowe CRT. Stosują je już wszyscy najwięksi producenci, jak Acer, Compaq, Hitachi, Samsung, LG, IBM, NEC (rys. 2), Philips, Sanyo. Nic dziwnego, gdyż mają wiele zalet. Nie ma w nich migotania obrazu, mają bardzo dobrą jasność do 250 cd/m² i kontrast do 400 oraz jednakową geometrię obrazu na całej powierzchni. Pobierają mniej energii, np. monitor LCD 15" ok. 50 W, monitor CRT 15" 90 W, a telewizor 14" ok. 48 W. Jedynie z czasem ulega zużyciu żarówka, której trwałość jest oceniana na ciągłą roczną pracę. Emitują mało ciepła i nie przyciągają kurzu. Praktycznie nie wytwarzają szkodliwego dla zdrowia promieniowania i nie są wrażliwe na zewnętrzne pole elektromagnetyczne. W zależności od modelu, mają głębokość do 20 cm (uwzględniając sto-

jak), masę ok. 6 kg (15"), a więc są znacznie lżejsze od kineskopów CRT i zajmują o ok. 60% mniej miejsca. Można je ustawiać lub wieszać.

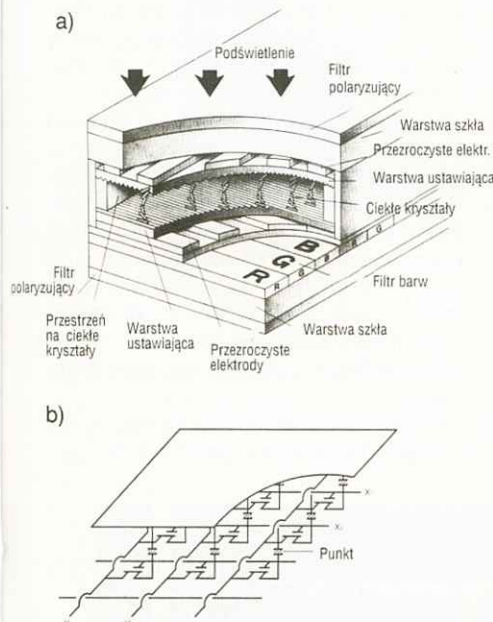
Trudności technologiczne sprawiają jednak, że nie łatwo wykonać bez wad (uszkodzenie tranzystorów) ekran większy niż 20-calowy. Dlatego ekrany LCD przeważają w małych urządzeniach, jak: kamery wideo, minitelewizory, ekrany samochodowe systemów nawigacyjnych, notebooki. Ceny sprzętu komputerowego na tyle szybko spadają, że coraz częściej użytkownicy komputerów decydują się na zakup płaskiego monitora w cenie od 4200 do 6000 zł (14", 15").

Komputer z ekranem LCD jako telewizor

Zestaw komputerowy z płaskim monitorem LCD, wyposażony w kartę telewizyjną lub zewnętrzne urządzenie – konwerter sygnałów, może spełniać funkcję telewizora.

Konwerter sygnałów (rys. 3) można dołączyć do istniejącego zestawu komputerowego z monitorem LCD lub do konwertera sygnałów dołączyć monitor.

Niektóre monitory mają dwa wejścia wideo, co umożliwia dołączenie do konwertera całkowitego sygnału wizyjnego lub sygnału S-Video i przetworzenie ich na sygnał dostosowany do różnej rozdzielczości obrazu na monitorze 1024x768, 800x600, 640x480. Typowy płaski "telewizor" wieszany na ścianie o przekątnej do 20 cali można również zbudować wykorzystując monitor komputerowy LCD (do umocowania na ścianie) z wbudowanym zasilaczem i konwerterem sygnałów. Źródłem sygnału wideo może być magnetowid lub tuner satelitalny. Sygnał fonii trzeba doprowadzić do zestawu audio, np. miniwiewi. Najlepszej jakości obraz uzyskamy wykorzystując odtwarzacz DVD lub cyfrowy tuner satelitalny Wiza TV lub Cyfra+. W takim zestawie nie ma jednak możliwości regulacji parametrów obrazu pi-



Rys. 1. Konstrukcja panelu LCD
a – przekrój, b – aktywna matryca

ne zależne są od obecności pola elektrycznego. Przyłożenie napięcia powoduje, że cząsteczki układają się wzdłuż linii sił pola i światło nie przechodzi przez warstwę ciekłych kryształów. W tym miejscu następuje



Rys. 2. Monitory LCD firmy NEC o przekątnej ekranu 15, 18, 20 cali

lotem. Koszt takiego zestawu z monitorem 15-calowym wynosi ok. 10 000 zł.

Ekran plazmowy

Brak ograniczeń technologicznych sprawił, że duże płaskie ekrany od 33- do 50-calowych są wykonywane technologią PDP – *Plasma Display Panel*. Oferowane są także w naszych sklepach, przeważnie na zamówienie, przez takie firmy jak Fujitsu, Grundig, Nec, Panasonic, Philips, Pioneer, Sony, Thomson.

Ekran (rys. 4) jest zbudowany z dwóch

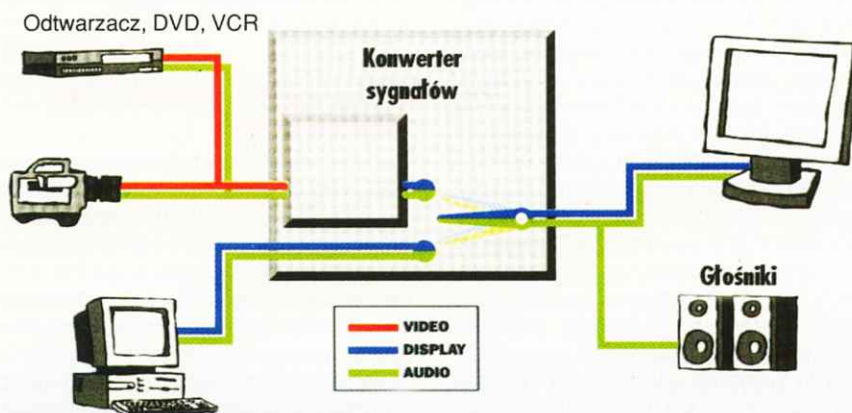
Technologia firmy NEC umożliwiła uzyskanie lepszej jakości obrazu. W czasie wyładowania w każdej komórce, oprócz powstawania światła w jednym z trzech podstawowych kolorów, powstaje światło pomarańczowe mające niekorzystny wpływ na czystość danego koloru. W każdej komórce dodano filtr w kolorze luminoforu danej komórki. Każdy z tych filtrów przepuszcza tylko światło jednej barwy, a pochłania całą resztę, w tym światło pomarańczowe, które powstaje podczas wyładowania i zanieczyszcza kolor. W rezultacie na zewnątrz widać światło w jednym z trzech podstawowych kolorów. Dodatkowo ko-

co jest znacznie mniej niż ekranów LCD, a wymiary punktu wynoszą 1,08x1,08 mm. Ze względu na swoje rozmiary, ekrany plazmowe są idealne do prezentacji w miejscach publicznych, lotniskach, dworcach, a także w domu do kina domowego. Produkcowane są w dwóch wersjach jako monitory (rys. 5) lub jako telewizory. Monitor plazmowy nie wymaga urządzenia pośredniczącego do dołączenia sygnału wizyjnego. Jest on bogato wyposażony we wszystkie rodzaje gniazda, które są umieszczone z boku ekranu: we *RGB*, *Video/S-video*, we *DVD*, *RS-232*, wy *Audio*. Do wszystkich wejść i wyjść mogą być jednocześnie dołączone urządzenia.

Inną możliwością dołączenia urządzeń jest wykorzystanie selektora, do którego dołączone są sygnały z różnych urządzeń, a do monitora wybrany selektorem sygnał wizyjny jest doprowadzony jednym kablem. Firma Leurocom oferuje kilka modeli ekranów plazmowych z różnym wyposażeniem. Model P42 zalecany do biur i mieszkań ma wbudowany tuner TV i dwa głośniki do odtwarzania dźwięku stereofonicznego. W modelach P42i i P42ii tzw. wersjach przemysłowych jest stosowana ochronna płyta szklana grubości 7 mm. W pierwszym modelu razem z monitorem jest oferowana karta VGA do odtwarzania obrazu w formacie 16:9, w drugim jest wbudowany komputer Pentium 200MMX, między innymi wyposażony w kartę VGA i dekodery MPEG2, kartę Ethernet i kartę dźwiękową Sound Blaster.

W zastosowaniach domowych w zestawie kina domowego monitor współpracuje z magnetowidem, odtwarzaczem DVD lub tunelem satelitarnym oraz dekodery. Konieczny jest bardzo dobry zestaw audio (wzmacniacz i zestaw kolumn), aby osiągnąć także pełnię wrażeń dźwiękowych. Pewną wadą ekranów plazmowych jest ich chłodzenie za pomocą wiatraczków, powodujących nieznaczny hałas (mniejszy niż w projektorach).

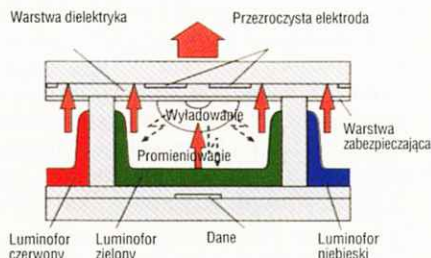
Menu ekranowe ułatwia wybór funkcji, w tym również dopasowanie obrazu do formatu



Rys. 3. Schemat dołączenia monitora LCD za pomocą konwertera sygnałów

szklanych płyt, na których są napylane prostopadle względem siebie przezroczyste elektrody. Między szklanymi warstwami znajdują się kanaliki wypełnione luminoforem czerwonym, zielonym i niebieskim oraz mieszaniną gazów szlachetnych – neonu i ksenonu lub z dodatkiem helu. Po przyłożeniu napięcia do elektrod następuje wyładowanie, które emituje promieniowanie ultrafioletowe. Pobudza ono do jarzenia luminofory, które z kolei emitują promieniowanie widzialne, przechodzące przez przezroczyste elektrody i szkło. Te wszystkie zjawiska zachodzą w szczelinie 0,1 mm między szklanymi warstwami.

Najnowsza technologia *Capsulated Color Filter*



Rys. 4. Konstrukcja ekranu plazmowego

mórki oddzielone zostały od siebie mikroskopijnym czarnym pasem, dzięki czemu obraz jest bardziej kontrastowy i ostry oraz kąt widzenia wynosi 160°.

Rozdzielczość wynosi 853x480 punktów,



Rys. 5. Monitory plazmowe firm: a – Panasonic, b – NEC

Wybrane modele i parametry ekranów plazmowych i monitorów LCD

Model	Monitor LCD 1500	Monitor LCD 2010	PDP-V401E	Plasma Sync 3300	P42/42i	Plasma Sync 4200W	PFM-500A2W	GD-V420PZW	PDP-501MX	Plasma T TC-42PD1F
Firma	Nec	Nec	Pioneer	Nec	Leurocom	Nec	Sony	JVC	Pioneer	Panasonic
Cena [zł]	5450	32950	39000	39900	41480(P42)	44900	47865	48400	74900	74999
Przekątna [cal]	15	20	40	33	42	42	42	42	50	42
Rozdzielczość [pkt]	1024x768	1280x1024	640x480	640x480	852x480	853x480	852x480	852x480	1280x768	852x480
Kąt widzenia [°]	120 poz./100 pion	160 poz./160 pion	160 poz./160 pion	140 poz./140 pion	160 poz./160 pion	160 poz./160 pion	160 poz./160 pion	160 poz./160 pion	160 poz./160 pion	160 poz./160 pion
Jasność [cd/m²]	250	150	350	200	300	150	•	•	400	550
Kontrast	400:1	150:1	•	350:1	400:1	300:1	•	•	•	550:1
Wzmocniacz [W]	—	—	—	—	2x8/—	—	2x7	2x2	—	2x8
Pobór mocy	55	85	350	•	300	•	360	450	•	390
Wymiary [mm]										
Szer.	391	498	916	788	1032/1200	1028	1036	1035	•	1030
Wys.	385	580	714	620	630/693	648	636	640	•	634
Gł.	200	262	88	130	163/165	91	152	150	•	89
Masa [kg]	7.1	12.5	31.5	30	42/45	42	45	40	•	36

* - Ceny orientacyjne zależne od kursu DM, firmy oferują także rabaty i leasing



Rys. 7. Telewizory plazmowe Planatron 110E Grundiga

ekranu. Większość ekranów ma format 16:9, co wymaga rozciągnięcia obrazu przy oglądaniu najbardziej popularnego formatu 4:3. Tak jak w telewizorze, za pomocą funkcji OSD reguluje się kontrastem i jasnością obrazu, ostrością konturów i odcieniem kolorów. Jest też możliwość regulacji niskich i wysokich tonów oraz balansu (wybrane modele).

Typowy telewizor z ekranem plazmowym 42PW9982 oferuje firma Philips i Grundig (rys. 7). W obudowie ekranu Philips umieścił 15 głośników oraz dwa głośniki zewnętrzne. Tuner telewizyjny jest w oddzielnej obudowie. W celu uzyskania dobrej jakości obrazu telewizyjnego są stosowane takie same układy jak w telewizorach wysokiej klasy —

cyfrowy filtr grzebieniowy, *Crystal Clear*, zawierający układy modulacji szybkości skanowania *Scaven* i dynamicznej regulacji kontrastu, cyfrowa redukcja szumów, technika 100 Hz, *Natural Motion*, 2 tunery. Zastosowano także dekodery dźwięku *Dolby Pro Logic*, korektor graficzny, *sleep timer*, blokadę elektroniczną, *telegazetę*. Możliwy jest

podgląd w dwóch okienkach obok siebie lub w jednym większym i ośmiu mniejszych. Telewizor wyszukuje programy automatycznie, do dyspozycji jest 100 pamięci programów.

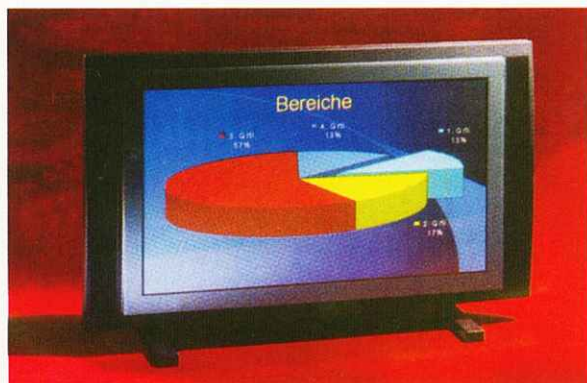
Inną koncepcję ma firma Thomson. Sprzedaje zestaw kina domowego składający się z: 42-calowego monitora p l a z m o w e g o 42WS90E, amplitunera TX-DS656 firmy Onkyo z dekodern AC3, tunelem z RDS, 12 trybami dźwięku surround, zestawu pięciu kolumn głośnikowych Solid B&W oraz aktywnego subwoofera, magnetowidu Thomson VPH6780 i odtwarzacza DVD Thomson DTH-2000.

Ceny tych urządzeń są astronomiczne, zestawy firm Philips i Thomson wynoszą po 69 000 zł.

Jerzy Justat

KAN Trading Co., Ltd.

- Wielkoformatowe ekrany LED
- Ściany wideo CRT, DLP
- Ekrany plazmowe
- Prezentacje wideo,
- Sprzedaż, wynajem, leasing



KAN Trading Co., Ltd

02-699 Warszawa ul. Kłobucka 8 paw.13
tel/fax (0-22) 607 98 13 GSM: (0-601) 22 95 11
<http://www.susi.org.pl/kantrading>
e-mail:kan@zigzag.pl

SUPER AUDIO CD

ROZWIĄZANIE TECHNICZNE

W numerze 6/99 Re, w artykule "Nowe standardy zapisu dźwięku" informowaliśmy o dwóch konkurencyjnych rozwiązaniach płyty kompaktowej, opartych na konstrukcji płyty DVD (Digital Versatile Disc). Autor, odwołując się do zamieszczonych w tamtym artykule rysunków i tablicy z porównaniem parametrów technicznych obu systemów oraz płyty standardowej CD, opisuje rozwiązania techniczne zapisu i odczytu płyty Super Audio CD, oferowanej wspólnie przez firmy Philips i Sony.

Super Audio CD jest płytą dwuwarstwową. Ma warstwę CD i warstwę o dużej gęstości, każda z nich jest odczytywana przez oddzielny laser. Budowa płyty jest przedstawiona na rys. 3 wspomnianego

w wstępie artykułu, tam też znajduje się tablica porównawcza Super Audio CD ze zwykłą CD oraz tablica parametrów zapisu warstw płyty.

Dobre parametry *Super Audio CD* to wynik stosowania nowych technik. Jest ich aż pięć.

1. Jednolobowy system przetwarzania a/c o nazwie *Direct Stream Digital* (DSD) o częstotliwości próbkowania 2,8224 MHz.

2. *Super Bit Mapping Direct* – technika przetwarzania "w dół", dzięki której możliwe jest odsłuchiwanie płyty Super Audio na zwykłym odtwarzaczu CD.

3. Hybrydowa budowa płyty – połączenie normalnej CD z dodatkową warstwą o wysokiej gęstości zapisu.

4. Kodowanie *Direct Stream Transfer*, umożliwiające elastyczne kombinowanie dźwięku 2-kanalowego i dźwięku 6-kanalowego z tekstem, grafiką i wideo.

5. *Digital Watermarking*, czyli cyfrowa metoda zabezpieczenia antypirackiego metodą "znaku wodnego".

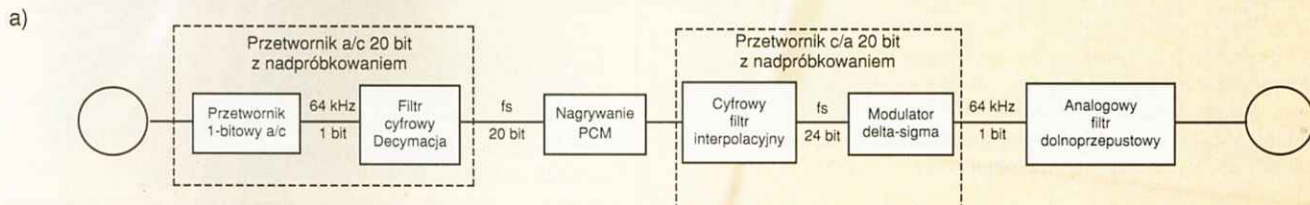
Przetwarzanie DSD – Direct Stream Digital

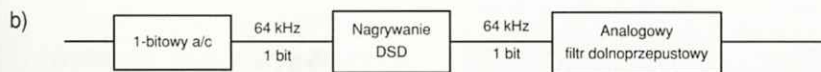
Dotychczas stosowano na ogół wielolobową (początkowo 14-bitową, potem 16-, 18-, 20- i 24-bitową) technikę przetwarzania a/c, dającą na wyjściu przetwornika sygnał zmodulowany impulsowo-kodowo (PCM). Wprawdzie ze wzrostem liczby bitów jakość odtwarzania się poprawiała, ale nie była to zależność liniowa, im więcej bitów tym poprawa była coraz mniejsza. Powodem tego były problemy ze spełnieniem wymagań dotyczących filtracji. Każdy system PCM wymaga bowiem filtrów bardzo ostro odcinających sygnały położone na lub powyżej częstotliwości równej połowie częstotliwości próbkowania. Przy standardowej częstotliwości próbkowania 44,1 kHz filtr musi przepuścić bez tłumienia częstotliwość 20 kHz, a odciąć 22,05 kHz, co bardzo trudno uzyskać nawet

przy stosowaniu skomplikowanych filtrów typu "mur" (*brick wall*) o bardzo stromym zboczu charakterystyki. Problem stwarzały też szумы powstające w filtrach toru przetwarzania c/a oraz w układzie nadpróbkowania. One to uniemożliwiały zwiększenie częstotliwości próbkowania – najprostszy nasuwający się sposób.

To było przyczyną zastosowania techniki jednolobowej, istotnie upraszczającej przetwarzanie i eliminującej decymację (próbkowanie "w dół" w cyfrowych filtrach przetworników c/a) oraz nadpróbkowanie. Sygnał analogowy jest tu przetwarzany w postać cyfrową metodą modulacji delta-sigma z 64-krotnym nadpróbkowaniem. Na wyjściu przetwornika pojawia się 1-bitowa reprezentacja sygnału m.cz., bezpośrednio zapisywana na płycie, bez przetwarzania na sygnał zmodulowany PCM. Uzyskano ogromne uproszczenie układu (rys. 1). Przetwornik a/c delta-sigma jest wyposażony w pętlę ujemnego sprzężenia zwrotnego, w której zapamiętuje przebieg wejściowy z jednego okresu próbkowania (rys. 2). Jeśli zapamiętana wartość jest większa od wartości zapamiętanej podczas poprzednich próbek, przetwornik daje na wyjściu sygnał wysoki H; jeśli ta wartość jest mniejsza, sygnał wyjściowy jest niski L. Dodatkowo przebiegi dadzą na wyjściu ciąg stanów H, ujemne – ciąg stanów L, a zera sygnału będą przejściami H-L lub L-H. Chwilowa amplituda przebiegu m.cz. jest reprezentowana przez gęstość impulsów i z tego wynika jedna z nazw tej techniki – PDM, czyli *Pulse Density Modulation*, modulacja gęstości impulsów (rys. 3).

Ciąg impulsów przedstawiony na rys. 3 jest odporny na zakłócenia, szумы oraz faloowania i wibracje sygnału z torów zapisu i kanałów transmisji – tak samo jak sygnał PCM. Aby otrzymać postać analogową wystarczy zastosować analogowy filtr dolnoprzepustowy.

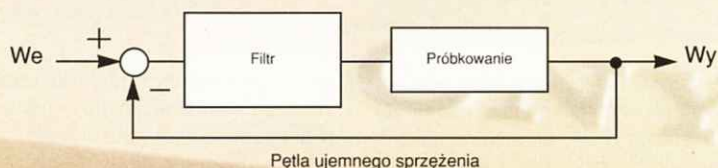




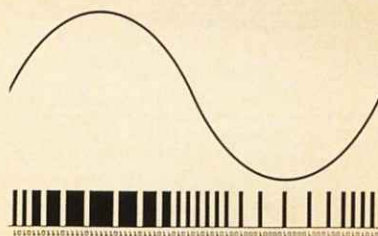
Rys. 1. Schemat blokowy przetwarzania a – PCM, b – Direct Stream Digital

W praktyce, sygnał z przetwornika sigma-delta jest dość mocno zaszumiony, tymczasem tu niezbędny jest bardzo wysoki stosunek sygnał/szum. Do odfiltrowania szumów stosuje się filtry szumowe 5. rzędu, przenoszące większość szumów daleko poza pasmo 20 kHz (tzw. *Noise Shaping*, kształtowanie charakterystyki szumowej). Pozostały szum ma poziom -120 dB w całym pasmie m.cz., co umożliwia np. wyko-

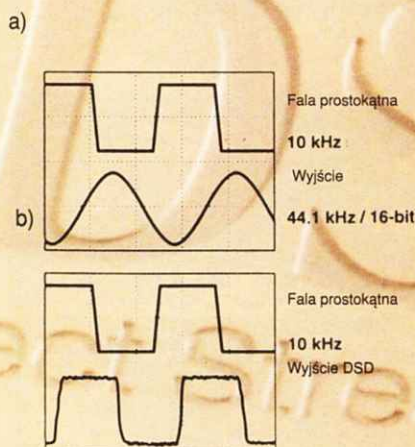
rzystanie pełnego zakresu dynamicznego dobrej, analogowej konsoli miksującej. Jak to wygląda w porównaniu z konwencjonalnym przetwornikiem PCM, widać na rys. 4. Testowy przebieg prostokątny 10 kHz zawiera wiele harmoniczných, wychodzących daleko poza pasmo słyszalne m.cz. Układ z przetwornikiem PCM odtwarza go jako sinusoidę, jednobitowy przetwornik DSD odtworzy go z niewielkimi zniekształ-



Rys. 2. Pętla ujemnego sprzężenia zwrotnego w przetworniku a/c DSD

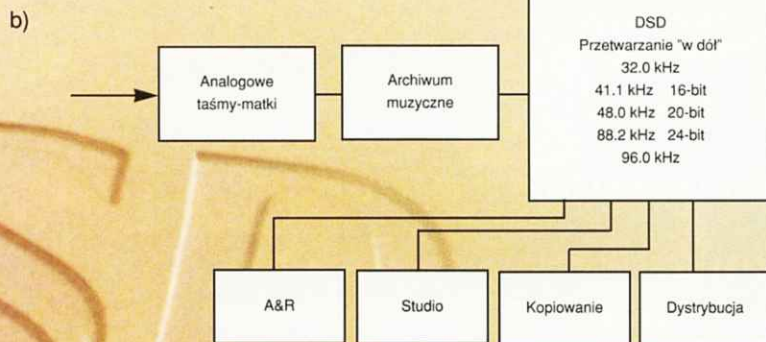


Rys. 3. Sygnał wyjściowy przetwornika DSD



Rys. 4. Odtwarzanie przebiegu prostokątnego 10 kHz przez: a – 16-bitowy przetwornik PCM, b – 1-bitowy przetwornik DSD

ceniami. To zresztą nie jedyny zysk. Filtr w pętli sprzężenia można dowolnie kształtować, optymalizując go np. na poziom szumów czy pasmo, a w przyszłości odpowiednio do wymagań jakie się pojawią –



to wszystko bez utraty kompatybilności w systemie. Starsze nagrania zawsze będą kompatybilne z najnowszymi, które z kolei zawsze będą kompatybilne ze starszym sprzętem.

Super Bit Mapping Direct

Przetworzenie jednobitowego ciągu impulsów 64 kHz na 16-bitowy PCM 44,1 kHz nie jest szczególnie trudne, trudne jest jednak uzyskanie odpowiedniej jakości sygnału przy 16-bitowym słowie. Eliminację błędów przetwarzania c/a, minimalizację błędów aliasingu i tłumienie przydźwięków przeprowadza się tu, dzięki filtracji i kształtowaniu

szumu, w jednym tylko stopniu, wyposażonym w specjalny procesor (Sony), pracujący w czasie rzeczywistym. Na 16-bitowym odtwarzaczu słychać tak, jakby to był odtwarzacz 24-bitowy. Zastosowana dla sygnału DSD częstotliwość próbkowania ułatwia uzyskanie różnych częstotliwości, spełniających wymagania również innych standardowych formatów próbkowania PCM (rys. 5).

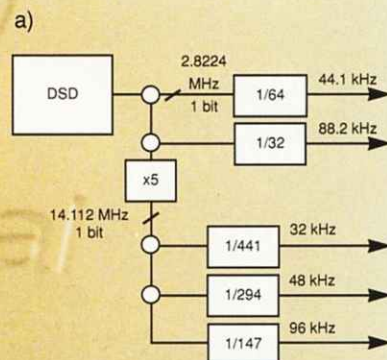
Hybrydowa konstrukcja płyty

Na rys. 6 przedstawiono w powiększeniu przekrój płyty z podaniem grubości poszczególnych warstw. (Patrz również tablica 3 w przywołanym we wstępie artykule). Dzięki temu rozwiązaniu nie ma potrzeby selekcjonowania płyt – "starych" i "nowych". Każda pasuje.

Warstwy odbijające są wykonane ze srebra (ze względu na cenę, bo lepsze byłoby złoto). W płytach Video-CD (to zupełnie inna technika) używa się miedzi.

Direct Stream Transfer

Na "gęstej", 4,7 GB warstwie można zapisać dwie pełne, 74-minutowe wersje muzyki: 2-kanalowy sygnał stereo DSD i 6-kanalowy sygnał DSD, dzięki nowej, bezstratnej metodzie kodowania *Direct Stream Transfer* (bezpośrednie przenoszenie strumieni bitów).

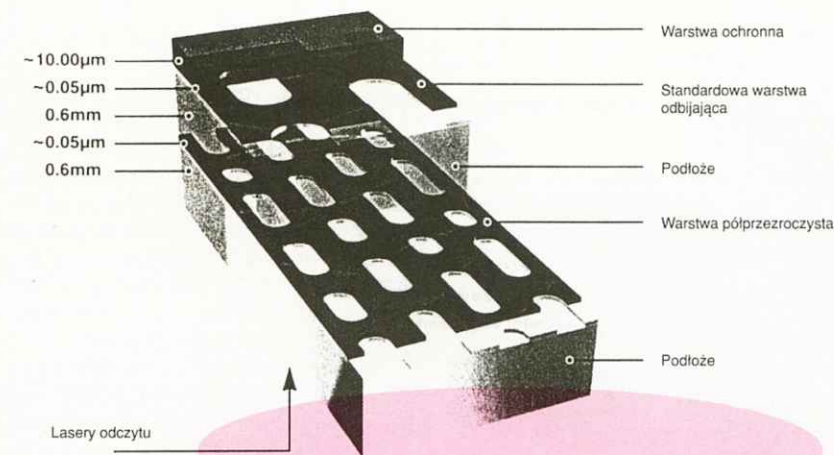


Rys. 5. Wykorzystanie sygnału wyjściowego DSD a – możliwe układy częstotliwości we/wy, b – przykład zastosowania: wielofunkcyjny serwer DSD dla firmy muzycznej

Istnieją dwa rodzaje redukcji przepływności bitowej. "Stratna" redukcja danych polega na wybraniu i odrzuceniu części sygnału, określonych na podstawie modeli psychoakustycznych. Jest ona stosowana np. w MPEG-1 i MPEG-2, Dolby Digital (AC-3) i DTS. Metoda "bezstratna" (stosowana w aplikacjach komputerowych) zmniejsza przepływność, zachowując jednak wszystkie bity oryginalnego sygnału (np. ciąg ośmiu zer można przedstawić jako 8 x 0). Nie będziemy tutaj wchodzić w szczegóły, bo Digital Stream Transfer jest rozwiązaniem skomplikowanym. Jego istota polega na dzieleniu danych na ramki, i ich obróbce uwzględniającej prawdopodobieństwo zmian w sygnale. Rezultat praktyczny to 50% redukcja przepływności bitowej bez utraty danych. A redukcja danych o 50% oznacza podwojenie możliwości ich zapamiętywania.

Cyfrowe "znaki wodne"

Opracowując Super Audio CD, obie firmy włożyły wiele pracy w utrudnienie nieuprawnionego kopiowania, z którego żyją liczne, wyspecjalizowane wytwórnie podróbek na całym świecie. Powstała nowa, wielostronnie działająca technika o nazwie



Rys. 6. Przekrój płyty SACD

Digital Watermarking (cyfrowe znaki wodne), której podstawowym elementem jest *Pit Signal Processing* (PSP, przetwarzanie sygnału zagłębienia, czyli "pita"). Rezultatem tego procesu jest umieszczenie niewidocznego "znaku wodnego" na sygnałowej stronie płyty. Znak może zawierać tekst i/lub grafikę, niezwykle trudne do skopiowania

niezależnie od użytej techniki. Uszkodzone znaki są jednoznaczными oznakami piractwa. Informacja zawarta w znaku, także kody paskowe, jest nieusuwalna – i to ułatwia wyśledzenie źródła podróbek.

Opracowano na podstawie materiałów firmy Philips.

Leon Kossobudzki

- głośniki
- przewody
- oprogramowanie
- cewki
- osprzęt
- rezystory
- kondensatory
- terminale
- zestawy do montażu

Qba

Zespoły głośnikowe

Cena kolumn renomowanych firm światowych jest wielokrotnie większa od ceny użytych w nich komponentów (głównie głośników).

Wykorzystując nasze komponenty na podstawie własnych lub gotowych i sprawdzonych projektów kitów z katalogu I.T. możliwe jest zbudowanie kolumny dużo tańszej od produktów gotowych.

Samodzielne wykonanie obudowy umożliwia nadanie jej indywidualnego i niepowtarzalnego wyglądu. W razie niejasności i problemów merytorycznych służymy zawsze radą i wieloletnim doświadczeniem.

Zamówienia pisemne prosimy kierować pod adres: Qba Czarny Dwór 2A, 80-365 Gdańsk, tel./fax 058/5531271 w. 310

**Przebrzmiały dźwięki
bardzo głośnej muzyki,
która przez trzy
czerwcowe dni
rozbrzmiewała od rana
do późnego
popołudnia
w warszawskiej hali
Mery. Pora
na podzielenie się
z Czytelnikami
wrażeniami
z tej imprezy,
pierwszej w Polsce.**



Wystawie wzięło udział ponad 20 firm. Byli to zarówno najbardziej znani producenci samochodowego sprzętu audio: Alpine, Blaupunkt, Clarion, JVC, Mannesman - Philips, Panasonic, Pioneer, Sony, jak i światowe firmy specjalizujące się w najbardziej wyrafinowanych zespołach Car Audio klasy High-End. Nie zabrakło również uczestników zawodów w dwóch podstawowych kategoriach: *Sound-off* oraz *dB Drag Racing*. W pierwszej wyłaniano najlepiej nagłośnione samochody, w drugiej samochody z najgłośniejszą instalacją audio.

Wystawa umożliwiła zapoznanie się z tendencjami rozwoju technicznego oraz wzornictwa samochodowych radioodtwarzaczy. Mówienie tylko o radioodtwarzaczach i dołączonych do nich głośnikach byłoby znacznym zawężeniem tej tematyki. Mamy już do czynienia z samochodowymi systemami audio-video oraz z mediami w samochodzie. Niektóre firmy mówią wręcz o multimedialach.

Media w samochodzie

Najbardziej rozbudowany zestaw medialny, a raczej multimedialny oferuje japońska firma Alpine. Jednostką centralną a jednocześnie sterującą jest kolorowy monitor o przekątnej ekranu ok. 16 cm (6 1/2") połączony z tunelem radiowym. Monitor jest wykorzystywany do projekcji map z systemu nawigacyjnego, służy jako ekran telewizyj-

ny i wideo, a także są na nich wyświetlane informacje o pracy całego systemu. W skład zestawu multimedialnego wchodzi jako samodzielne urządzenia: system nawigacji drogowej, odtwarzacz DVD/CD/Video CD, 6- płytowy zmieniacz CD/Video, tuner TV, zmieniacz na 12 płyt kompaktowych, zestaw głośnomówiący telefonu GSM.

Podobny zestaw medialny ma również firma Clarion. Pisalimy o nim w relacji z konferencji prasowej tej firmy, zamieszczonej w numerze 8/1999 "ReAV".

Typowy zestaw AV prezentowała firma JVC. Część wideo składa się z monitora o przekątnej ok. 18 cm (7") i formacie 16:9 oraz 4-głównicowego stereofonicznego magnetowidu. Podstawą zespołu audio jest radioodtwarzacz CD i współpracujący z nim zmieniacz płyt oraz cztery głośniki. Radioodtwarzacz może być wspomagany przez dodatkowe wzmacniacze mocy.

Zestawy audio

W tej dziedzinie nie odnotowano rewolucyjnych nowości, co nie znaczy, że nic się tu nie dzieje. Wspomniana już wcześniej firma Alpine pokazała cyfrowy procesor sygnału z dekoderni Dolby Digital i Dolby ProLogic. Oprócz systemów Dolby były też inne urządzenia kształtujące brzmienie dźwięku, a będące oddzielnymi jednostkami konstrukcyjnymi. Chodzi tu o korektory graficzne i cyfrowe procesory dźwięku.

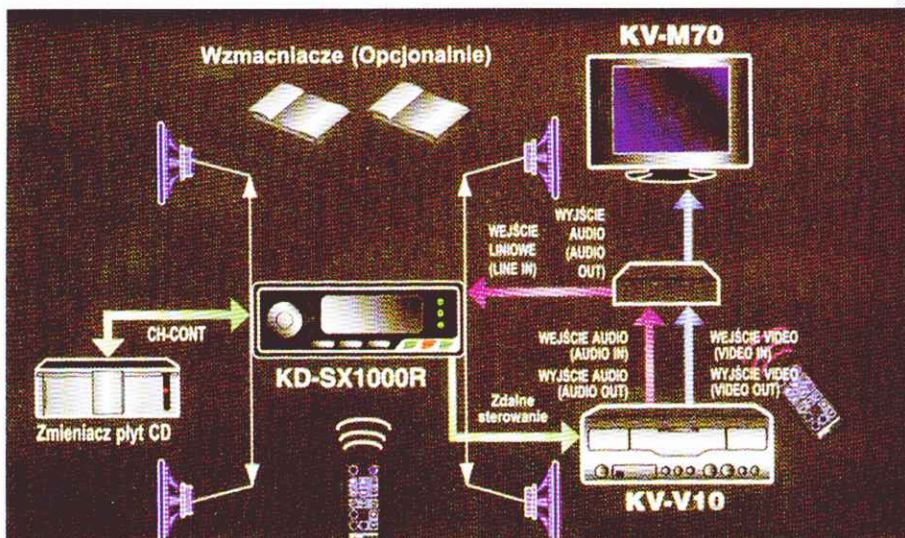
W ofercie firmy JVC pojawiły się radioodtwarzacze dostosowane do obydwu rodzajów płyt CD i MD.

Bardzo dobrym kompromisowym rozwiązaniem dla tych, którym nie wystarcza radioodtwarzacz na jedną płytę, a nie chcą instalować oddzielnego zmieniacza jest radioodtwarzacz o normalnych wymiarach DIN, do którego wkłada się magazynkę z trzema



Fiat Seicento z profesjonalnym nagłośnieniem wykonanym przez firmę Aves Elektro

a - głośniki w bagażniku, b - głośniki drzwiowe



Samochodowy zestaw AV firmy JVC



Wyświetlacz Day and Night (w dzień srebrzysty, w nocy błękitne podświetlenie) radioodtwarzacza Panasonic CQ - DFX 888

plytami kompaktowymi. Była to kolejna nowość firmy Alpine.

Wyraźnie bierze górę nad tradycyjnymi nowe wzornictwo płyt czołowych (przednich paneli) w radioodtwarzaczach. Coraz więcej firm wyposaża, przynajmniej droższe modele, w duże wielobarwne wyświetlacze zajmujące niemal cały przedni panel. Trzeba przyznać, że wyglądają bardzo efektownie, szczególnie wieczorem, a wszystkie informacje są lepiej widoczne. Przy tak dużym wyświetlaczu zabrakło miejsca na szczelinę do wkładania płyty kompaktowej, albo otwór na kasetę. Problem rozwiązano w ten sposób, że w celu włożenia płyty albo kasety odchyła się ręcznie lub automatycznie cały przedni panel.



Brak nowych pomysłów jak zabezpieczać radioodtwarzacz przed kradzieżą – tylko firma JVC zaproponowała maskowanie. Po wyłączeniu zapiętu wyświetlacza LCD staje się zupełnie czarny, a panel sterowania cofa się i pozostaje pusty fragment deski rozdzielczej samochodu.

Mistrzostwa Polski w Car Audio

W zawodach brali udział amatorzy, którzy sami instalowali sprzęt audio w swoich samochodach, firmy montujące sprzęt w samochodach i wreszcie firmy produkujące sprzęt, które pokazały własne samochody demonstracyjne.

Wyniki konkursów – zwycięzcy

Konkurs Sound – off

Amatorzy

Kategoria do 300 W – Julita Górnik Fiat Punto, do 600 W – nie rozegrano, ponad 600 W – Mariusz Stasiak – Toyota Carina E.

Profesjoniści

Kategoria do 300 W – Arkadiusz Kuczyński Honda Civic, do 600 W – Adam Mokrzycki Rover 200, ponad 600 W – Jacek Klepka Honda Civic.

Konkurs dB Drag Racing

Amatorzy

Tycjan Wachowski Audi Coupe, 141,1 decybeli.

Profesjoniści

Firma Audiocomplex Andrzej Szymczyński VW Passat, 150,8 decybeli.

Janusz Justat

Póćieżarówka – pick-up ze sprzętem nagłośniającym firmy Blaupunkt

Cała powierzchnia bagażowa wypełniona głośnikami i wzmacniaczami
Zamiast pokrywy – lustro, w którym wszystko się odbija



YAMAHA

PRZEKRACZAMY WSZELKIE BARIERY
ABY DAĆ CI WIECĘJ PRZYJEMNOŚCI



Pełny dekodery AC-3
DOLBY DIGITAL
Moc 5x100W Din 4 Omy
Wejście na DTS/MPEG-2
11 programów surround
3 wejścia cyfrowe
Wejścia 4 A/V i 3 Audio
Pamięć 40 stacji
Przednie gniazda A/V
Przełącznik impedancji
Uniwersalny pilot

Nowy Amplituner RX-V495 RDS za 1999 zł

LIST GOŃCZY
Poszukiwany Za Doskonałość
Odtwarzacz DVD-S795 Firmy

YAMAHA



ZNANKI SZEGÓLNE

• DWA WYJŚCIA EURO
• WYJŚCIE CYFROWE DTS I MPEG-2
• WBUDOWANY DEKODER AC-3
• WYJŚCIE WIZJI RGB I S-VIDEO
• POZŁACANE GNIAZDA PRZYLĄCZENIOWE
• WIELOFUNKCYJNY PILOT
• DOSTĘPNY W KOLORACH ŻŁOTYM
CZARNYM I TYTANOWYM

RADIOODTWARZACZ CD I ZMIENIACZ PŁYT FIRMY JVC

Oceniamy samochodowy sprzęt audio, umożliwiający słuchanie non stop przez wiele godzin, ulubionej muzyki z cyfrową jakością.

O firmy JVC otrzymaliśmy do oceny wysokiej jakości zestaw do samochodu, składający się z radioodtwarzacza CD KD-SX959R oraz automatycznego zmieniacza płyt kompaktowych CH-X200.

Funkcje użytkowe zestawu

Tuner

Odbiornik radiowy zawiera wszystkie podstawowe funkcje spotykane w tego rodzaju sprzęcie.

Ma potrójny zakres UKF oraz na jednym zakresie fale średnie i długie. Pamięć ma pojemność 24 stacji, po 6 na każdym zakresie. Przestrzajanie i wyszukiwanie stacji odbywa się automatycznie lub ręcznie. To samo dotyczy wprowadzania stacji do pamięci. Przewidziano ręczne przełączanie z odbioru stereofonicznego na monofoniczny stacji UKF.

Można korzystać z kilku funkcji oferowanych przez RDS. Na wyświetlaczu poja-

wiają się nazwy odbieranych stacji oraz dodatkowe informacje nadawane przez te stacje, np. numer telefonu do rozgłośni, nazwa audycji, krótkie teksty reklamowe, sygnały sterujące do zegara itp.

Tuner odbiera kody (PTY) 29 rodzajów audycji muzycznych albo słownych. Sześć z nich, dowolnie wybranych, przywołuje się bezpośrednio przez naciśnięcie jednego z przycisków numerycznych (służących również do wybierania zaprogramowanych

pularna, rock, pop, wiadomości, sport. Kolejne funkcje RDS, z których można korzystać, to komunikaty drogowe – TA oraz alternatywne częstotliwości odbieranego programu – AF.

Odtwarzacz CD

Odtwarzacz CD ma wszystkie podstawowe funkcje, takie jak wybór ścieżki, odtwarzanie w przypadkowej kolejności, powtarzanie. Jeżeli ma się odpowiednią płytę, to na display jest wyświetlana nazwa płyty oraz odtwarzanego utworu. Przewidziano blokowanie płyty w odtwarzaczu, co zapobiega przypadkowemu jej wysunięciu i otworzeniu panela.

Wzmacniacz m.cz.

Czterokanałowy wzmacniacz zasila niezależnie przednie i tylne głośniki.

Reguluje się oddzielnie niskie i wysokie dźwięki, fader oraz balans. Oprócz tego procesor dźwięku umożliwia włączanie charakterystyki: płaskiej, pop, beat i łagodnej (Soft). Przy cichym słuchaniu muzyki jej brzmienie polepsza funkcja *Loudness*. W razie potrzeby można natychmiast oddzielnym przyciskiem ściszyć audycję.

Jeżeli w samochodzie jest zainstalowany telefon, to podczas jego używania audycja jest automatycznie ściszana.

Display

Radioodtwarzacz ma modny obecnie duży barwny wyświetlacz. Dzięki jego pokaznym rozmiarom nie tylko dobrze widoczne są znaki odpowiadające poszczególnym funkcjom, ale również nieruchome i przewijające się napisy "nadawane" przez

Tuner	
UKF	97,5+108 MHz
Fale długie i średnie:	144+279 kHz, 522+1620 kHz
Czułość użyteczna:	UKF 1µV/75 Ω
	Średnie 20 µV
	Długie: 50 µV
Pasma częstotliwości (UKF):	40 Hz+15 kHz
Odtwarzacz CD	
Pasma częstotliwości:	5+20 000 Hz
Dynamika:	96 dB
Odstęp sygnału od szumów:	98 dB
Wzmacniacz m.cz.	
Moc maksymalna:	40 W na kanał
Moc ciągła (RMS)	16 W na kanał (4 Ω zniekształcenia < 0,8%)
Pasma częstotliwości:	40+20 000 Hz
Zakres regulacji dźwięku:	±10 dB przy 100 Hz
	±10 dB przy 10 kHz
Odstęp sygnału od szumów:	70 dB
Zmieniacz płyt	
Pasma częstotliwości:	5+20 000 Hz
Dynamika:	93 dB
Odstęp sygnału od szumów:	96 dB
Wymiary (szer.x wys.x głęb.)	274x75x180 mm
Masa:	2,0 kg

stacji). Na przykład, poszczególnym klawiszom można przyporządkować następujące rodzaje audycji: muzyka klasyczna, po-



Radioodtwarzacz CD KD-SX959R
Fot. JVC



Automatyczny zmieniacz płyt kompaktowych CH-X200
Fot. JVC

RDS i odtwarzacze płyt kompaktowych. Jaskrawość świecenia displeju jest dostosowywana ręcznie lub przez sprzężenie ze światłami samochodu, do pory doby. Użytkownik ma możliwość wyboru niektórych informacji prezentowanych na displeju. Zegar radioodtwarzacza wskazuje czas w trybie 12- lub 24-godzinny. Nastawia się go ręcznie lub automatycznie za pośrednictwem sygnałów RDS.

Współpraca z innymi urządzeniami

Na tylnej ścianie znajdują się gniazda służące do przyłączania automatycznego zmieniacza płyt kompaktowych oraz dodatkowych wzmacniaczy. Na przednim panelu jest gniazdo do dodatkowego źródła dźwięku, np. odtwarzania minidysków.

Pilot zdalnego sterowania

Pilotem można obsługiwać nie tylko podstawowe funkcje radioodtwarzacza, lecz także zmieniacza płyt. Specjalny uchwyt, mocowany do deski rozdzielczej samochodu, zapobiega "zawieruszeniu się" pilota.

Automatyczny zmieniacz płyt kompaktowych

W skład automatycznego zmieniacza wchodzi: magazynek na 12 płyt, mechanizm transportujący płyty i zespół głowicy laserowej odczytujący płytę. Zmieniacz nie jest samodzielną jednostką. Współpracuje z radioodtwarzaczem. Może być montowany

poziomo lub pionowo, jako urządzenie stojące (leżące), albo podwieszane. Ma takie same funkcje jak odtwarzacz mieszczący się we wspólnej obudowie z tunerem i wzmacniaczem. Informacje o jego pracy ukazują się na wyświetlaczu radioodtwarzacza. Warto może dodać, że odtwarzanie losowe może dotyczyć albo jednej płyty, albo wszystkich znajdujących się w magazynku. Dowloną płytę wybiera się bezpośrednio przyciskami cyfrowymi radioodtwarzacza.

Wrażenia użytkownika

Radioodtwarzacz

Montaż urządzenia jest bardzo prosty, ponieważ jest ono wyposażone w gniazdo przyłączeniowe ISO. Jeżeli w samochodzie są inne przyłącza, można bez trudności kupić tzw. przejściówki.

Dzięki dobrze opracowanej i bogato ilustrowanej instrukcji obsługi oraz wyraźnym oznaczeniom na elementach sterujących, łatwo nauczyć się posługiwania tym urządzeniem. Tak jak w przypadku odbiornika telewizyjnego obsługę ułatwia odpowiednik menu pojawiającego się na wyświetlaczu.

Fascynacja regulowaniem wszystkiego za pomocą przycisków pomału mija i do regulacji głośności, a także niektórych innych funkcji służy manipulator, przypominający potencjometr.

Już i w Polsce RDS nie jest tylko teoretycznym pojęciem, ponieważ większość stacji UKF podaje swoje nazwy, krótkie komunikaty i co chyba najważniejsze, rodzaj nadawanej właśnie audycji.

Tuner ma dobrą czułość, zauważalnie lepszą niż innych modeli, nawet renomowanych firm.

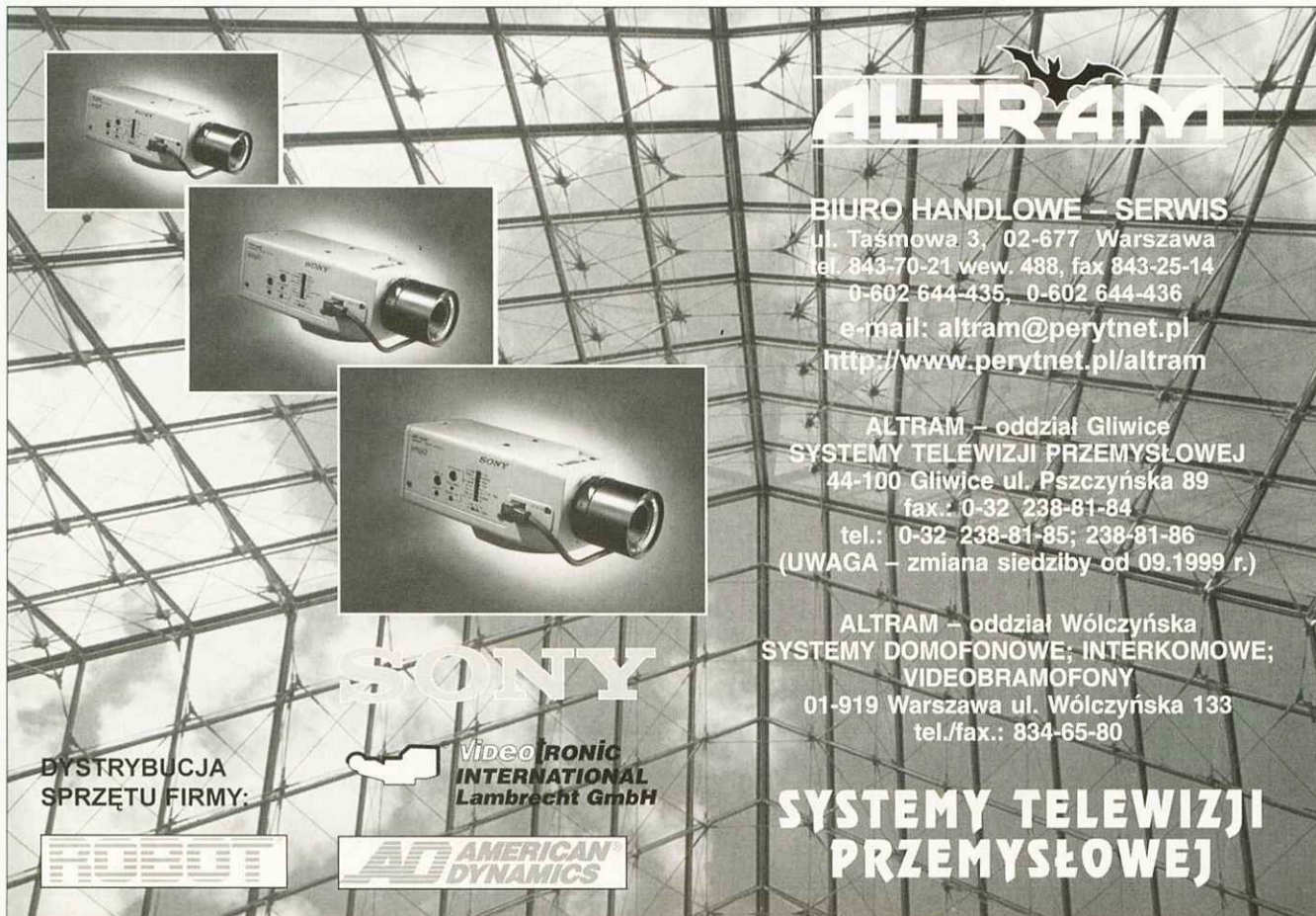
Brzmienie dźwięku, zgodne z własnymi upodobaniami, można bez trudu dobrać wykorzystując procesor dźwięku oraz niezależnie działające regulatory dźwięków niskich i wysokich.

Odchylenie panela, podczas ładowania i wyjmowania płyty, nie jest kłopotliwe. Duży wielobarwny wyświetlacz sprawia, że radioodtwarzacz wygląda bardzo efektownie szczególnie wieczorem.

Obsługa zmieniacza płyt jest równie prosta i wygodna jak odtwarzacza na desce rozdzielnej samochodu. Warto jednak zaopatrzyć się w dodatkowe magazynki płyt, aby uniknąć żmudnego przekładania płyt z pudełek do magazynka i z powrotem. Zmieniacz sprawdza się szczególnie podczas długich podróży, ponieważ nie trzeba szukać i wymieniać właściwej płyty.

W lipcu radioodtwarzacz kosztował 1499 zł, a zmieniacz – 999 zł.

S.J.



ALTRAM

BIURO HANDLOWE – SERWIS
ul. Taśmowa 3, 02-677 Warszawa
tel. 843-70-21 wew. 488, fax 843-25-14
0-602 644-435, 0-602 644-436
e-mail: altram@peryt.net.pl
<http://www.peryt.net.pl/altram>

ALTRAM – oddział Gliwice
SYSTEMY TELEWIZJI PRZEMYSŁOWEJ
44-100 Gliwice ul. Pszczyńska 89
fax.: 0-32 238-81-84
tel.: 0-32 238-81-85; 238-81-86
(UWAGA – zmiana siedziby od 09.1999 r.)

ALTRAM – oddział Wólczyna
SYSTEMY DOMOFONOWE; INTERKOMOWE;
VIDEOBRAMOFONY
01-919 Warszawa ul. Wólczyna 133
tel./fax.: 834-65-80

SONY

Video Ironic
INTERNATIONAL
Lambrecht GmbH

AMERICAN DYNAMICS

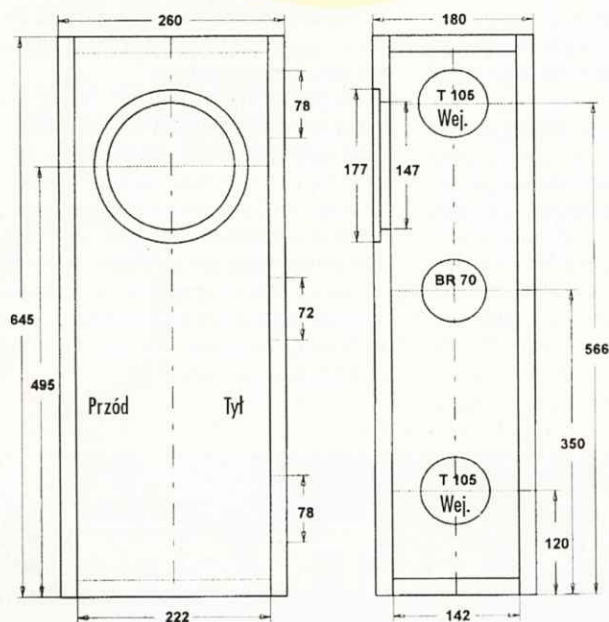
SYSTEMY TELEWIZJI PRZEMYSŁOWEJ

DYSTRYBUCJA SPRZĘTU FIRMY:

FUBU

ZESTAW GŁOŚNIKOWY DO MONTAŻU (2)

SUBWOOFER BIRDY



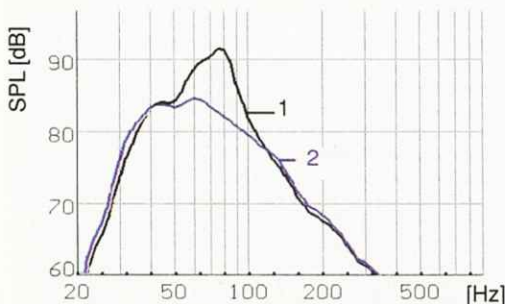
Rys. 6. Schemat konstrukcji obudowy

Zestaw do montażu Birdy Sub jest opracowany do kolumn Birdy. Są to dwa pasywne subwoofery z głośnikiem 17 cm Gradient TPC 175RY/8 Ω w obudowie bas-refleks (rys. 6).

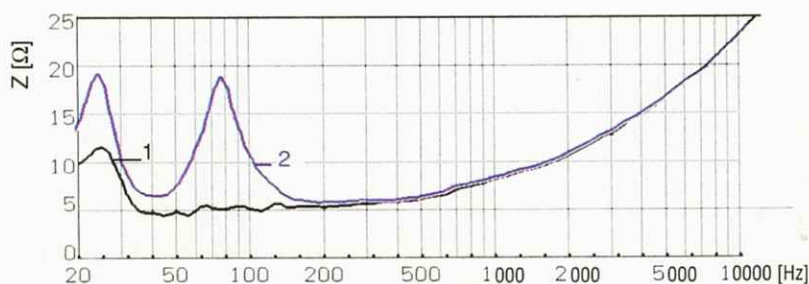
Wymiary obudowy są tak dopasowane do kolumn Birdy, że możliwe jest ich ustawienie na subwooferze. Dzięki temu powstaje kolumna 3-drożna. W tylnej części obudowy, w utworach u góry i u dołu są mocowane dwa terminale do dołączenia do kolumny Birdy i wzmacniacza. W otworze środkowym jest mocowana rura bas-refleks BR 70 o takich samych wymiarach, jak w kolumnie Birdy.

Zwrotnica

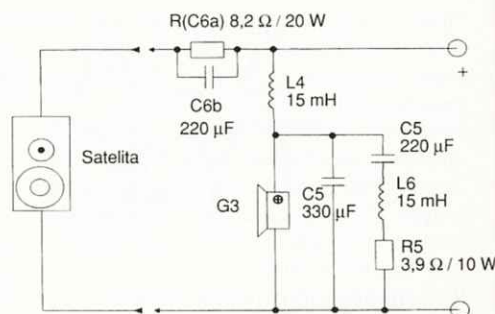
W zwrotnicy (rys. 7), kondensator C6b = 220 μ F tłumi sygnały małych



Rys. 8. Charakterystyka częstotliwościowa amplitudy ciśnienia akustycznego
1 - z podbiciem, 2 - bez podbicia



Rys. 9. Charakterystyka impedancji
1 - z korekcją, 2 - bez korekcji



Rys. 7. Schemat zwrotnicy

Parametry głośnika niskotonowego TPC 175 RY-8 :

Impedancja	8 Ω
Moc znamionowa/muzyczna	80/100 W
Pasma przenoszenia	30+7500 Hz
Powierzchnia membrany	130 cm ²
Częstotliwość rezonansowa	43 Hz
Dobroć elektryczna Qes	0,36
Dobroć mechaniczna Qms	1,65
Dobroć głośnika Qts	0,29
Efektywność (1 W/1 m)	89 dB

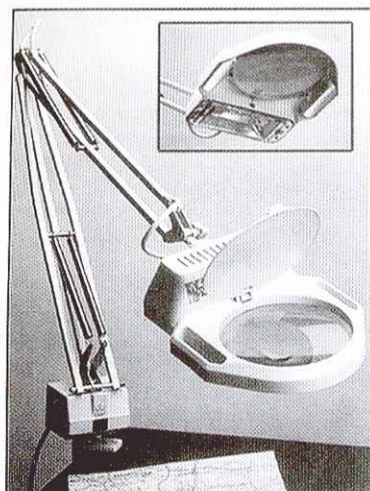
Dane techniczne kolumny Birdy Sub

Impedancja	8 Ω
Moc znamionowa/impulsowa	90/100 W
Efektywność (1 W/1 m)	87 dB

uzyskania poprawnej charakterystyki amplitudy ciśnienia akustycznego w pobliżu zbocza filtru dla małej częstotliwości podziału, w tym przypadku 150 Hz. Gdyby nie to, filtr obciążony byłby zmieniającą się na kształt wzgórza impedancją, co zmieniałoby proporcje impedancji cewki i kondensatora, decydujące o kształcie zbocza filtru. Powodowałoby to podbicie charakterystyki przenoszenia podobnie do kształtu nierównomierności impedancji (rys. 9). Błąd ten popełniany jest często w konfekcjonowanych kolumnach 3- i więcej drożnych nawet renomowanych firm. Wynikać może to z braku środków na relatywnie drogi układ korekcji. Cena zestawu subwoofera do montażu wynosi ok. 700 zł.

J. N.

Lampy warsztatowo - biurowe,
różne modele już od 90 PLN+VAT



Lampa LTS129
Światło halogenowe 100W, 3 dioptrie,
soczewka Ø 150 mm, ramię 1m15.

Lampa LTS122
Światło jarzeniowe 22W, 3 dioptrie,
soczewka Ø 125 mm, ramię 1m15.

iroda®

- naturalnie ... z gazem !

PT - 220 PRO -TORCH™

to: temperatura płomienia do 1300°C, regulacja mocy,
zapłon piezo, zbiornik 60 ml na 4 godziny pracy.

to: niezawodność i wygoda w pracy.



Ładuj...



Cel...



Pal !



Zasilacze Laboratoryjne Stałonapięciowe 13,8V

— 3/5A, 6/8A, 10/12A, 20/22A, 30/32A



Tachometr optyczny. Zakres pomiarowy:
CENA 280 PLN 5 ÷ 99999 obr / min



SOLOMON
Lutownice z regulowaną
elektronicznie temperaturą
pracy w zakresie 150÷420°C.
SL-10, SL-20, SL-30.

Światłomierz.
3 zakresy pomiarowe:
0 ÷ 2000 ÷ 19990
÷ 50000 Lux
Dobra CENA ☺



Anemometr.
Wskazania w:
km/h, m/s, skali Beaufort'a
Zakresy: 2÷100 km/h
0÷11 Beaufort'a
0,1÷29 m/s
Produkt europejski
Dobra CENA ☺



CENA ☺

Alarmy
(minima, maksima,
ograniczenia z góry, z dołu),
data, godzina, termometr wewnętrzny.
Może pracować z 4 sensorami.

Termometr z bezprzewodowym
(do 50 m) sensorem pomiaru temperatury

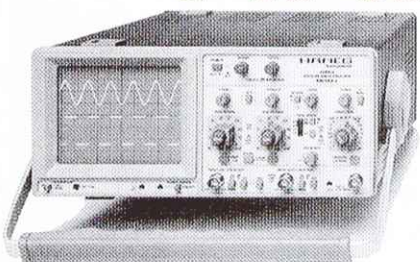


CENA ☺

Stacja lutownicza SS-D80W

- regulowana temperatura 150-450 °C,
- zasilanie grzałki 24 V,
- moc 80 W,
- zapasowe grot
- wyświetlacz LCD tolerancja 5%

HAMEG® Instruments



**Oscyloskopy i osprzęt
wg cennika producenta.**

RODZINA ZASILACZY LABORATORYJNYCH

AFX

WYSOKA JAKOŚĆ !
DOBRA CENA !
NAJWIĘKSZY WYBÓR !



NAJTAŃSZY ZASILACZ Z RODZINY AFX JUŻ OD 150 PLN+VAT

AFX 0306 BL I= 0 - 3,5 / 5A U= 0 - 18/36V
AFX 1502 C I= 2 A U= 0 - 15V
AFX 2930 SB I= 0 - 30V U= 0 - 3A
AFX 3333 C I= 2 x (0 - 3)A U= 2 x (0 - 30 V)

AFX 5510 A I= 0 - 10A U= 0 - 30V
AFX 5920 AC I= 0 - 20A U= 0 - 30V
AFX 5305 A I= 0 - 5A U= 0 - 50V
AFX 9660 SB I= 2 x (0 - 3)A U= 2 x (0 - 30 V) - 5V



AFX 5305A U=0-50V I=0-5A

SBH Elektronik s.c.

03-450 Warszawa
ul. Ratuszowa 11
tel./fax 22 619-33-72
tel. 22 619-22-41 w 157

ZAMÓW BEZPŁATNY KATALOG I CENNIK ZASILACZY

Bezpłatne ogłoszenia drobne

- Sprzedam: analizator widma typ HM-5011 z generatorem śledzącym częstotliwości 015-1050 MHz. Tel. 017 - 225 43 72.
- Kodowany radioodtwarzacz uruchomię. Kontakt telefoniczny 0-601 48 62 24.
- Kodowany radioodtwarzacz samochodowy uruchomię. Kontakt telefoniczny 0-52 353 08 54 lub 0-601 642 780.
- Kupię schemat korektora SH-GE70 Technics. Krzysztof Powierza, Dymińska 6A m. 14 01-519 Warszawa. Tel. 39 95 40.
- Tanio radioamatorom oddam OTVC części różne, lampy, przyrządy, wykonam płytki drukowane. Porady darmo. Elektronik Kraków. Tel. 0126378612 lub kom. 601821367 po 2000. Okazja wykorzystaj.
- Sprzedam procesor kina domowego Dolby Pro Logic firmy "Technics" SH-AV 500. Nieużywany, fabrycznie zapakowany - 750 zł (wydatem 1100 zł). Łazarczyk, Nowy Glinnik 2/26, 97-205 Tomaszów Maz. 7.
- Pilnie kupię na części uszkodzone OTV "Sony" modele KV-2722, KV-2724, KV-2720, seria EC2. Kupię pamięć, sprawną ER-1400 lub M5G-1400. M. Kowalik, Jastrzębie Zdrój 44-330, ul. Żeromskiego 12/1.
- Kupię sprężynę pogłosowe. Eug. Jachowski 43-300 Bielsko-Biała, ul. Zgody 4/55.
- Sprzedam oscyloskop dwukanałowy nieużywany - cena ok. 230 zł. Tel. (056) 66 33 970, 0603 416 826.
- Sprzedam profesjonalne końcówki mocy AUDIO-MOS 100-300 W. Bardzo małe płytki (SMD) uruchomione. Również moduły zasilacza. Niedrogo! Arek, tel. 0-601 74 05 07.
- Kupię telewizor cz. b. Hermes 20". Może być uszkodzony. 0-13 - 4364218.
- Sprzedam wykrywacz metali UPT, ul. 1 Maja 45 Skr. poczt. 45 44-330 Jastrzębie. Tel. 0-602 863 974.
- Kupię transkodery z demontażu. Płacę 6 zł za sztukę. Sprzedam głowicę UKF na zachodnie pasmo do tunerów Diory GFE110 23 zł, GFE111, GFE112 32 zł. Tel. 050 118 6225.
- Poszukuję schematu (instrukcji) OSC C1-64A, C1-75 oraz schematu woltomierza B7-27A/1 i B7-34A i TVC Samsung CK5027Z. Bogucki Dariusz, Lublin. Tel. 022 5324629.
- Sprzedam monitor LCD 3,5" 450 zł, minikamerki widzenie w dzień i w nocy (podczerwień), całkowity sygnał wizyjny 280 zł, mono i kolor 12 V. Tel. 042 2260249.
- Czasopisma sprzedam: Audio Video 84-93, Nowy Elektronik 90-93, Zrób Sam 80-90, Sam Zrobię, Enter 90-97, PC Kurier 91-94, Fantastyka 82-97. Ceny od 0,7 zł/egz. Oferty, Info: k. + zn. G.Zubrzycki, tel. (0-42) 654 40 98.
- Napęd FDD 1,2 MB 2 szt. - 100 zł. Czerwinski Mariusz, Kaleb 63/4 96-206 Sadkowie (0-46) 8156720.
- Kupię "Empfänger - Schaltungen" tom 8, 10, 11 oraz "Radioamator" do 1954 r. Tel. (0-44) 647 53 65.
- Sprzedam program pozwalający na uruchomienie oprogramowania z PC na dowolnej Amidze. Cena 20 zł. Dariusz Gawerski, ul. Sportowa 20, 11-200 Bartoszyce. E-MAIL BLIGHT@C64.ORG.
- Praca chałupnicza przy montażu urządzeń elektronicznych. Dobre zarobki. Koperta + znaczek na odpis. Stanisław Masztalerz, Urbanowice 51/4. 47-270 Gościęcin.
- Poszukuję schematu generatora-wobulatora typ: K937 produkcji Meratronik lub modułów - E445 (generator), E446 (modulator) tej samej firmy. Tel. 052 348 63 40 po południu.
- Sprzedam wyświetlacz LCD2x24 znaki i moduły woltomierzy 4/122 cyfry. Tel. (032) 235 80 15 Tomasz Barwiński ul. Wolności 25A 44-178 Przysówce.
- Transystory 2N3055 KD502 KD3773 i inne filtry 7x7 scalaki, części do serwisów

- RTV zdalne sterowanie + telegazeta do Heliosa, miernik sygnału antenowego. Tel. 0-603 283 365 (lub wymiana).
- Sprzedam do komputera PC płytę 486SX25 MHz 4 MB RAM, kartę graficzną 512KB kontroler HDD FDD - 100 zł, zestaw Video - konferencyjny do PC 800 zł. Tel. 0-25 67 55 254.
- Sprzedam TV turystyczny rosyjski oraz magnetofony: szpulowy M2404 - stereo i kasetowy - baterijny MK125 firmy Unitra- ZRK. Tanio. Telefon w Warszawie - 22 - 641 06 01 - wieczorem. Zawadzki.
- Kupię schemat instrukcję obsługi sposób kodowania alarmu samochodowego "USOS" ZAPIET, instrukcję obsługi schemat prostownika TY-3428-11062 Anna Bernat 24-100 Puławy Kusocińskiego 1 m. 1.
- Wykrywacz metali z rozróżnianiem lub bez. Zasięg 4 metry. Dokumentację techniczną tych urządzeń sprzedam, wymienię. I. Sekula. Bałowego 58. 38-300 Gorlice. Tel. 018 - 3531149.
- Zamienię kamerę "QVARZ1x8s-2", projektor "Rycb", aparat "Zenit, E", "START 66", powiększalnik "Krokus", lampy, błyskowe, światłomierz, suszarka i wiele innych dodatków, za komputer PC z monitorem. Mazur Jerzy, tel. (058) 678 96 52.

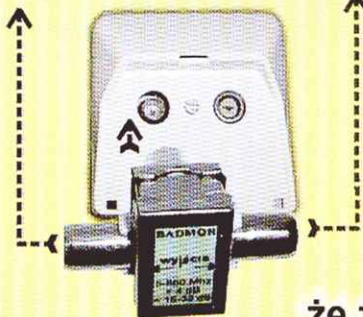
Extra oferta dla Twojej hurtowni lub sklepu

BADMOR

Droga do idealnego odbioru



NOWA jakość odbioru!



Specjalne symetryzatory antenowe

- oferujemy w 4 różnych opcjach
- małostratne (tłumienie < 1dB)
- klasyczna, sprawdzona konstrukcja
- głęboko odporne, stalowe zaciski
- przyjazny, ergonomiczny zacisk kablowy syst. **BADMOR** (ze sprężynką)
- łatwe w montażu
- wyczerpująca instrukcja montażu i zastosowań
- specjalna oferta dla dużych odbiorców

Teraz nowa, lepsza wersja rozgałęźnika TV kablowej "SPRINTER"

- pasuje do każdego gniazda
- małostratny
- porządnie ekranowany
- bezproblemowy do dystrybucji
- wyjątkowo dobra cena

A ceny? Są tak korzystne, że z pewnością zaakceptują je Twoi Klienci

BADMOR Gdynia tel. (0-58) 623 13 79



Sp. z o.o.

APARATURA POMIAROWA



- ★ **LEM NORMA** – mierniki wyłączników różnicowo-prądowych, izolacji, uziemień, analizatory mocy
- ★ **METRIX** – multimetry, cęgi, oscyloskopy, tachometry, higrometry, mierniki przepływu powietrza, temperatury, luksometry itp.

AKCESORIA POMIAROWE



- ★ **HCK-MULTI-KONTAKT** – przewody silikonowe, chwytaki, sondy, gniazda, wtyki, złącza silnopiętne
- ★ **3M, YAMAICHI, CAB, WELLS** – podstawki, klipsy pomiarowe DIP, SOIC, TSOP, przejściówki, sondy emulacyjne do pomiarów ostrzowych
- ★ **QA** – igły testowe

ELEMENTY ELEKTRONICZNE



- ★ **SCHURTER** – bezpieczniki polimerowe, topikowe, oprawki bezpiecznikowe, wtyki, gniazda zasilające



- ★ **PRECI-DIP** – listwy i podstawki do układów scalonych: DIP, SOIC, PGA



- ★ **SUYIN** – złącza DSUB, listwy, małe rastry



- ★ **JAUCH** – rezonatory, generatory
- ★ **SUNON** – wentylatory, również do procesorów
- ★ **UKŁADY SCALONE** – na zamówienie

CHEMIA DLA ELEKTRONIKI



- ★ **CRC-KONTAKT CHEMIE** – aerozole dla elektroniki, przemysłu
- ★ **ELECTROLUBE** – zalewy silikonowe, epoksydowe, poliuretanowe

VARIA



- ★ **BRADY** – etykiety na płytki, elementy elektroniczne, drukarki, skanery kodów kreskowych
- ★ **MODUŁY LASEROWE** – również na zamówienie
- ★ **MODUŁY PELTIERA** – termoelektryczne moduły chłodzące
- ★ **OPASKI ZACISKOWE** – do wiązek kablowych

MONTAŻ POWIERZCHNIOWY SMD

- ★ **USŁUGI MONTAŻU** – również z dostawą elementów, montaż mieszany
- ★ **SZABLONY DO MONTAŻU SMD**

SEMICON Sp. z o.o.

04-761 Warszawa ul. Zwolenńska 43
tel. (022) 615 64 31, 615 73 75, fax (022) 615 73 75
e-mail: info@semicon.com.pl
http://www.semicon.com.pl

SKLEPY FIRMOWE

1. Warszawa ul. Wolumen 53, paw. 70A tel./fax. (022) 660 99 22
2. Warszawa. Warszawska Giełda Elektroniczna, paw. 9 przejście podziemne Al. Niepodległości/Trasa Łazienkowska tel. (022) 825 05 64, 825 91 00 wew. 110

KINESKOPY

KOLOROWE od 7 do 37 cali

REGENERACJA KINESKOPÓW DO TELEWIZORÓW I MONITORÓW KOMPUTEROWYCH

- **KRAJOWE** • **ZACHODNIE** •
- **ROSYJSKIE** • **KOREAŃSKIE** •
- **JAPOŃSKIE** •

[Również SONY i „cienka szyjka”:
PHILIPS, TOSHIBA, ORION, SAMSUNG i INNE]

NOWE, NIŻSZE !!! CENY REGENERACJI KINESKOPÓW SONY

A51JXH, A51JUH (21'')	– 240 zł
A59JWB, A59JWC (25'')	– 340 zł
M60LCS (25'')	– 390 zł
A68JYK, A68JYL (29'')	– 499 zł
M68LCT (29'')	– 599 zł

Prowadzimy skup zużytych kineskopów.

inż. K.PAPROCKI • ul. Płońska 5, 03-683 Warszawa
tel. (0-22) 678 48 36

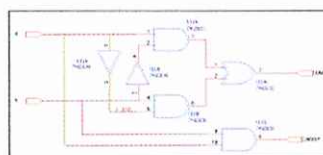
FIRMY WSPÓŁPRACUJĄCE

BĘDZIN, Pal-Tranz-RLC, Wojciech Samborski ul. Królowej Jadwigi, tel. (0-32) 267 00 11
GDAŃSK, V-Elektronik, Bogdan Knitter ul. Do Studzienki 32, tel. (0-58) 347 23 95

GWARANCJA 24 MIESIĄCE

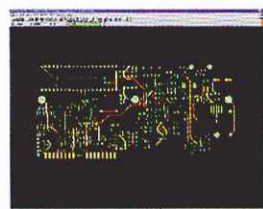
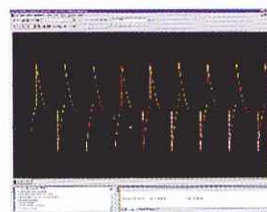


Kompletny zestaw programów dla konstruktorów elektroników:



- ♦ **Capture** - rysowanie schematów, generacja list połączeń, współpraca z bazą danych, współpraca z bazami danych elementów w Internecie

- ♦ **Layout** - rodzina programów do projektowania obwodów drukowanych, routery rastrowe i bezrastrowe, autoplacement, edycja plików Gerber, współpraca z AutoCAD,



- ♦ **PSpice** - analiza i symulacja układów analogowych i cyfrowych, optymalizacja projektowanych układów, możliwość dołączania własnych modeli,

- ♦ **Express** - projektowanie, symulacja układów FPGA, CPLD, kompilator VHDL, biblioteki AMD, Xilinx, Altera, Vantis, itp.

Dostępne broszury i wersje demo.

- ♦ współpraca on-line Capture-Express, Capture-PSpice, Capture-Layout oraz z innymi aplikacjami pracującymi w środowisku 95/98/NT

Informacja techniczna:
JANBIT, (22) 865-2005,
janbit@janbit.com.pl
www.janbit.com.pl

LISTA REKLAMODAWCÓW

● **Specjalistyczny serwis naprawa:** głowice telewizyjne, modulatory wszelkich typów, również za zaliczeniem pocztowym. Andrzej Kulibaba, 01-911 Warszawa, ul. Andersena 2, tel. 663-57-80. 0 604 799 655 RO/5/96

RO/5/96

• **VIDEO HEAD SERVICE** – Nowe głowice video. Najniższe ceny w Polsce na głowice testowane z gwarancją. Wszystkie typy. Specjalna oferta hurtowa. Sprzedaż wysyłkowa. Faktury VAT. Serwis gwarancyjny. 31-426 Kraków, ul. Gen. Prądzyńskiego 6, tel. (0-12) 411-03-70, fax (0-12) 411-04-01. RO/323

RO/323

● **Lampy elektronowe** podstawki lamp wszelkiego typu trafo głośnikowe, schematy do budowy wzmacniaczy Hi-Fi. Kupno – sprzedaż. 02-697 Warszawa, ul. Rzymowskiego 20/57, tel. +48-(0-22)847-11-56. 0601-34-28-70.

0.

● **Płytki drukowane** na podstawie przesłanego rysunku (każdą ilość) "Z.E. ELGRAF" 66-131 Cigacice, ul. Portowa 19, tel. (0-68) 385 12 70. RO/286/95

O/286/95

● **Naprawa i uruchamianie** kodowanych odbiorników samochodowych (również wysyłkowo) ekspresowe terminy, **"Pi-Si Elektronik"** ul. Noakowskiego 27, 70-380 Szczecin, tel. 091/4 844 156, tel./fax 091/4 845 214, www.inet.com.pl/pisi/

• Oryginalne części zamienne do sprzętu: THOMSON, SABA, NORDMENDE, TELE-

FUNKEN, SONY, PHILIPS, TOSHIBA — w stałej ofercie oraz na zamówienie. Wysyłka pocztą lub Servisco na koszt odbiorcy. Dla zainteresowanych oferty na dyskietchach. OFERTA SPECJALNA: pełna gama nowych kineoskopów THOMSON-POLKOLOR oraz VIDEOCOLOR.

F.H.U. DIGITAL SERVICE, ul. Aleksan-
drowska 40, 43-300 Bielsko-B., tel./fax:
(033) 815-93-06 (w godz. 10.00 +18.00);
email:digitals@box43.gnet.pl

● **Wykrywacze metali.** Dokumentacje, płytki — sprzedam. Sylwester Królak, ul. Wyki 19/6, Koszalin. Tel. (0-94) 341 28 13.

• **Kupię złącza** starego typu LDB, Canon i inne oraz złom elektroniczny, komputerowy. Tel. 0-22 728 7052, tel. 0-602 290 944, internet WFE372@polbox.pl. R/573

• **ARMAND** wykrywacze metali
(0-22) 758 73 48

● **PILOTY, PILOTY, PILOTY TV, VCR, SAT** wszystkich marek, dobór nietypowych, uniwersalne i krajowe. Gwarancja zwrotu, wysyła na telefon. Baterie gratis! **MAGNETRONY**, diody, kondensatory, talerze, silniki do kuchenek mikrofalowych. "VIDEO²SERVICE" 30-011 Kraków, ul. Wrocławska 53, tel. (0-12) 423.33.66.

• PRZYZRĄDZY DO REAKTYWACJI
KINESKOPOW TV i MONITORÓW,
REWO-Elektronika, skr. poczt. 449, 00-950
Warszawa, tel./fax(0-22) 643 81 19.

Kompilatory C Firmy HiTech	DCF77 GPS
Czynniki zbliżeniowe RFID	Odbiorniki DCF77
Systemy Rejestracji Czasu Pracy	Sieci zegarów Zegary do synchronizacji systemów
Kontrola Dostępu	komputerowych atomowych
Identyfikatory zbliżeniowe	wzorcem czasu DCF77 i z GPS
Zamki zbliżeniowe	

44-963 Warszawa 90
ul. Derkaczy 77
tel./fax (022) 612 95 14,
872 46 44
info@amart.com.pl
www.amart.com.pl

GERARD Pawilon **102**
systemy alarmowe

Systemy alarmowe
renomowanych firm
do mieszkań i samochodów
w dowolnych konfiguracjach

Sklep - pawilon 102
Warszawa, Bazar Wolumen
(róg Kasprzowicza i Wolumen 53)

Czynny:
we wtoreki i piątki w godz. 9⁰⁰-18⁰⁰
oraz w czasie trwania giełdy elektronicznej:
w soboty w godz. 13⁰⁰-18⁰⁰
w niedziele w godz. 6⁰⁰-13⁰⁰

Sprzedaż wysyłkowa

Zapytania o ofertę oraz zamówienia
proszę składać listownie, telefonicznie lub faxem:
Gerard Heering
03-254 Warszawa, ul. Turmionka 15 m 145
tel/fax 674-11-44, tel. 6-602 251-160

Aksel	58	Martex	55
Altram	47	Meditronik	53
Amart Logic	52	Merazet	19
Arpol	31	Merserwis,.....	57
Badmor	50	Micro Chip	30
Biall	58	NDN	60-63
Canton	45	Nord	19
CompArt	56	Philips	I okł, 33
Cyfronika	31	Qba	42
Delta System	31	Qwerty	54
Elmak	54	Samsung	32
Elmark	30	SBH Elektronik	49
Elsinco	15, 53	Semicon	51
Fluke	56	Sławmir Electronics ..	31
Gamma	1	Sowar	54
Gerard	52	Text Electronic	27
Indel	23	Teleradiomechanika ..	51
Janbit	51	TesPol	54, 55
Klar	31	Thomson	IV okł
Kan Trading	39	Tomtronix	21
Labimed	64, III okł	TP Centrum	30
Lafot	59	Uniprod	7
LC Elektronik	59	WG Electronics	30
LG	II okł		

UWAGA



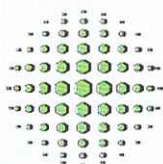
Oferujemy Czytelnikom możliwość publikowania na naszych łamach bezpłatnych ogłoszeń drobnych. Bezpłatne ogłoszenia, liczące nie więcej niż 180 znaków, przyjmujemy wyłącznie od osób prywatnych (nie od firm), tylko na oryginalnych (nie na kopiach ksero) kuponach publikowanych w "ReAV". Treść ogłoszenia może dotyczyć wymiany, sprzedaży, kupna podzespołów, urządzeń, literatury lub innych propozycji z dziedziny elektroniki i sprzętu AV.

Treść ogłoszenia należy wpisać wyraźnie, z zachowaniem odstępów jednej wolnej kratki między wyrazami.

Bezpłatne ogłoszenie drobne do nr 11/99 "ReAV"

**Kupon należy nadesłać
pod adresem redakcji do dnia 20.09.1999 r.**

[illegible]



meditronik®

części elektroniczne i komputerowe

AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR FIRMY



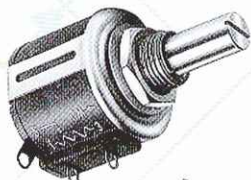
- Bezpieczniki polimerowe **MultiFuse**
- Potencjometry TRIMPOT
- Potencjometry precyzyjne
- Inne elementy bierne firmy BOURNS

Katalog BOURNS w języku polskim

- Tranzystory / diody
- Triaki 16A i 26A
- Układy scalone
- Elementy optoelektroniczne i LCD
- EPROMy AMD/SGS - zakresy temperatur pracy: 0°C / +70°C oraz -45°C / +85°C



- Procesory
- Trymery Murata
- Układy firmy UMC
- Przetworniki / przekaźniki
- Złącza / kable
- Wentylatory SUNON
- Bezpieczniki termiczne 98°C, 20 A



**Układy nietypowe
na zamówienie**



**Oferujemy katalogi
techniczne / CD-ROM**

MEDITRONIK Sp. z o.o.

Wiertnicza 129, 02-952 Warszawa, tel. 651 72 42, fax 651 72 46

SKLEPY FIRMOWE

Wiertnicza 129, 02-952 Warszawa, tel. 651 72 42, fax 651 72 46

Dzika 4, 00-194 Warszawa, tel. 635 22 64, fax 635 21 95

e-mail: office@meditronik.com.pl

<http://www.meditronik.com.pl>

ELSINCO®

Electronic Measurement Technology

WYŁĄCZNY PRZEDSTAWICIEL I SERWIS

Anritsu

Japonia/USA

Przyrządy pomiarowe dla Telekomunikacji ● Analizatory PDH/SDH/ATM ● Reflektometry optoelektroniczne i analizatory WDM ● Testery instalacji antenowych i kabli ● Analizatory widma ● Analizatory układów mikrofalowych, wektorowe i skalarnie ● Generatory mikrofalowe ● Odbiorniki pomiarowe ● Przyrządy do badania zakłóceń.

Audio precision

USA

Najwyższej klasy generatory/analizatory sygnałów audio, analogowych i cyfrowych ● SYSTEM TWO Portable One – Dual Domain



USA

Anteny pomiarowe ● Komory pomiarowe ● Systemy pomiarowe i akcesoria do badań zakłóceń i kompatybilności elektromagnetycznej

KIKUSUI

Japonia

Oscyloskopy analogowo-cyfrowe ● Testery wytrzymałości izolacji ● Mierniki wysokiego napięcia ● Zasilacze serwisowe i programowalne DC i AC (duże moce)

LeCroy

Szwajcaria/USA

Szybkie oscyloskopy cyfrowe o rozbudowanych możliwościach rejestracji i analizy sygnałów ● Generatory programowalne: impulsowe i "arbitrary" ● Karty akwizycji danych (PC)

Polar

Wlk. Brytania

Lokalizatory zwarc i uszkodzeń na pakietach elektronicznych ● Automatyczne testery płytek drukowanych

ELSINCO POLSKA Sp. z o.o.

01-691 WARSZAWA, Gdańska 50,
tel. (022) 832 40 42, fax (022) 832 22 38,

komertel: 3912-0222

e-mail: elsinco.warsaw@it.com.pl

<http://www.elsinco.com>

bezprzewodowy system alarmowy

idealny do mieszkania i biura

łatwa instalacja

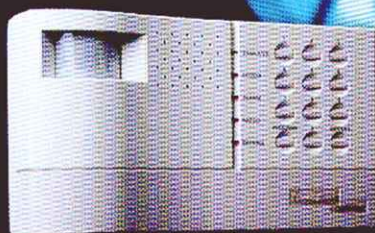
możliwa rozbudowa

prosta obsługa

dwuletnia gwarancja

SOWAR

ul. Ziemniaczana 15
52-127 Wrocław
tel. 071 3436523
fax 071 3464206
www.sowar.com.pl



ADVANTEST

ROHDE&SCHWARZ

Tektronix



Oferujemy:

- oscyloskopy cyfrowe (modele TDS200, THS700, TDS3000, TDS400, TDS500, TDS600, TDS700)
- analizatory widma (kilkanaście modeli)
- analogowe testery radiotelefonów (NMT450, MPT1327/1343)
- cyfrowe testery radiotelefonów i stacji bazowych GSM, DCS
- analizatory stanów logicznych
- reflektometry do kabli telefonicznych, współosiowych, optycznych
- sondy prądowe i wysokonapięciowe
- generatory sygnałowe
- odbiorniki zakłóceń radioelektrycznych i kompatybilności elektromagnetycznej
- przyrządy pomiarowe dla studiów telewizyjnych i radiowych
- nadajniki FM

Proponujemy:

- naprawy gwarancyjne i odpłatne
- doradztwo techniczne w zakresie przyrządów pomiarowych
- bezpłatne katalogi
- prezentację przyrządów
- bezpłatne wypożyczenie niektórych przyrządów do przetestowania
- przyrządy nowe, używane oraz po targach i wystawach

TesPol s.c.

50-512 Wrocław, ul. Tarnogajska 11/13
tel. 071/336-75-20, 367-38-93, tel./fax 367-97-16
e-mail: tespol@tespol.com.pl

Wylączny autoryzowany Serwis oraz Dystrybutor na terenie Polski.
20 letnie doświadczenie w technice pomiarowej firm:

Tektronix

ROHDE&SCHWARZ

ADVANTEST

Czy masz już dość używania kilku pilotów
do obsługi domowego sprzętu elektronicznego?

zastosuj:

PILOT UNIWERSALNY MAK-2000

który może obsługiwać jednocześnie do 8 urządzeń
elektronicznych w Twoim domu np. TV, VCR, SAT,
AUDIO, itp.

• obsługuje tysiące modeli
TV, VCR, SAT, AUDIO

• posiada funkcje
wyszukiwania pilota
nieznanego

oferujemy także:

PILOTY ZAMIENNIKI

do ponad 20.000 typów telewizorów

• odwzorowują przyciski
pilotów oryginalnych

• są znacznie tańsze
od oryginałów

Do nabycia w dobrych sklepach elektronicznych
na terenie całego kraju lub u producenta:

"ELMAK", 35-103 Rzeszów, ul. Hanasiewicza 4,
tel./fax: (0-17) 95-49-814

e-mail: elmak@elmak.pl internet: http://www.elmak.pl

KLAWIATURY FOLIOWE

PROJEKTUJE PRODUKUJE SPRZEDAJE



TOWARZYSTWO ELEKTROTECHNOLOGICZNE

Qwerty Sp. z o.o.

UL. PIOTRKOWSKA 102 90-004 ŁÓDŹ

tel. /42 632 47 92, 633 32 84

e-mail: qwerty@lodz.pdi.net

fax. /42 632 85 93

modem: /42 630 42 64

TDS3000 – DPO*

Nowa generacja oscyloskopów cyfrowych

Nowa jakość w pomiarach, analizie i zapisie sygnałów złożonych.

W standardzie: 2 lub 4 kanały, kolorowy wyświetlacz LCD, FDD, Centronics, współpraca z sondami aktywnymi

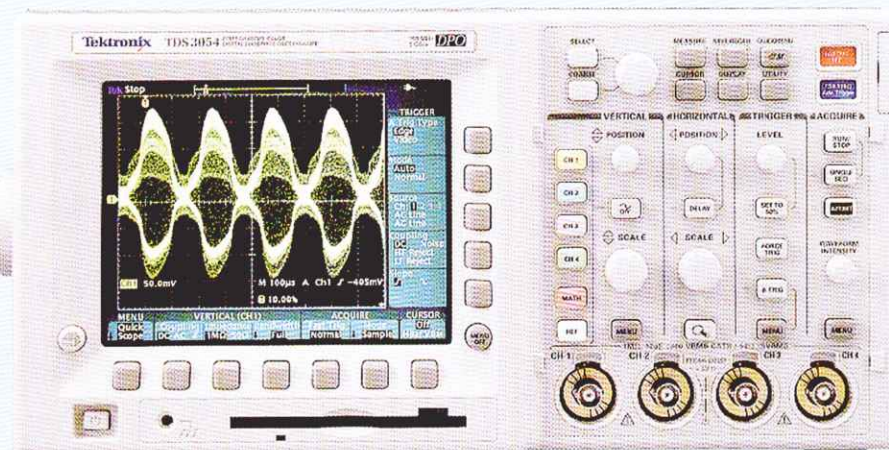
W opcji: GPIB/RS232 lub VGA/RS232, FFT*, zaawansowane tryby wyzwalania*, wyzwalanie sygnałem telewizyjnym, zasilanie bateryjne

100MHz-1,25GS/s

300MHz-2,5GS/s

500MHz-5GS/s

3 lata gwarancji



Tektronix

* Digital Phosphor Oscilloscope – wyświetla, zapamiętuje i analizuje trzy wymiary sygnału w czasie rzeczywistym; lepszy niż analogowy, przełamanie bariery cena/parametry

* standard w wersji 4 kanałowej

Dystrybutor oraz serwis:

TesPol s.c. 50-512 Wrocław
ul. Tarnogajska 11/13
tel. 071/336-75-20, 367-38-93
e-mail: tespol@tespol.com.pl

Partnerzy handlowi:

Merserwis
00-201 Warszawa
ul. Gen. Wł. Andersa 10
tel. 022/831-42-56
831-25-21

NDN
02-784 Warszawa
ul. Janowskiego 15
tel. 022/641-15-47
641-61-96

MARTEX

Grupa **ELEKTRONIK**

ul. Chrzanowska 5B, 05-825 Grodzisk Mazowiecki
tel./fax (0 22) 755 70 93

ul. Swarzewska 40, 01-821 Warszawa
tel./fax (0 22) 34 28 73, 663 93 38

OBUDOWY Z TWORZYW SZTUCZNYCH WYKONYWANE METODĄ TERMOFORMOWANIA

- ✓ INDYWIDUALNE PROJEKTY
- ✓ KRÓTKI CZAS REALIZACJI
- ✓ NISKI KOSZT WDROŻENIA
- ✓ MAŁE, ŚREDNIE I DUŻE SERIE



FLUKE

Prezentujemy najnowsze mierniki

Codziennie pomiary elektryczne są częścią Twojej pracy.

Bezpieczeństwo, niezawodność, dokładność oraz zaufanie, to rzeczywistość mierników Fluke'a, które mierzą według najbardziej wymagających standardów.

- **Fluke T 5:** zupełnie nowy tester mierzący prąd techniką otwartych cęgów
- **Fluke 26-III:** nowy stylowy multimetr z gwarancją wieczystą
- **Fluke T2WR:** nowy sposób podejścia do pomiarów napięcia i ciągłości
- **Fluke 36:** miernik cęgowy przeznaczony do pomiarów rzeczywistej wartości skutecznej

Zapraszamy do odwiedzenia naszej strony w internecie:


www.sylaba.poznan.pl/fluke-eis

Pierwsze w Polsce oficjalne przedstawicielstwo, sprzedaż, serwis

Elektronik Instrument Service

60-188 Poznań ul. Małachowska 6

Aby wybrać najdogodniejsze miejsce zakupu zatelefonuj do:

 tel (0-61) 8681998 fax (0-61) 8682256

www.sylaba.poznan.pl/fluke-eis

Sprawdź nasze nowe mierniki

Wyświetlacze LCD

Alfanumeryczne od 16 znaków x 1 linia do 40 znaków x 4 linie
Graficzne od 100x64 pkt. do 640x200 pkt.
Graficzne kolorowe 128x128 pkt. (ECB)
Kontrolery, inwertery i części zamienne

Oficjalny dystrybutor:

CompArt International

04-1305 Warszawa ul. Hetmańska 35 tel. (022) 6108527 fax (022) 6730242 email: compart@ikp.atm.com.pl

Drukarki termiczne

Nowości:

LTP 1245 - Miniaturowa, bardzo szybka, liniowa drukarka termiczna przeznaczona do urządzeń przenośnych. Szerokość papieru 58mm, zasilanie od 4,2 V do 8,5V, masa 45 g. LTP2000 - seria liniowych, bardzo szybkich drukarek termicznych. Szerokość papieru: 60, 80, 112 mm, zasilanie 24V.

Układy scalone CMOS

Detektory i stabilizatory napięcia
Pamięci, NV RAM, EEPROM i inne
Mikrokomputery jednocukładowe
Zegary RTC
Drivery LCD i TP
Czujniki podczerwieni, czujniki temperatury

SII

Seiko Instruments

NOWOŚCI POMIAR → ANALIZA → WYDRUK NAJNOWOCZESNIEJSZE PRZYRZĄDY FIRMY METREL NA RYNKU POLSKIM

- 5 OPATENTOWANYCH ROZWIĄZAŃ • PAMIĘĆ – 1000÷3000 POMIARÓW
- UNIKALNE ROZWIĄZANIA STOPNI WEJŚCIOWYCH • PROFESJONALNE
- OPROGRAMOWANIE, ZŁĄCZE RS-232
- SONDY POMIAROWE TYPU "COMMANDER" UMOŻLIWIAJĄCE JEDNORĘCZNĄ OBSŁUGĘ
- BOGATY ZESTAW WYPOSAŻENIA STANDARDOWEGO I DODATKOWEGO
- ZASILANIE BATERYJNE

**CENY PROMOCYJNE
– SPRAWDŹ**

JEŚLI DO EUROPY TO Z EUROTESTEM
– REWELACYJNYM PRZYRZĄDEM
DOKONUJĄCYM POMIARÓW
WSZYSTKICH PARAMETRÓW SIŁKI
ELEKTRYCZNYCH PRZEWIDZIANYCH
EUROPEJSKĄ NORMĄ EN 61557

EUROTEST 61557

Funkcje:

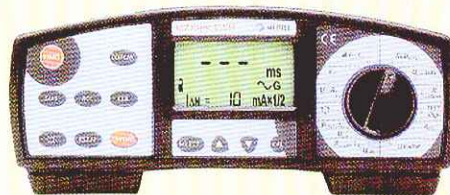
- Pomiar rezystancji uziemienia – metodą klasyczną, – z użyciem cęgów prądowych bez rozpinania instalacji odgromowej.
- Pomiar rezystywności gruntu.
- Pomiar rezystancji izolacji.
- Sprawdzenie ciągłości obwodów.
- Pomiar parametrów wyłączników różnicowoprądowych RCD.
- Pomiar prądu upływu, obciążenia.
- Pomiar rezystancji uziemienia.
- Impedancja pętli zwarcia.
- Przewidywanego prądu zwarcia bez wyzwalania wyłączników RCD.
- Analiza harmonicznych.
- Pomiar mocy, energii, $\cos \phi$.
- Sprawdzanie kierunku wirowania faz.
- Sprawdzanie waristorów, trasy ułożenia instalacji elektrycznych.
- Wyszukiwanie uszkodzonych bezpieczników i przewodów..... ogólnie około 26 funkcji.



INSTALTEST 61557

Funkcje:

- Pomiar rezystancji izolacji i linii pętli zwarcia.
- Pomiar przewidywanego prądu zwarcia.
- Sprawdzenie ciągłości przewodów ochronnych i obwodów.
- Wyszukiwanie uszkodzonych bezpieczników i przewodów.
- Pomiar i rejestracja napięcia w czasie.
- Sprawdzanie waristorów i kierunku wirowania faz.
- Sprawdzanie parametrów wyłączników różnicowoprądowych RCD.
- Pomiar impedancji pętli bez wyzwalania wyłączników RCD.



EARTH-INSULATION TESTER

Funkcje:

- Pomiar rezystancji izolacji napięciem regulowanym co 10 V od 50 ÷ 1000 V!!!
- Sprawdzenie ciągłości.
- Pomiar rezystancji uziemienia: – metodą klasyczną, – z użyciem cęgów prądowych
- Pomiar rezystywności gruntu.
- Pomiar napięcia AC/DC.
- Pomiar prądu (true RMS) prawdziwa wartość skuteczna.

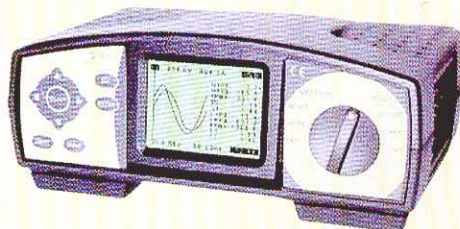


POWER ANR HARMONICS METER MIERNIK MOCY I ANALIZATOR HARMONICZNYCH

Zapewnia kompleksową analizę mocy, energii i harmonicznych aż do 50-tej.

Profesjonalne oprogramowanie + złącze szeregowe RS-232 pozwala na współpracę z komputerem PC w zakresie analityki i statystyki.

Funkcje: • Pomiar prądu i napięcia przemiennego AC 1 i 3-fazowego. • Pomiar mocy czynnej, bierniej i pozornej. • Pomiar energii elektrycznej. • Pomiar przesunięcia fazowego. • Pomiar częstotliwości. • Analiza harmonicznych – do 50-tej. • Rejestracja napięcia w czasie. • Wyświetlanie kształtu badanego przebiegu – scope.



Szczegółowe materiały i informacje techniczne przesyłamy na życzenie.

MERSERWIS

ZAKŁAD USŁUGOWO HANDLOWY S.C.
ul. Gen. Wł. Andersa 10, 00-201 Warszawa
tel./fax (0-22) 831-25-21, 831-42-56, 635-82-54

WYŁĄCZNY I BEZPOŚREDNI
IMPORTER, DYSTRYBUCJA,
WŁASNY SERWIS



WIELKA "WAKACYJNA" OFERTA

wszystkie modele w sprzedaży promocyjnej



CHY 175C MIERNIK UNIERSALNY O PROFESJONALNYCH WALORACH

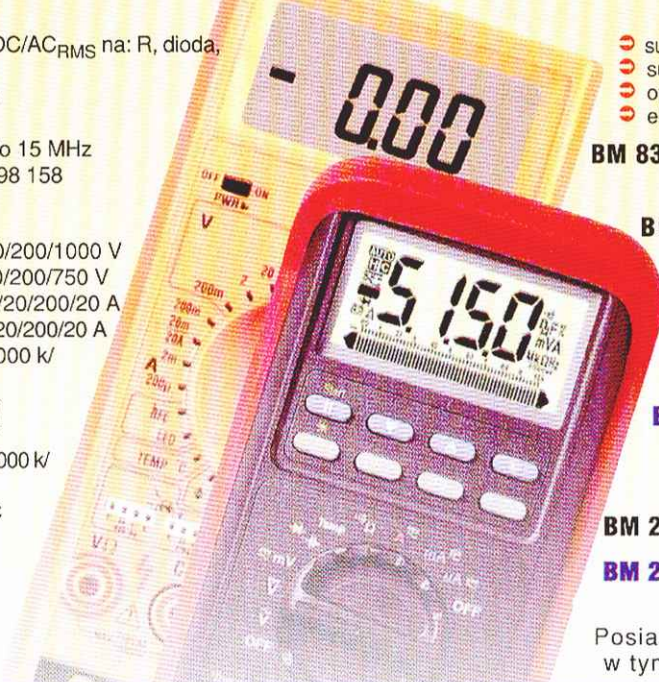
- ➔ zabezpieczenia: 500 V DC/AC_{RMS} na: R, dioda, buzzer, f (Hz), logika
- ➔ 13 funkcji pomiarowych
- ➔ 30 podzakresów
- ➔ pomiar C do 20 mF i f do 15 MHz
- ➔ certyfikat GUM nr RPT 98 158

POMIARY

- ➔ DCV: 0,1 m...200m/2/20/200/1000 V
- ➔ ACV: 0,1 m...200m/2/20/200/750 V
- ➔ DCA: 0,1 μ A...200 μ A/2m/20/200/20 A
- ➔ ACA: 0,1 μ A...200 μ A/2m/20/200/20 A
- ➔ Ω : 0,1...200/2/20/200/2000 k/
/20M/2000 M Ω
- ➔ C: 1 p...2000p/20/200n/
/2/20/200/2000 μ /20 mF
- ➔ Hz: 1 Hz...2 k/20 k/200k/2000 k/
/15 MHz
- ➔ $^{\circ}$ C: 1 $^{\circ}$ C...-20 $^{\circ}$ C+750 $^{\circ}$ C

TESTY

- ➔ h_{FE} Test tranzystora
- ➔ Ciągłość połączeń
- ➔ Dioda
- ➔ DiodaLED
- ➔ LOGIKA



MULTIMETRY NAJWYŻSZEJ KLASY także najnowsza generacja!

- ➔ super szybkie pomiary (5x/s, 3x/s; bargraf: 128x/s; 60x/s)
- ➔ super rozdzielczości (np. 0,001 Ω , 0,01 μ A, 0,001 Hz)
- ➔ optyczne złącze RS 232 z pełną separacją
- ➔ ekstremalne zabezpieczenia unikalne funkcje

BM 837RS – kl. 0,08%, (5x/s, bargraf 128x/s) true RMS (AC + DC), dBm, SORT™ filtr sieciowy 50/60 Hz, ADP ($R_W = 1000 M\Omega$) zabezp. 1000 V pik/600 V

BM 817X – kl. 0,06%, (5x/s, bargraf 60x/s) true RMS, CREST, zabezp. 6,5 kV/1450 V pik

BM 817 – kl. 0,06%, (5x/s, bargraf 60x/s) true RMS, CREST, zabezp. 6,5 kV/600 V

BM 629 – kl. 0,15%, (4x/s, bargraf 20x/s) true RMS, Harmonix's (0%-99%) pętla prądowa % (4-20 mA) zabezp. 6,5 kV/600 V (bez łącza RS-232)

BM 511X – kl. 0,06%, (5x/s, bargraf 60x/s) true RMS, zabezp. 6,5 kV/1450 Vpik **MOBILE LOGGER™** – zapis do 5400 pomiarów!

BM 202 – kl. 0,3%, (3x/s) detekcja pola elektrycznego zabezp. 6,5 kV/600 V/600 V

BM 201 – (jak BM 202 ale bez pomiaru C, f(Hz) i $^{\circ}$ C) **MIERNIK KAŻDEGO ELEKTRYKA!**

Posiadamy w ofercie jeszcze inne mierniki, w tym **BM 338** i **BM 318** – samochodowe.

SKLEP INTERNETOWY www.biall.com.pl wysyłamy bezpłatne katalogi!!



P. H. BIALL

Al. Grunwaldzka 82/5, 80-244 Gdańsk
tel. 345 27 86, 345 35 30,
tel./fax (058) 346 05 26
e-mail: biall@telbank.pl

Dystrybutorzy lokalni:

F. H. GEWA

ul. Wolności 386/2, 41-800 ZABRZE
fax (032) 271 09 19 tel. (032) 278 44 35
www.gewa.com.pl

MERSERWIS

ul. Gen. Wł. Andersa 10, 00-201 Warszawa
tel./fax (0-22) 831-25-21, 831-42-56, 635-82-54

AKSEL®

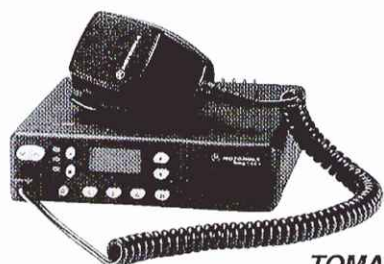
ELEKTRONIKA-ŁĄCZNOŚĆ

Rybnik 44-200, ul. Hallera 12a
tel/fax (036) 422 48 36



MOTOROLA

Autoryzowany Dystrybutor



BIAŁYSTOK
BIELSKO-BIAŁA
BYDGOSZCZ
CZĘSTOCHOWA
ELBLĄG
GLIWICE
GORZÓW WLKP.
KĘDZIERZYN-KOŹLE
KATOWICE
KRAKÓW
KRAKÓW
LEGNICA
LUBLIN
ŁÓDŹ
ŁÓDŹ
OPOLE
PILA
PŁOCK
POZNAŃ
PRZEMYŚL
RZESZÓW
SUWAŁKI
SZCZECIN
ŚWIDNICA
TCZEW
TOMASZÓW MAZ.
TORUŃ
WROCŁAW

Przedstawiciele:

PROLAB tel./fax (085) 651 41 81
CEZAM tel.fax (033) 815 02 33
RADIO-KOM-SYSTEM tel./fax (052) 345 87 87
SINAD tel./fax (034) 324 39 49
ELPROTEKT tel. (055) 643 84 84
IMPEX tel./fax (032) 231 44 60
ATUT tel. (095) 720 15 55, fax (095) 720 38 68
TELTRONIK tel./fax (077) 481 00 91
AKSEL-TELECOMP tel./fax (032) 253 92 54
TELESFOR tel./fax (012) 423 34 11
TELESYSTEMY AC tel. (012) 636 30 53, fax 638 19 61
ELEKTRONIKA tel. (076) 852 36 90, tel./fax 852 36 76
RADTEL tel./fax (081) 743 40 50
OLEX tel./fax (042) 637 73 70
PTH PRO-FIT tel. (042) 674 43 25, fax (042) 646 94 34
RADPOL tel./fax (077) 453 84 22
UNITEL tel./fax (067) 213 73 20
LEWEL tel. (024) 266 50 02, fax (024) 266 57 70
EUKOR tel. (0602) 207 870, tel./fax (061) 874 94 23
TORNET tel. (016) 670 25 00, fax (016) 670 48 21
TRANSDOM tel. (017) 852 46 10, tel./fax 852 46 08
TEL-EKTRA tel. (090) 512 551, tel./fax (087) 567 67 67
ELTEX tel. (091) 440 55 14, fax (091) 440 55 20
ALARM tel./fax (074) 53 68 65
ELPROTEKT tel./fax (058) 532 18 71
PANEL tel./fax (044) 724 66 56
SIMPLEX tel./fax (056) 655 59 25
TELE-RADIOMECHANIKA tel./fax (071) 363 42 00



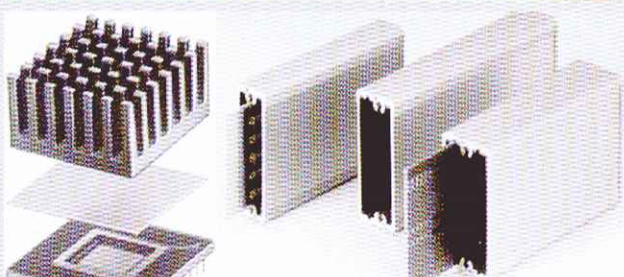
LAFOT - Jan Lalek

ul. Poznańska 70
62-040 Puszczykowo

tel. (061) 813 39 57, 0 90 609 468

fax 0 602 141 605

e-mail: handel@lafot.com http://www.lafot.com



fischer
elektronik

Nowe
atrakcyjne ceny!!!

Oferujemy najwyższej jakości:

- radiatory i agregaty chłodzące
 - gniazda i wtyki
 - materiały montażowe
 - obudowy w systemie 19"
 - osprzęt komputerowy
 - elementy dla techniki światłowodowej
- produkcji FISCHER ELEKTRONIK.
Produkty zgodne z normą ISO 9001



Wolfgang Warmbier



SYSTEMY
ANTYELEKTROSTATYCZNE

Oferowane systemy antyelektrostatyczne to:

- osobiste systemy uziemiacze
- wyposażenie stanowisk pracy
- antystatyczne obuwie i ubrania robocze
- przyrządy pomiarowe i zestawy serwisowe
- pojemniki transportowe i magazynowe
- antystatyczne środki czystości

Uwaga: Potencjalnym nabywcom produktów firmy Wolfgang Warmbier zapewniamy udział w bezpłatnych seminariach.

Richco

- elementy dystansowe do płytek drukowanych
- uchwyty diod LED
- opaski zaciskowe do spinania kabli
- uchwyty samoprzylepne i zaciskowe mocujące kable

HAMAMATSU

Nowa pozycja w naszej ofercie!!!

Szczególnie polecamy:

- fotodiody
- czujniki liniowe MOS
- detektory podczerwieni
- źródła światła
- fotopowielacze
- akcesoria do fotopowielaczy
- kamery CCD i systemy obserwacji wizualnej

KUHNKE

- elektromagnesy obrotowe i posuwiste
- przekaźniki
- elementy pneumatyczne - zawory, grzybki zaworów, cylindry
- silniki pneumatyczne

Krauser

- liczniki impulsów i czasu pracy
- nastawialne liczniki LCD
- synchroniczne przełączniki czasowe
- zesp. nadzorowania akumulatora

DETAKTA

- materiały izolujące
- wyroby z silikonu i teflonu

LC

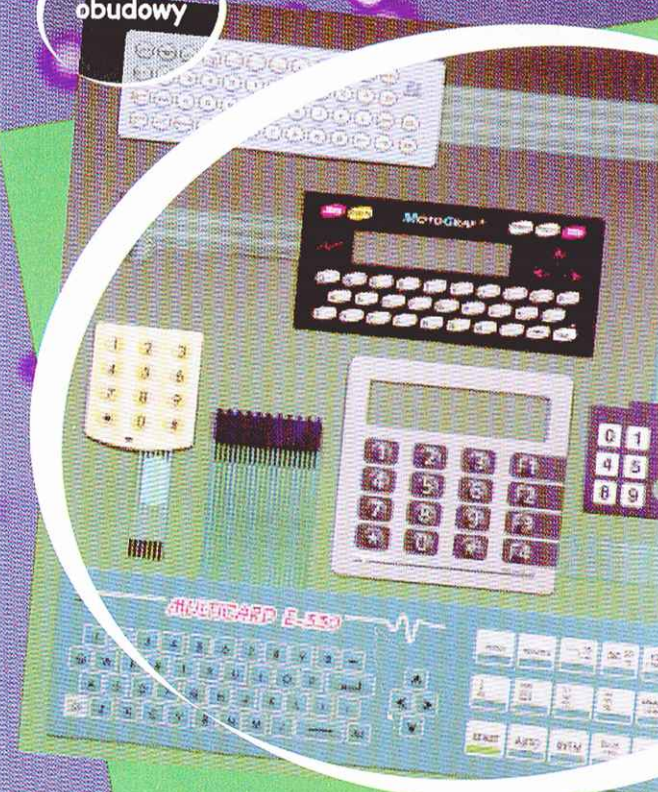
ELEKTRONIK



silikony do
zabezpieczania
elektroniki

klawiatury
membranowe
i silikonowe

obudowy



PROJEKTOWANIE I PRODUKCJA:

- KLAWIATURY FOLIOWE
- KLAWIATURY SILIKONOWE
- FRONTY FOLIOWE
- TABLICE SYNOPTYCZNE

LC ELEKTRONIK

ul. Swarzewska 40, 01-821 Warszawa

tel. +48(022) 834 28 73, 864 37 20

fax +48(022) 663 93 38

e-mail: lcel@lcel.com.pl, www.lcel.com.pl



02-784 Warszawa, Janowskiego 15 tel./fax (0-22) 641-15-47, 641-61-96
http://www.ndn.com.pl e-mail: ndn@ndn.com.pl

Przedstawiciel: NDN-MERASERW, 41-200 Sosnowiec
ul. Sienkiewicza 26 tel: (0-32) 266-91-39, fax 266-65-89

Partner handlowy firm:

HAEMER
Instruments

METEX® Tektronix HC

Tachometr dla profesjonalistów

TACHOMETR DT-2236 (OPTYCZNO-STYKOWY)
REWELACYJNY TACHOMETR ZE ŚWIADECTWEM
LEGALIZACJI URZĘDU MIAR!!!

Zakres optyczny: 5-100.000 obr/min
Zakres stykowy: 0,5-20.000 obr/min
Prędkość liniowa: 0,05-2000 m/min
Dokładność: 0,05 % + 1 cyfra
Waga 300g z baterią
Cena 580 zł + VAT
(zawiera opłatę legalizacyjną ważną 25 miesięcy)



**UWAGA! Tachometry optyczne
powszechnego użytku już
od 195 zł + VAT**



DM-6046

NAJTAŃSZY MIERNIK CĘGOWY PRĄDU
STAŁEGO I ZMIENNEGO. Cena 190 zł + Vat

Zakresy:
prąd stały: 200 A, 1000 A
prąd zmienny: 200 A, 1000 A
napięcia: 200 V, 600 V
test diod, pomiar rezystancji, Data hold

**UWAGA! W ofercie NDN kilkanaście typów
mierników cęgowych
z atestem GUM. Mierniki True
RMS, TruePower**

**NOWOŚĆ!
i SUPER
PROMOCJA**

Tylko we wrześniu 1999



OSCYSKOP
GOS 620 - 20MHz, 2 kanały, 1mV+5V/dz, praca X-Y,
wyzwal: TV-V/TV-H, dod. wyjście sygn. z kanału 1,
dwie sondy na wyposażeniu! 2 lata gwarancji.

Lampa serwisowa z lupą - soczewka 12 cm
powiększenie 3x
źródło światła - świetlówka 22 W (toroidalna)
przegubowe mocowanie
Cena 190 zł + VAT



NOWOŚCI!

Cenowy HIT! Miernik NDN-1830
DCV: 200m, 2V, 20, 200, 1000V
ACV: 200V, 750V
DCA: 200μ, 2m, 20m, 200m, 10A
R: 200Ω, 2k, 20k, 200k, 2000k
test diody i tranzystora
Cena 19zł +VAT



ZESTAWY LABORATORYJNO - SERWISOWE METEX.

WSZYSTKO W JEDNYM: Generator, częstotściomierz, zasilacze, multimetr

MS-9150: trzy zasilacze: 0+30V/0+2A, 15V/1A, 5V/2A częst. f=1,3 GHz

generator: 2MHz, multimetr 3 3/4 cyfry, łącze RS232c cena: 1500 zł

MS-9160: tak jak MS-9150, zasilacz 30V/3A, miernik True RMS,
generator 10 MHz cena: 2100 zł +VAT

**UWAGA! SPECJALNE CENY NA OSCYSKOPY
SERII TDS i THS w sprzedaży promocyjnej.**



**PROMOCJA
Tektronix**
Do oscyskopów
TDS bezpłatnie
miernik M 3850D

OSCYSKOPY STACJONARNE TEKTRONIX
TDS210 - 60 MHz, 1Gs/s, RS232, Centronics
TDS220 - 100 MHz, 1Gs/s, RS232, Centronics
TDS224 - 100 MHz, 1Gs/s, RS232, 4 kanały

OSCYSKOPY PRZENOŚNE - baterijne:
THS 710 - 60 MHz, THS 720 - 100 MHz, THS 730 - 200 MHz

**KATALOG URZĄDZEŃ
KARTY KATALOGOWE**



ZAMÓW BEZPŁATNE KATALOGI!



NAJWIĘKSZY WYBÓR ZASILACZY W POLSCE

02-784 Warszawa, Janowskiego 15 tel./fax (0-22) 641-15-47, 641-61-96

<http://www.ndn.com.pl> e-mail: ndn@ndn.com.pl

Przedstawiciel: NDN-MERASERW, 41-200 Sosnowiec ul. Sienkiewicza 26 tel: (0-32) 266-91-39, fax 266-65-89

W ciągłej sprzedaży kilkadziesiąt typów zasilaczy:

PARAMETR	NDN DF1730SB3A	NDN DF1730SB5A	NDN DF1720SL10A	NDN DF1730SL10A	NDN DF1730SL20A	NDN DF1760SL3A	NDN DF1731SB3A
Napięcie wyjściowe	0-30V	0-30V	0-20V	0-30V	0-30V	0-60V	2x (0-30V) 2x (0-3A) 1x (5V, 3A)
Prąd wyjściowy	0-3A	0-5A	0-10A	0-10A	0-20A	0-3A	
Ilość wyjść/ Praca szeregowo równoległa	pojedynczy	pojedynczy	pojedynczy	pojedynczy	pojedynczy	pojedynczy	potrójny TAK (60V, 3A) TAK (30V, 6A)
Napięciowy współ. stabilizacji CV, CC	CV<0,01%+1mV CC<0,2%+1mA	CV<0,01%+1mV CC<0,2%+1mA		CV<0,02%+3mV CC<0,5%+3mA			CV<0,01%+0,5mV CC<0,2%+1mA
Obciążeniowy współ. stabilizacji CV, CC	CV<0,01%+2mV CC<0,2%+3mA	CV<0,01%+5mV CC<0,2%+5mA		CV<0,05%+10mV CC<0,5%+20mA			CV<0,01%+1mV CC<0,2%+3mA
Tętnienia (mV)	0,5 mV (RMS)	1 mV (RMS)		3 mV (RMS)			0,5 mV (RMS)
Wymiary (cm)	16x13x29	16x13x29	16x26x29	16x26x29	16x26x36	16x13x29	16x26x36
Waga (kg)	6	6,5	10	12	18	8	11
Inteligentne chłodzenie	-----	-----	Tak	Tak	Tak	-----	Tak
CENA (bez VAT)	300zł	350zł	380zł	490zł	650zł	540zł	650zł

2 LATA GWARANCJI



NDN

ZASILACZE

02-784 Warszawa, Janowskiego 15
tel./fax (0-22) 641-15-47, 641-61-96
<http://www.ndn.com.pl>
e-mail: ndn@ndn.com.pl

LABORATORYJNE

NA KAŻDĄ KIESZEN

BEZKONKURENCYJNA OFERTA ZASILACZY NDN!
(np. zasilacz NDN - 0+15V, 0+2A za 149 zł. + VAT)

Dane techniczne zasilaczy AMREL

Model	LPS 301	LPS 302	LPS 303	LPS 304	LPS 305
Maks. moc wyjściowa	30 W	60 W	90 W	70 W	165 W
NAPIĘCIE	HIGH LOW	HIGH LOW	HIGH LOW	HIGH LOW	HIGH LOW
Zakres	0 + 15 V 0 + 30 V	0 + 15 V 0 + 30 V	0 + 30 V	0 + 30 V / 0 - 30 V 5V	0 + 30 V / 0 - 30 V 3.3V/5V
Raster	10 mV 10 mV	10 mV 10 mV	10 mV	10 mV	10 mV
Nap. maks.	16 V 32 V	16 V 32 V	32 V	-32V / +32V	-32V / +32V
Tryb śledzenia				0 ± 30 V	0 ± 30 V
Błąd śledzenia				± 20 mV	± 20 mV
PRĄD					
Zakres	0 + 2 A 0 + 1 A	0 + 4 A 0 + 2 A	0 + 2.5 A	0 + 1 A / 0 - 1 A 2 A	0 + 2.5 A / 0 - 2.5 A 3 A
Raster	1 mA 1 mA	1 mA 1 mA	1 mA	1 mA	1 mA
Prąd maks.	2.4 A 1.2 A	4.4 A 2.4 A	3 A	+1.2 A / -1.2 A	+3 A / -3 A
Tryb śledzenia				0 ± 1 A	0 ± 2.5 A
Błąd śledzenia				± 2 mA	± 5 mA
CHARAKTERYSTYKA STABILIZACJI NAPIĘCIA					
Napięciowy WS* (zmiana napięcia sieci ± 10%)		1 mV		1 mV 5 mV	1 mV 5 mV
Obciążeniowy WS (zmiana obciążenia 0 - 100%)		2 mV		2 mV 10 mV	2 mV 10 mV
Tętnienia (wart. skuteczna) (10Hz - 20MHz)		0.5 mV rms		1.5 mV rms 2 mV rms	1.5 mV rms 2 mV rms
Tętnienia (wart. międzyszczytowa) (10Hz - 20MHz)		5 mVp-p		10 mVp-p 20 mVp-p	10 mVp-p 20 mVp-p
Odpowiedź na stan nieustalony		typowo 200 μs		typowo 200 μs	typowo 200 μs
CHARAKTERYSTYKA STABILIZACJI PRĄDU					
Napięciowy WS (zmiana napięcia sieci ± 10%)		typowo 5 mA		typowo 15 mA	typowo 15 mA
Obciążeniowy WS (zmiana obciążenia 0 - 100%)		typowo 5 mA		typowo 10 mA	typowo 10 mA
Tętnienia (10Hz - 20MHz) (wartości typowe)		1 mA rms		1 mA rms	1 mA rms
Wyświetlacz		5 mA p-p	10 mA p-p	5 mA p-p	5 mA p-p
Wymiary		2 x 16 LCD, podświetlany, wskaźniki stanu pracy, beeper			
Waga		ok. 4.5 kg	ok. 5.5 kg		213 x 132 x 398 mm
Chłodzenie		Naturalne	Wymuszone - włącza się automatycznie, gdy oddawana moc przekracza ustaloną wartość.		ok. 8.2 kg
Zasilanie AC 220V ± 10%		47 ± 63 Hz, 1A ok. 250 W	47 ± 63 Hz, 2A ok. 120 W	47 ± 63 Hz, 2A ok. 110 W	47 ± 63 Hz, 4A ok. 250 W
RS 232c		Wyposażenie opcjonalne			/ Standard
Wyposażenie		Instrukcja obsługi w języku polskim, kabel sieciowy, bezpiecznik			

- Stabilizacja prądu i napięcia
- Ustawianie napięcia i prądu wyjściowego z dokładnością 12-bitowego przetwornika C/A
- Podświetlany wyświetlacz LCD - matryca 2x16 segmentów - jednoczesny odczyt wartości napięcia i prądu.
- Kalibracja programowa
- Inteligentny system chłodzenia
- Złącze RS-232 - opcja (LPS 305 - standard)
- Akustyczna sygnalizacja (beeper) przełączenia i zmiany trybu pracy

- Klawiatura numeryczna do bezpośredniego ustawiania parametrów wyjścia (tylko LPS305)
- Przyciski „dół” i „góra” do łatwego ustawiania parametrów wyjściowych
- Jeden kanał wyjściowy 2-zakresowy - tylko LPS-301 i LPS-302
- Dwa kanały regulowane i napięcie dodatkowe (5V lub 3.3V) - tylko LPS-304 i LPS-305
- Gwarancja 24 miesiące

Model	LPS 301	LPS 302	LPS 303	LPS 304	LPS 305
Cena	650 zł + VAT	790 zł + VAT	850 zł + VAT	980 zł + VAT	1400 zł + VAT

NDN

02-784 Warszawa
ul. Janowskiego 15
tel./fax (0-22) 641-15-47,
641-61-96
tel. (0-22) 641-61-06

**SPRZĘT POMIAROWY FIRMY
HAMEG®**

KATALOG

- oscylloskopy
- analizatory widma
- charakterystyki
- multimetry
- generatory
- czystościomierze
- mierniki impedancji
- zasilacze

**TYLKO NDN
FIRMA
DAJE W PREZENCIE
MIERNIKI CYFROWE**

Przy zakupie towarów nie objętych promocją za kwotę 1000 zł netto otrzymasz miernik cyfrowy w prezencie od firmy.

NDN

METEX

APPA

dla Ciebie



NDN

02-784 Warszawa, Janowskiego 15
tel./fax (0-22) 641-15-47, 641-61-96

<http://www.ndn.com.pl> e-mail: ndn@ndn.com.pl

Przedstawiciel: NDN-MERASERW, 41-200 Sosnowiec. Sienkiewicza 26 tel: (0-32) 266-91-39, fax 266-65-89



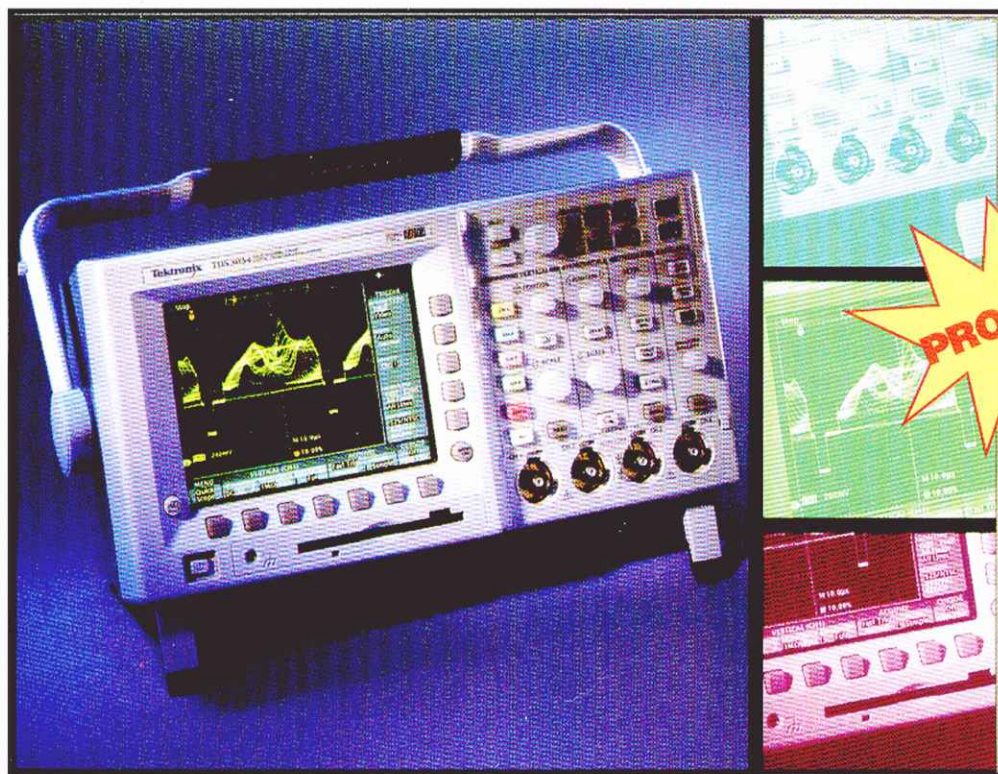
02-784 Warszawa, Janowskiego 15 tel./fax (0-22) 641-15-47, 641-61-96

<http://www.ndn.com.pl> e-mail: ndn@ndn.com.pl

Przedstawiciel: NDN-MERASERW 41-200 Sosnowiec, ul. Sienkiewicza 26

tel: (0-32) 266-91-39, fax 266-65-89

Rewolucja w pomiarach!



APPA 305*

* Najlepszy na rynku
miernik cyfrowy (o wartości
ok. 1 000 zł.) - otrzymujesz
bezpłatnie przy zakupie
oscylloskopu serii TDS 3000

PROMOCJA



Tektronix TDS3000-DPO*

Nowa generacja oscylloskopów cyfrowych

W standardzie: 2 lub 4 kanały, kolorowy wyświetlacz LCD (640x480), FDD, Centronics, rozdzielczość w torze Y-9 bitów (1mV-10 V/dz) współpraca z sondami aktywnymi.

W opcji: GPIB/RS 232 lub VGA/RS 232, FFT^x, zaawansowane tryby wyzwalania^x wyzwalanie sygnałem telewizyjnym, zasilanie bateryjne

3 lata gwarancji, dostawa natychmiastowa

* Digital Phosphor Oscilloscope – wyświetla, zapamiętuje i analizuje trzy wymiary sygnału w czasie rzeczywistym; lepszy niż analogowy, lepszy niż cyfrowy.

100 MHz-1,25 GS/s

300 MHz-2,5 GS/s

500 MHz-5 GS/s

Przełamanie bariery cena/parametry

TDS 3012	100 MHz	1,25 GS/s	2 kanały	4ns-10s/dz	cena 3 475,00 USD + Vat
TDS 3032	300 MHz	2,5 GS/s	2 kanały	2ns-10s/dz	cena 4 287,00 USD + Vat
TDS 3052	500 MHz	5 GS/s	2 kanały	1ns-10s/dz	cena 7 075,00 USD + Vat
TDS 3014	100 MHz	1,25 GS/s	4 kanały	4ns-10s/dz	cena 5 215,00 USD + Vat
TDS 3034	300 MHz	2,5 GS/s	4 kanały	2ns-10s/dz	cena 7 651,00 USD + Vat
TDS 3054	500 MHz	5 GS/s	4 kanały	1ns-10s/dz	cena 11 795,00 USD + Vat

Platność w złotych wg kursu USD/PLN - Bank Handlowy tabela dewizy-sprzedaz

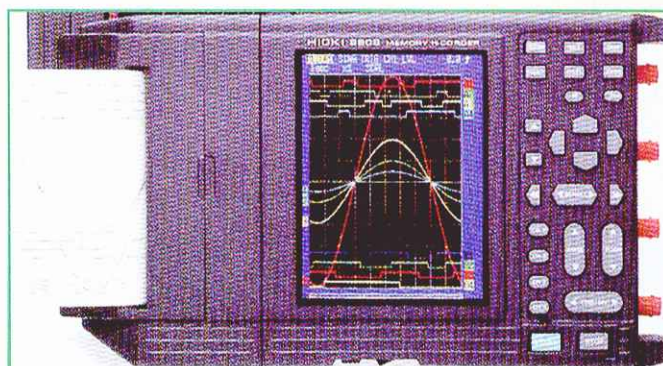
Skorzystaj z bezcłowego importu dla szkół i uczelni
– zaoszczędź: 10 % z tytułu cła oraz 22 % VAT !

NOWOŚCI FIRMY HIOKI

Mierniki temperatury 3443, 3444, 3445

- Zdalny pomiar temperatury, dwa markery laserowe miejsca pomiaru
- Wersje z wąską wiązką (3443 i 3444) oraz do pomiaru punktowego (3445)
- Podwójny, podświetlany wyświetlacz ciekłokrystaliczny
- Zakres pomiaru od -50,0 do 500 °C z rozdzielczością 0,1 °C
- Dokładność pomiaru 0,1%, czas odpowiedzi 0,7 s
- Pamięć wewnętrzna 130 wyników pomiarów (3443)
- Wyjście analogowe do współpracy z rejestratorem (3444 i 3445)
- Interfejs RS-232C, oprogramowanie do analizy danych pomiarowych
- Bezpośrednia współpraca z drukarką (3443)
- Wskazanie wartości maksymalnej i minimalnej
- Bryzgoszczelna i pyłoszczelna obudowa (IP 54)
- Zasilanie bateryjne (maks. czas pracy 50 h) lub z zasilacza sieciowego (opcja)

Miernik temperatury 3444



Rejestrator 8808

Przenośne rejestratory 8807 i 8808

- Małe wymiary B5 i masa ok. 1,2 kg
- Zdejmowana drukarka termiczna 8992 (opcja)
- Kolorowy wyświetlacz LCD, TFT o przekątnej 5,7 cali
- 2 kanały analogowe (4 w modelu 8808) i 8 cyfrowych
- Pomiar napięcia od 10 mV/dz do 100 V/dz, 13 zakresów
- Oś czasu: 200 µs/dz - 5 min/dz, 19 zakresów
- Rejestracja: na papierze, w pamięci wewnętrznej 56 kB/kanał, na wymiennych kartach SRAM lub Flash ATA
- Interfejsy RS-232C, faks-modem, Centronics
- Zasilanie: sieciowe, bateryjne, akumulatorowe

LABIMED®
Sp. z o.o.

02-930 Warszawa,
ul. Sobieskiego 22
tel./fax (0-22) 642-16-23,
tel. 642-19-73
0-603 780 398

Miernik impedancji 3532

- Pomiar 17 parametrów: pojemności od 0,3200 pF do 370,00 mF, indukcyjności od 16,000 nH do 750,00 kH, IZI, R i X od 10,00 mΩ do 200,00 MΩ, a ponadto IYI, Rp, Rs, θ, G, B, Cp, Cs, Lp, Ls, D i Q
- Podstawowa dokładność ±0,08 % wartości wskazanej
- Regulowana częstotliwość pomiaru od 42 Hz do 5 MHz
- Regulowane napięcie i prąd pomiarowy
- Podświetlany, dotykowy ekran ciekłokrystaliczny (5 cyfr)
- Wybór czasu pomiaru (trzy tryby min. 20 ms)
- Pamięć 30 zestawów danych pomiarowych, komparator
- Wyjście na drukarkę termiczną model 9442
- Interfejs RS-232C lub GPIB oraz zewnętrzny I/O

Miernik impedancji 3532

Multimetr cęgowy 3280

- Bardzo cienki (26 mm) i lekki (100 g)
 - Bezpieczne cęgi, o wewnętrznej średnicy 33 mm, bez elementów metalowych
 - Otwieranie cęgów z obu boków
 - Mierzy: prąd przemienny do 1000 A, napięcie stałe i przemiennie do 600 V, rezystancję; sprawdza ciągłość obwodu
 - Nie wymaga zabezpieczenia za pomocą bezpiecznika
- W ofercie również:
Multimetr cęgowy 3284 z pomiarem prądu stałego i przemiennego do 200 A oraz model 3285 (do 2000 A).
Multimetry cęgowe:
3281 (do 600 A AC)
3282 (do 1000 A AC)
3283 - mierzy prądy upływu w zakresach: 10, 100, 1, 10 i 200 mA, maks. rozdzielczość 10 µA

Multimetr cęgowy 3280

Generator arbitralny 7075



Generator arbitralny 7075

- 4 kanały z niezależną regulacją parametrów sygnałów
- Tryb generatora funkcyjnego. przebiegi standardowe: sinus, prostokąt, impuls, trójkąt, ramp up, ramp down, szumy, sygnał stały
- Duża pamięć o pojemności 120 kB na kanał
- Oś napięciowa z rozdzielczością 16 bitów, zegar do 10 MHz
- Funkcja (jednoczesnego) przemieszczania: częstotliwości, amplitudy i offsetu oraz kombinacji tych parametrów, w 128 skokach
- Funkcje wyzwalania, 14 typów filtrów dolnoprzepustowych, możliwość synchronicznej pracy (maks. 16 generatorów)
- Dotykowy ekran ciekłokrystaliczny o przekątnej 5,7"
- Stacje dyskiek 3,5", wyjście analogowe, sterowanie zewnętrzne I/O
- Oprogramowanie do przetwarzania bardzo złożonych sygnałów 7990

SUPER OFERTA

Oscyloskop analogowy OS-9020

- Dwa kanały analogowe, pasmo 20 MHz
- Lampa oscyloskopowa o przekątnej 6" z niebieskim luminoforem
- Regulowana podstawa czasu (20 ns/dz) i czułość (1 mV/dz).
- Tryby: CH1, CH2, ADD, DUAL, X-Y
- Wyzwalanie sygnałem telewizyjnym
- **Cena promocyjna: 1190 zł + VAT (22%)**

Oscyloskop OS-9020



Zestaw pomiarowy MX-9300 4 urządzenia w jednym

- Generator funkcyjny: 0,02 Hz - 2 MHz, 0,02 - 20 V, sinus, piła, prostokąt, trójkąt, stabilność 20 ppm, wejście VCF, wyświetlacz 4 cyfry LED, przemiatanie liniowe / logarytmiczne
- Częstościomierz: 8 cyfr LED, stabilność 10 ppm, kanał A: 1 Hz - 100 MHz, Zwe=1 MΩ; kanał B: 70 MHz - 1 GHz, Zwe= 50 Ω.
- Zasilacz stabilizowany: potrójny, 0-30 V / 0 - 3 A; 15 V / 1 A; 5 V / 2 A
- Multimetr cyfrowy: 3 i 1/2 cyfry, AC/DC V, AC/DC A, R, automatyczna / ręczna zmiana zakresów, test diody ciągłość obwodu, dokładność podstawowa ±0,05%
- **Cena promocyjna: 1790 zł + VAT (22%)**



Generator AO-3001C

Generator funkcyjny AO-3001C

- Sinusoidalny i prostokątny sygnał wyjściowy
- Regulowana płynnie częstotliwość sygnału od 10 Hz do 1 MHz
- Napięcie wyjściowe regulowane do 22,6 Vp-p
- Małe zniekształcenia < 0,5%
- Wbudowany częstościomierz o długości czterech cyfr
- Pomiar częstotliwości sygnału zewnętrznego
- Przelączane obciążenie 50 / 600 Ω
- Funkcje specjalne: 400 Hz i 1 kHz
- **Cena promocyjna: 820 zł + VAT (22%)**



Zestaw pomiarowy MX-9300

MULTIMETRY SAFTEC z aprobatą typu GUM



SAF 310S

Prosty i tani, duży wyświetlacz LCD, AC/DCV, DCA, R, test diody, ciągłość obwodu

Cena 89 zł + VAT



SAF 320F

Automatyczna zmiana zakresów, bargraf, AC/DCV, AC/DCA, R, f, hFE, pomiar temperatury - sonda w komplecie, Data Hold

Cena 155 zł + VAT



SAF 3400

Podwójny wyświetlacz z bargrafem, osobny wyłącznik zasilania, AC/DCV, AC/DCA, R, C, f, hFE, dioda, test baterii, timer, Data Hold

Cena 155 zł + VAT



SAF 350E

Podwójny wyświetlacz z bargrafem, AC/DCV, AC/DA, R, C, f, T, stany logiczne, 8 pamięci, komparator, RS-232C + oprogramowanie

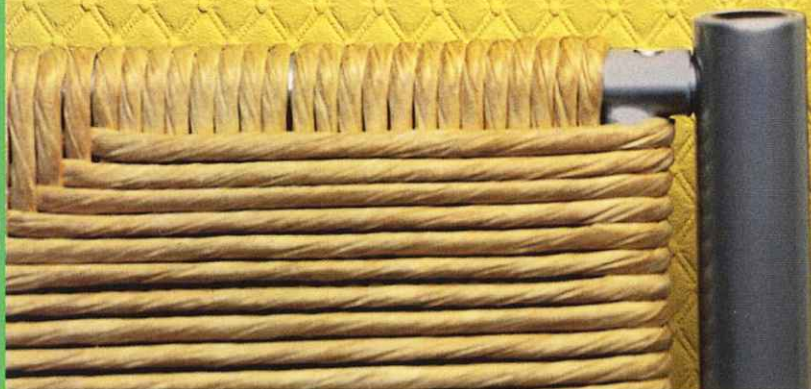
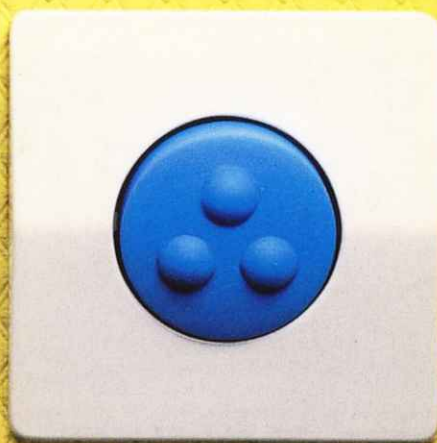
Cena 278 zł + VAT

Bezpośredni import,
własny serwis

LABIMED®
Sp. z o.o.

02-930 Warszawa,
ul. J. Sobieskiego 22
tel./fax (0-22) 642-16-23,
tel. 642-19-73, 0-603 780 398

OD DZIŚ NIE MOŻESZ JUŻ MÓWIĆ, ŻE NIE WIESZ,
JAK ZAPROGRAMOWAĆ SWÓJ MAGNETOWID



Thomson użył do skonstruowania nowego magnetowidu VPH 6990 (Hi-fi Stereo/Nicam) całej swej wiedzy technologicznej. Dzięki temu nie tylko uzyskaliśmy najlepszą z możliwych jakość dźwięku i obrazu, ale też uczyniliśmy programowanie najprostszą rzeczą pod słońcem. Teraz wystarczy nacisnąć na pilocie niebieski przycisk NAVICLICK i na ekranie pojawi się program wybranego przez Ciebie kanału telewizyjnego* na kilka najbliższych dni. Zaznacz pozycję, która Cię interesuje, a Twój magnetowid sam ją nagra. Systemu NAVICLICK nie ma żaden inny magnetowid oprócz Thomsona.

* dotyczy tylko kanałów posiadających teletext

THOMSON